Nru./No. 21,197
Prezz/Price
€8.28

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ġimgħa, 23 ta' Frar, 2024
Friday, 23rd February, 2024

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

SOMMARJU – SUMMARY

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 1941 - 1984
Government Notices ..... *1941 - 1984*

Avviżi tal-Pulizija ..... 1984 - 1989
Police Notices ..... *1984 - 1989*

Avviżi lill-Baħħara 1990
Notices to Mariners *1990*

Opportunitajiet ta' Impjieg ..... 1991 - 2092
Employment Opportunities ..... *1991 - 2092*

Avviżi tal-Gvern ..... 2092 - 2100
Notices ..... *2092 - 2100*

Offerti ..... 2100 - 2108
Tenders ..... *2100 - 2108*

Avviżi tal-Qorti ..... 2108 - 2120
Court Notices ..... *2108 - 2120*

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 251

KUMMISSARJI GĦALL-ĠUSTIZZJA

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd li skont l-Att dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja (Kap. 291), il-Prim Ministru approva t-tiġdid tal-ħatra bħala Kummissarji għall-Ġustizzja għal perjodu ta' sentejn ta':

Brincat, Dott. Matthew;
Fenech Gauci, Dott. Roberta; u
Zahra, Dott. Lynn

b'seħħ mill-15 ta' Frar 2024.
(MJCL/67/2017/1)

Nru. 252

PUBBLIKAZZJONI TA' ATTI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali li l-Atti li ġejjin huma ppubblikati fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Att Nru VII tal-2024 imsejjaħ l-Att tal-2024 li jemenda l-Kodiċi Kriminali (Emenda Nru 3);

Att Nru VIII tal-2024 imsejjaħ l-Att tal-2024 li jemenda l-Att dwar il-Governanza Sportiva u l-Integrità fl-Isport;

Att Nru IX tal-2024 imsejjaħ l-Att tal-2024 li jemenda l-Att dwar il-Governanza Sportiva u l-Integrità fl-Isport (Emenda Nru 2); u

Att Nru X tal-2024 imsejjaħ l-Att tal-2024 li jemenda l-Kodiċi Kriminali (Emenda Nru 4).

It-23 ta' Frar, 2024

Nru. 253

MINISTERU GĦALL-AMBJENT, L-ENERĠIJA U R-RIĠENERAZZJONI TAL-PORT IL-KBIR

Ħatra fuq il-Kumitat Tekniku dwar il-Programm Nazzjonali għall-Kontroll tat-Tniġġis tal-Arja

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Ministru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir approvat il-ħatra tas-Sa Janette Axisa sabiex isservi fuq il-Kumitat Tekniku dwar il-Programm Nazzjonali għall-Kontroll tat-Tniġġis tal-Arja minflok is-Sur Kevin Farrugia. Din il-ħatra hi effettiva mis-16 ta' Frar, 2024 sat-28 ta' Novembru, 2025.

Il-21 ta' Frar, 2024

GOVERNMENT NOTICES

No. 251

COMMISSIONERS FOR JUSTICE

IT is being notified for general information that in accordance with the Commissioners for Justice Act (Cap. 291), the Prime Minister approved the renewal of appointment as Commissioners for Justice for a period of two years of:

Brincat, Dr Matthew;
Fenech Gauci, Dr Roberta; and
Zahra, Dr Lynn

with effect from the 15th February, 2024.

No. 252

PUBLICATION OF ACTS IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Acts are published in the Supplement to this Gazette:

Act No. VII of 2024 entitled the Criminal Code (Amendment No. 3) Act, 2024;

Act No. VIII of 2024 entitled the Sports Governance and Integrity (Amendment) Act, 2024;

Act No. IX of 2024 entitled the Sports Governance and Integrity (Amendment No. 2) Act, 2024; and

Act No. X of 2024 entitled the Criminal Code (Amendment No. 4) Act, 2024.

23rd February, 2024

No. 253

MINISTRY FOR THE ENVIRONMENT, ENERGY AND REGENERATION OF THE GRAND HARBOUR

Appointment on the National Air Pollution Control Programme Technical Committee

IT is notified for general information that the Minister for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour has approved the appointment of Ms Janette Axisa to serve on the National Air Pollution Control Programme Technical Committee instead of Mr Kevin Farrugia. This appointment is effective from 16th February, 2024 until 28th November, 2025.

21st February, 2024

Nru. 254

ATT DWAR IL-PROTEZZJONI TAL-AMBJENT (KAP. 549)

Ħatra fuq il-Bord tal-Awtorità għall-Ambjent u r-Riżorsi

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd li bis-saħħa tas-setgħat mogħtija skont l-Artikolu 6 tal-Att dwar il-Protezzjoni tal-Ambjent (Kap. 549), il-Ministru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir ħatret lill-Professur Saviour Formosa bħala Membru Indipendenti fuq il-Bord tal-Awtorità għall-Ambjent u r-Riżorsi.

Din il-ħatra hi effettiva mit-12 ta' Frar, 2024, għal perjodu ta' tliet (3) snin.

Id-19 ta' Frar, 2024

No. 254

ENVIRONMENT PROTECTION ACT (CAP. 549)

Appointment on the Board of the Environment and Resources Authority

IT is hereby notified for general information that in the exercise of the powers conferred by Article 6 of the Environment Protection Act (Cap. 549), the Minister for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour appointed Professor Saviour Formosa as an Independent Member on the Board of the Environment and Resources Authority.

This appointment is effective from the 12th of February, 2024, for a period of three (3) years.

19th February, 2024

Nru. 255

WARRANT MILL-MINISTRU GĦALL-ĠUSTIZZJA U R-RIFORMA TAS-SETTUR TAL-KOSTRUZZJONI

NGĦARRFU illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-Artikolu (3) tal-Ordinanza dwar il-Kummissjunarji b'Setgħa li Jagħtu Ġurament (Kap. 79), il-Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni ħatar bħala Kummissjunarji b'Setgħa li Jagħtu Ġurament, fil-qadi tad-doveri tagħhom u sakemm jibqgħu fil-kariga, lill-imsemmija hawn taħt:

Uffiċjali/Impjegati Pubbliċi

Borg, is-Sa Maria – Uffiċjal Amministrattiv, Aġenzija Komunità Malta

Farrugia, is-Sur Emanuel – Uffiċjal Amministrattiv, Aġenzija Komunità Malta

Stivala, is-Sa Bernice – Uffiċjal Amministrattiv, Aġenzija Komunità Malta

Persuni li jwettqu funzjonijiet relatati mas-servizz barrani tal-Gvern f'barra minn Malta

Attard, is-Sur Joel – Second Secretary, Rappreżentanza Permanenti tar-Repubblika ta' Malta, Strasburgu, Franza

Camilleri Vettiger, Dott. Francesca, Ambaxxatur/ Rappreżentant Permanenti, Rappreżentanza Permanenti tar-Repubblika ta' Malta, Strasburgu, Franza

Avukati

Parnis, Dott. Doreen

B'Awtorità
Jonathan Attard
Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni

It-23 ta' Frar, 2024

MJEG 21/2020/3

No. 255

WARRANT BY THE MINISTER FOR JUSTICE AND REFORM OF THE CONSTRUCTION SECTOR

IT is notified that in exercise of such powers as provided by Article (3) of the Commissioners for Oaths Ordinance (Cap. 79) the Minister for Justice and Reform of the Construction Sector appointed as Commissioners for Oaths, in the performance of their duties and for as long as they remain in such office, the undermentioned:

Public Officers/Employees

Borg, Ms Maria – Administrative Officer, Community Malta Agency

Farrugia, Mr Emanuel – Administrative Officer, Community Malta Agency

Stivala, Ms Berenice – Administrative Officer, Community Malta Agency

Persons who perform functions relating to the foreign service of the Government outside Malta

Attard, Mr Joel – Second Secretary, Permanent Representation of the Republic of Malta, Strasbourg, France

Camilleri Vettiger, Dr Francesca – Ambassador/ Permanent Representation of the Republic of Malta, Strasbourg, France

Advocates

Parnis, Dr Doreen

By Authority
Jonathan Attard
Minister for Justice and Reform of the Construction Sector

23rd February, 2024

Nru. 256

ORDNI MILL-MINISTRU GĦALL-ĠUSTIZZJA U R-RIFORMA TAS-SETTUR TAL-KOSTRUZZJONI

BIS-SAĦĦA tal-poteri mogħtija bl-Artikolu 113 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16), il-Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni għamel din l-Ordni li permezz tagħha l-Ordni ta' Adozzjoni datata 4 ta' Mejju, 1967, mogħtija mill-Walsall County Court fl-Inghilterra qiegħda tkun speċifikata bħala adozzjoni bejn pajjiż u ieħor tal-persuna hemmhekk imsemmija u dan a termini tal-Artikoli 113, 130 u 130A tal-Kodiċi Ċivili.

(Iff.) Av. Jonathan Attard
Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni

It-23 ta' Frar, 2024

No. 256

ORDER OF THE MINISTER FOR JUSTICE AND REFORM OF THE CONSTRUCTION SECTOR

IN exercise of the powers conferred by Article 113 of the Civil Code (Cap. 16), the Minister for Justice and Reform of the Construction Sector has made this Order whereby the Adoption Order dated 4th May, 1967, issued by the Walsall County Court in the United Kingdom, is being specified as an adoption of the person therein mentioned for the purposes of Articles 113, 130 and 130A of the Civil Code.

(Sgd) Dr Jonathan Attard
Minister for Justice and Reform of the Construction Sector

23rd February, 2024

Nru. 257

ORDNI MILL-MINISTRU GĦALL-ĠUSTIZZJA U R-RIFORMA TAS-SETTUR TAL-KOSTRUZZJONI

BIS-SAĦĦA tal-poteri mogħtija bl-Artikolu 113 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16), il-Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni għamel din l-Ordni li permezz tagħha l-Ordni ta' Adozzjoni datata 19 ta' Novembru, 1964, mogħtija mill-Qorti Suprema ta' Bahamas qiegħda tkun speċifikata bħala adozzjoni bejn pajjiż u ieħor tal-persuna hemmhekk imsemmija u dan a termini tal-Artikoli 113, 130 u 130A tal-Kodiċi Ċivili.

(Iff.) Av. Jonathan Attard
Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni

It-23 ta' Frar, 2024

No. 257

ORDER OF THE MINISTER FOR JUSTICE AND REFORM OF THE CONSTRUCTION SECTOR

IN exercise of the powers conferred by Article 113 of the Civil Code (Cap. 16), the Minister for Justice and Reform of the Construction Sector has made this Order whereby the Adoption Order dated 19th November, 1964, issued by the Supreme Court of Bahamas is being specified as an adoption of the person therein mentioned for the purposes of Articles 113, 130 and 130A of the Civil Code.

(Sgd) Dr Jonathan Attard
Minister for Justice and Reform of the Construction Sector

23rd February, 2024

Nru. 258

DEPUTAT SEGRETARJU EŻEKUTTIV TAL-KUNSILL LOKALI

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-persuna msemmija hawn taħt ġiet appuntata Deputat Segretarju Eżekuttiv ta' dak il-Kunsill b'seħħ mill-15 ta' Jannar, 2024:

Kunsill Lokali	*Deputat Segretarju Eżekuttiv*
Il-Mellieħa	Marica Gambin

It-23 ta' Frar, 2024

No. 258

LOCAL COUNCIL DEPUTY EXECUTIVE SECRETARY

IT is hereby notified for general information that the following person has been appointed Deputy Executive Secretary of that Local Council with effect from 15th January, 2024:

Local Council	*Deputy Executive Secretary*
Mellieħa	Marica Gambin

23rd February, 2024

Nru. 259

KODIĊI TA' ORGANIZZAZZJONI U PROĊEDURA ĊIVILI (KAP. 12)

Esperti Maħtura mill-Qorti – Arkitetti u Inġiniera Ċivili 2024

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-persuni msemmija hawn taħt ġew nominati fuq il-Panel tal-Arkitetti u Inġiniera Ċivili għall-perjodu mill-1 ta' Jannar, 2024 sal-31 ta' Diċembru, 2024, jew dak il-perjodu iqsar li jista' jiġi deċiż minn Bord maħtur għall-istess għan:

Abela, Perit Godwin
Abela, Perit Kevin
Agius, Perit Arielle
Attard, Perit Joseph
Attard, Perit Jean Pierre
Avallone, Peritn Alistair
Bencini, Perit Kevin
Bezzina, Perit Anthony
Bondin, Perit Joseph
Bonello, Perit Marc
Bonnici, Perit Jonathan
Borg, Perit Daniel
Borg, Perit Ruben Paul
Borg, Perit Daniel
Borg, Perit Karmenu
Borg Barthet, Perit Jacques
Borg Bonaci, Perit Clive
Borg Costanzi, Perit Albert
Borg Costanzi, Perit Elena
Borg Francalanza, Perit Michela
Borg Marks, Perit Kylie
Bugeja, Perit Joseph
Buhagiar, Perit Konrad
Buhagiar, Perit Vincent
Buhagiar, Perit Paul
Busuttil, Perit Claude
Buttigieg, Perit Gilbert
Camilleri, Perit Anthony
Camilleri, Perit Mark
Camilleri, Perit Paul
Camilleri, Perit Ian
Camilleri Burlò, Perit Kurt
Carter, Perit Claire
Caruana, Perit Mark
Caruana Galea, Perit MarieLouise
Caruana Montaldo, Perit Edgar
Casha, Perit Matthew
Cassar, Perit Mario
Cassar, Perit Stephanie
Cassar, Perit Vincent

No. 259

CODE OF ORGANISATION AND CIVIL PROCEDURE (CAP. 12)

Court Appointed Experts – Architects and Civil Engineers 2024

IT is notified for general information that the persons mentioned hereunder have been nominated on the Panel of Architects and Civil Engineers for the period from the 1st January, 2024 to the 31st December, 2024, or for such a shorter term as may be decided by a Board appointed for such purpose:

Abela, Perit Godwin
Abela, Perit Kevin
Agius, Perit Arielle
Attard, Perit Joseph
Attard, Perit Jean Pierre
Avallone, Peritn Alistair
Bencini, Perit Kevin
Bezzina, Perit Anthony
Bondin, Perit Joseph
Bonello, Perit Marc
Bonnici, Perit Jonathan
Borg, Perit Daniel
Borg, Perit Ruben Paul
Borg, Perit Daniel
Borg, Perit Karmenu
Borg Barthet, Perit Jacques
Borg Bonaci, Perit Clive
Borg Costanzi, Perit Albert
Borg Costanzi, Perit Elena
Borg Francalanza, Perit Michela
Borg Marks, Perit Kylie
Bugeja, Perit Joseph
Buhagiar, Perit Konrad
Buhagiar, Perit Vincent
Buhagiar, Perit Paul
Busuttil, Perit Claude
Buttigieg, Perit Gilbert
Camilleri, Perit Anthony
Camilleri, Perit Mark
Camilleri, Perit Paul
Camilleri, Perit Ian
Camilleri Burlò, Perit Kurt
Carter, Perit Claire
Caruana, Perit Mark
Caruana Galea, Perit MarieLouise
Caruana Montaldo, Perit Edgar
Casha, Perit Matthew
Cassar, Perit Mario
Cassar, Perit Stephanie
Cassar, Perit Vincent

Ciappara, Perit Donatella
Cilia, Perit Tiziana
Cilia, Perit David
Cordina, Perit Daniel
Costa, Perit Beverley
Cutajar, Perit Alex
Cutajar, Perit Charmaine
Cutajar, Perit Karl
De Bono, Perit Martin
Debattista, Perit Emanuel (Noel)
Delicata, Perit Ann Marie
Demicoli, Perit John
Desira, Perit Amanda
Ellul, Perit Andrew
Ellul, Perit Frank
Ellul, Perit Marvin
Farrugia, Perit Carmel
Farrugia, Perit Johann
Farrugia, Perit Charles S.
Farrugia, Perit John B.
Farrugia, Perit Stephen
Felice, Perit David
Fenech, Perit Robert
Fiott, Perit Alessandra
Formosa, Perit Eric
Formosa, Perit Mario
Fsadni, Perit Mireille
Galea, Perit M. Roberta
Gauci, Perit Noel
Gauci, Perit Ramon
Gauci, Perit Matthew
Geissler , Perit Peter
Giordano, Perit Ivan
Grech, Perit Philip
Grech, Perit Jonathan
Grech, Perit Chris
Grima, Perit Daniel
Grima, Perit David
Lanfranco, Perit Michael
Lewis, Perit Odette
Lewis, Perit William
Magri, Perit Etienne
Magri, Perit Miriam
Mallia, Perit Claude
Mallia, Perit Claude R.
Mallia, Perit Nicholas
Mallia, Perit M. Roberta
McKenna, Perit Maria
Micallef, Perit Edward
Micallef , Perit Kerstien
Micallef, Perit Paul
Micallef , Perit Shawn
Micallef , Perit Stephen
Micallef , Perit Philip
Mifsud, Perit Amadeo
Mifsud, Perit Danica
Mifsud, Perit Duncan

Ciappara, Perit Donatella
Cilia, Perit Tiziana
Cilia, Perit David
Cordina, Perit Daniel
Costa, Perit Beverley
Cutajar, Perit Alex
Cutajar, Perit Charmaine
Cutajar, Perit Karl
De Bono, Perit Martin
Debattista, Perit Emanuel (Noel)
Delicata, Perit Ann Marie
Demicoli, Perit John
Desira, Perit Amanda
Ellul, Perit Andrew
Ellul, Perit Frank
Ellul, Perit Marvin
Farrugia, Perit Carmel
Farrugia, Perit Johann
Farrugia, Perit Charles S.
Farrugia, Perit John B.
Farrugia, Perit Stephen
Felice, Perit David
Fenech, Perit Robert
Fiott, Perit Alessandra
Formosa, Perit Eric
Formosa, Perit Mario
Fsadni, Perit Mireille
Galea, Perit M. Roberta
Gauci, Perit Noel
Gauci, Perit Ramon
Gauci, Perit Matthew
Geissler , Perit Peter
Giordano, Perit Ivan
Grech, Perit Philip
Grech, Perit Jonathan
Grech, Perit Chris
Grima, Perit Daniel
Grima, Perit David
Lanfranco, Perit Michael
Lewis, Perit Odette
Lewis, Perit William
Magri, Perit Etienne
Magri, Perit Miriam
Mallia, Perit Claude
Mallia, Perit Claude R.
Mallia, Perit Nicholas
Mallia, Perit M. Roberta
McKenna, Perit Maria
Micallef, Perit Edward
Micallef, Perit Kerstien
Micallef, Perit Paul
Micallef, Perit Shawn
Micallef, Perit Stephen
Micallef, Perit Philip
Mifsud, Perit Amadeo
Mifsud, Perit Danica
Mifsud, Perit Duncan

Mifsud, Perit James
Mifsud, Perit Lyanne
Mifsud, Perit Philip
Mintoff, Perit Edwin
Musumeci, Perit Robert
Pace, Perit Alexei
Pace, Perit David
Pace, Perit Ivan C.
Pace, Perit Sarah
Pace, Perit Rupert
Pizzuto, Perit Andre
Polidano, Perit Duncan
Poulton, Perit Pierre
Pullicino, Perit George
Rausi, Perit Kenneth
Rizzo Naudi, Perit John M.
Robinson, Perit Anthony
Rossignaud, Perit Edgar
Saliba, Perit Joseph
Saliba, Perit Simon
Schembri, Perit George
Schembri, Perit Giorgio
Schembri, Perit Valeriano
Sciberras, Perit Darren
Scicluna, Perit Steve
Sciortino, Perit Ruben
Settipani, Perit Francesca
Spiteri, Perit Melanie
Spiteri, Perit Joseph
Spiteri, Perit Roderick
Sultana, Perit David
Sutton, Perit Carmen
Tabone, Perit Cleaven
Tabone, Perit Cornelia
Thake, Perit Conrad
Valentino, Perit Anton
Van Dijk, Perit Bernice
Vella, Perit Godfrey
Vella, Perit Jevon
Vella, Perit Robert C.
Vella Lenicker, Perit Damian
Vella Lenicker, Perit Simone
Wismayer, Perit Amber
Xuereb, Perit Konrad
Xuereb, Perit Krista
Zahra, Perit David
Zahra, Perit Josef
Zammit, Perit Anton
Zammit, Perit Godwin
Zammit, Perit Hector
Zammit, Perit Leonard
Zammit, Perit Ivan
Zammit, Perit Manuel
Zarb, Perit Jean Luke
Zerafa, Perit Robert

Mifsud, Perit James
Mifsud, Perit Lyanne
Mifsud, Perit Philip
Mintoff, Perit Edwin
Musumeci, Perit Robert
Pace, Perit Alexei
Pace, Perit David
Pace, Perit Ivan C.
Pace, Perit Sarah
Pace, Perit Rupert
Pizzuto, Perit Andre
Polidano, Perit Duncan
Poulton, Perit Pierre
Pullicino, Perit George
Rausi, Perit Kenneth
Rizzo Naudi, Perit John M.
Robinson, Perit Anthony
Rossignaud, Perit Edgar
Saliba, Perit Joseph
Saliba, Perit Simon
Schembri, Perit George
Schembri, Perit Giorgio
Schembri, Perit Valeriano
Sciberras, Perit Darren
Scicluna, Perit Steve
Sciortino, Perit Ruben
Settipani, Perit Francesca
Spiteri, Perit Melanie
Spiteri, Perit Joseph
Spiteri, Perit Roderick
Sultana, Perit David
Sutton, Perit Carmen
Tabone, Perit Cleaven
Tabone, Perit Cornelia
Thake, Perit Conrad
Valentino, Perit Anton
Van Dijk, Perit Bernice
Vella, Perit Godfrey
Vella, Perit Jevon
Vella, Perit Robert C.
Vella Lenicker, Perit Damian
Vella Lenicker, Perit Simone
Wismayer, Perit Amber
Xuereb, Perit Konrad
Xuereb, Perit Krista
Zahra, Perit David
Zahra, Perit Josef
Zammit, Perit Anton
Zammit, Perit Godwin
Zammit, Perit Hector
Zammit, Perit Leonard
Zammit, Perit Ivan
Zammit, Perit Manuel
Zarb, Perit Jean Luke
Zerafa, Perit Robert

It-23 ta' Frar, 2024

23rd February, 2024

Nru. 260

AVVIŻ GĦALL-GĦANIJIET TAL-ATT TAL-1996 DWAR GWARDJANI PRIVATI U UFFIĊJALI TAL-KOMUNITÀ (KAP. 389)

IL-KUMMISSARJU tal-Pulizija, skont l-artikoli 7 u 8 tal-Att tal-1996 dwar Gwardjani Privati u Uffiċjali tal-Komunità, b'din jgħarraf li rċieva dawn l-applikazzjonijiet kif imsemmija hawn taħt:

No. 260

NOTICE IN TERMS OF THE PRIVATE GUARDS AND COMMUNITY OFFICERS (CAP. 389)

THE Commissioner of Police, in terms of articles 7 and 8 of the Private Guards and Community Officers Act 1996, hereby notifies that the following applications as mentioned hereunder have been received:

Applikazzjoni ghal-liċenzja bħala Gwardjan Privat
Application for licence of a Private Guard

Isem u kunjom *Name and Surname*	Nru. tal-Karta tal-Identità *Identity Card No.*	Indirizz *Address*
Raimond Cuadari	114285A	Aquarine Apartments Flat 302, Triq Sant'Antnin, San Pawl il-Baħar
Aroon Masih	228434A	Little Gozo Crt, Flat 11, Triq Giuseppe Calleja, San Pawl il-Baħar
Bhakta Bahadur Bhandari	393992A	San Anton, Apartment 2612, Triq ir-Ramel, San Pawl il-Baħar
Sam Gurung	359564A	97, Rosvic Crt, Flat 4, Triq Luqa Briffa, Il-Gżira
Rachana Gurung	358860A	97, Rosvic Crt, Flat 4, Triq Luqa Briffa, Il-Gżira
Poonam Gurung	399846A	97, Rosvic Crt, Maisonette, Triq Luqa Briffa, Il-Gżira
Maria Dolores Caruana	155566M	1, Safe Haven, Triq San Porfirju, Iż-Żejtun
Kyra Anne Rizzo	216304L	9, White Hart, Triq il-Gudja, Ħal Għaxaq
Abraham Seguna	342288M	Birds of Paradise, Flat 3, Triq il-Ħawt, Ħaż-Żabbar
Shamison Parnis	192904L	12, Trejqet Sant'Anna, Il-Ħamrun
Omar Bekbak	418588M	2 April, Triq Ġużè Maria Camilleri, Il-Ħamrun
Joseph Omar Cumbo	50770M	App Indipendenza, Blk B, Flat 19, Triq Maria De Dominicis, Santa Luċija
Giorgi Zaldastanishvili	408953A	12, Sqaq San Mikiel, Ħaż-Żabbar
Muhammad Qaiser Iftikhar	418333A	Wicklow, Flat 2, Triq Oscar Zammit, L-Imsida
Igor De Andrade Monteiro Da Silva	412832A	91, Haven, Flat 1, Triq is-Sidra, Is-Swieqi
Ino Bicoku	392319A	Robert's Crt, P/h 21, Triq J. Quintinus, San Pawl il-Baħar
Asif Mohammed	367828A	Das Crt, Flat 4, Triq Bellic, Ħal Qormi
Srinivas Chinthala	430846A	Bastion Crt, Flat 1, Triq il-Karmelitani, Il-Fgura
Kranthi Kiran Kumar Bommidi	370030A	St George Park Hotel, Flat 669, Triq id-Dragunara, San Ġiljan
Rose Mary Spiteri	89082M	58, Paul, Triq il-Gummar, Birkirkara
Jacqueline Micallef	83872M	121, Gawhra, Triq Tumas Galea, Birkirkara
Catherine Muscat	519977M	79, Begonia, Triq l-Għassies, Marsaskala
Maria Therese Galea	177967M	25, Dushenka, Triq Dun Mikiel Xerri, Ħ'Attard
Anthony Said	90065M	37, Santa Maria, Triq il-Vanilja, L-Imġarr
Rumyana Ilieva Krushkova	272984A	36, Hamptons, Blk B, Flat 12, Triq il-Qroll, San Pawl il-Baħar
Suraj Tamang	409018A	13, Imperia Crt, Triq Gerry Zammit, Il-Gżira
Manoj Kumar	380111A	The St George's Park Hotel, Flat 868, Triq id-Dragunara, San Ġiljan
Marjan Pertovic	289249A	55, West Gate Res, Flat 4D, Triq tal-Ħriereb, L-Imsida

Anvesh Chinthakindhi Gadapa	394062A	St Paul, Flat 3, Triq Dun Frans Camilleri, Il-Ħamrun
Elwin Mondido Saladaga	302315A	301, Portelli Usa, Triq il-Kbira, Ħal Qormi
Jenuraj Anithottiyil Sali	376682A	55, Flat 3, Triq il-Għasel, Il-Mellieħa
Bashir A Hussein Zyayna	148135A	Marina Court, Flat 2B, Triq Parisio, Tas-Sliema
Md Yousuf Ahmmed	373415A	44, Flat 7, Triq San Ġorġ, San Ġiljan
Khadka Nabin	424436A	31, Exter, Triq Alexander, Il-Ħamrun
Kabita Kc	413440A	4B, Brookside Crt, Triq Patri Feliċ Sammut, San Pawl il-Baħar
Isaac Grech	8005H	St Rita Crt, Flat 7, Triq iċ-Ċief, Għajnsielem, Għawdex
Ronald Zaffarese	272068M	28, Triq San Mikiel, Birżebbuġa
Marlon Camilleri	199098M	33, San Ġorġ Apts, Flat 5, Triq il-Biċċieni, Ħaż-Żabbar
Joseph Hili	503071M	18, Triq ix-Xgħajra, Sqaq Nru. 2, Ħaż-Żabbar
Vincienne Naudi	282199M	77, Rockedge, Flat 1, Triq San Ġwann, Birżebbuġa
Sylvia Micallef	418785M	Ospray Hse, Triq in-Narcis, Ir-Rabat
Srdan Vuckovic	177168A	Eureka Mansions, Blk A, Flat 4, Triq it-Tamar, San Pawl il-Baħar
Rajko Grkovic	313967A	Eureka Mansions, Blk A, Flat 4, Triq it-Tamar, San Pawl il-Baħar
Mirko Aleksic	427155A	Eureka Mansions, Blk A, Flat 4, Triq it-Tamar, San Pawl il-Baħar
Shanu Devassy	344360A	10, St Mary, Flat 4, Triq il-Parroċċa, Il-Mosta
Victor Chrisantus Obilor	431937A	Pullicin Crt, Flat 9, Triq il-Wied, Ħal Qormi
Aleksandar Bogdanovski	312317A	61, Seacrest, Blk B, Flat 11, Triq Porzjunkula, San Pawl il-Baħar
Xavier Camilleri	319788M	Crete, Flat 1, Triq Dom Mawru Inguanez, Birkirkara
Ezekiel Simon Cagasan Tabugon	367512A	Ontario Crt, Flat 3, Triq Pawlu Inguanez, Ir-Rabat
Violina Kovashka	142126A	115, Windsor Flat 19, Triq J. Quintinus, San Pawl il-Baħar
Prashanth Sriram	398099A	111, Lay Lay, Blk 1, Ent. E, Flat 6, Triq n-Nadur, Marsaskala
Charmaine Cutajar	36692 (G)	Rotunda Crt, Flat 1, Triq Sant'Eliżabetta, Ix-Xewkija, Għawdex
Josiann Felice	9490 (G)	San Mikiel, Flat 3, Triq il-Mitħna, Ir-Rabat, Għawdex
Keith Bugeja Bons	466495M	35, Sunrise, Triq Mikiel Anġ Grima, Pembroke
Barbara Ascione	420421A	Tomant, Flat 3, Triq Sir Paul Boffa, Marsaskala
Bablu Das	353520A	16, Pasqua, Flat 3, Triq Giovanni Bonavia, Ħal Luqa
Wayne Busuttil	437399M	79, Triq il-Kbira, Ħal Qormi
Martes (Maria-Teresa) Sultana	349063M	97, Alfmar, Triq il-Kampanella, Il-Fgura
Subash Gurung	397437A	14, Cartell, Flat 9, Triq iċ-Ċervjola, Marsaskala
Sunit Ghimire	370155A	Epsilon Building, Flat 3, Triq Ċikku Portanier, Santa Venera
Chetram Adhikari	324969A	Martina A Crt, Flat 3C, Triq Ramon Perellos, San Pawl il-Baħar
Dejan Jankovic	112016A	Sacred Family, Flat 3, Triq Geronimo Abos, L-Iklin
Arjun Sunilkumar Jalaja	426843A	57, Violetta, Flat 1, Triq il-Granmastri, Marsaskala
Adarsh Girija Mohanan Nair	363738A	57, Violetta, Flat 1, Triq il-Granmastri, Marsaskala
David Stankovikj	435570A	47, Wild Fire, Flat 3, Triq San Franġisk, Marsaxlokk
Mihail Bojkovski	423597A	Gold Block, Flat 4, Triq is-Snajja', L-Imsida
Arjanit Mucoima	385500A	36, Flat 1, Triq San Ġorġ, Ħal Luqa
Salman Kadir Shaikh	410939A	Santis Court, Flat 2, Triq Misraħ il-Barrieri, L-Imsida
Dorjan Qosja	302146A	38, Triq San Ġorġ, Ħal Luqa
Maria-Sapienza Stafrace	446083M	Jeanli, Flat 1, Triq iċ-Ċimiterju, Ħaż-Żabbar
Margaret Zammit	216168M	Qasam tal-Bini tal-Gvern 3, Triq San Leonardu, Ħaż-Żabbar
Himanshu Rameshbhai Makwana	294769A	327, Flat 3, Triq l-Imdina, Ħal Qormi
David John Falzon	254422L	251, Flat 2, Triq l-Imsida, Il-Gżira

Jeanette Sultana	80783M	37, Mississauga, Flat 5, Triq l-Għajn tal-Ħasselin, L-Imsida
Darren Bartolo	448482M	Qasam Tal-Bujar, Blk C, Flat 4, Triq il-Qrempuċ, Marsaskala
Kye Perkins	287605L	141, Riviera Crt, Flat 1, Triq l-Isperanza, Il-Mosta
Satwinder Singh	415682A	18, Triq il-Miratur, Il-Furjana
Kusum Khadka	378815A	21, Valle Res, Flat 4, Triq Ġużè Maria Camilleri, Ħal Qormi
Tanka Bahadur Chhetri	364543A	Josephine, Flat 4, Triq il-Ħġejjeġ, San Pawl il-Baħar
Aswin Parajuli	371392A	27, Triq Ħal Saflieni, Raħal Ġdid
Wassem George Zakher Saeed	303199A	122, Flat 3, Triq il-Kbira, Il-Mellieħa
Daniel Agius	301574M	239, Mohawk, Triq ix-Xgħajra, Ħaż-Żabbar

Kull persuna tista', fi żmien xahar mill-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż, toġġezzjona bil-miktub lill-Kummissarju dwar il-ħruġ ta' dawn il-liċenzi għal xi waħda mir-raġunijiet imsemmija fl-artikolu 10 tal-Att tal-1996 dwar Gwardjani Privati u Uffiċjali tal-Komunità, li huma:

(a) meta l-applikant jew xi uffiċjali tal-applikant jew persuna oħra li jkollha kontroll effettiv tas-servizzi li jkunu se jiġu pprovduti mill-applikant.

(i) tkun instabet ħatja f'Malta jew xi mkien ieħor ta' xi delitt kontra s-sigurtà tal-Istat, jew ta' xi offiża volontarja fuq il-persuna jew ta' xi delitt kontra proprjetà jew kontra l-fiduċja pubblika jew ta' xi delitt gravi ieħor; jew

(ii) tkun iddikjarata falluta jew meta l-qagħda finanzjarja tagħha tkun prekarja jew xort'oħra tagħmel lill-applikant mhux adatt; jew

(iii) tkun tkeċċiet mill-pulizija jew mill-forzi armati jew mis-servizz tal-ħabs minħabba xi reat jew xi nuqqas ieħor fl-imġiba; jew(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(iv) tkun uffiċjal pubbliku jew membru tal-Pulizija jew Forzi Armati jew tas-servizz tal-ħabs; jew

(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(c) meta l-applikant ma jkollux il-kwalifiki meħtieġa kif jista' jkun preskritt bl-Att jew taħtu.

It-23 ta' Frar, 2024

Any person may, within one month from the publication of this notice, object in writing to the Commissioner about the issue of the above licences on any of the grounds listed in section 10 of the Private Guards and Community Officers Act 1996, which are:

(a) where the applicant or any officer of the applicant or any person who has an effective control of the services to be provided by the applicant.

(i) has been convicted in Malta or elsewhere of any crime against the safety of the state, or of any crime of voluntary harm or injury to any person or any crime against property or public trust or any other serious crime; or

(ii) has been declared bankrupt or his financial position is precarious or otherwise renders the applicant unsuitable; or

(iii) has been discharged from the police or armed forces or the prison services because of any offence or other misbehaviour; or

(iv) is a public officer or a member of the police or armed forces or the prison services; or

(b) when information is available which is in the public interest; or

(c) where the applicant does not possess the necessary qualifications as may be prescribed by or under the Act.

23rd February, 2024

Nru. 261

AĠENZIJA GĦAL INFRASTRUTTURA MALTA

Tlestija tal-Formazzjoni tat-Triq u Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

BIS-SAĦĦA tal-Artikolu tmintax (18) tal-Avviż Legali 291 tal-2018, l-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tavża bl-intenzjoni tagħha illi tlesti l-formazzjoni ta':

No. 261

AGENCY FOR INFRASTRUCTURE MALTA

Completion of Road Formation and Traffic and Parking Suspension

IN virtue of Article eighteen (18) of Legal Notice 291 of 2018, the Agency for Infrastructure Malta hereby gives official notice of its intention to complete the formation of:

Misraħ Mikiel Anton Vassalli, iż-Żejtun (indikat fuq il-pjanta fuq il-paġna 1951).

Triq il-Għadam, iż-Żejtun (indikat fuq il-pjanta fuq il-paġna 1952).

Triq is-Siniskalk, iż-Żejtun (indikat fuq il-pjanta fuq il-paġna 1953).

Kull persuna illi skont il-liġi għandha l-obbligu li tifforma din it-triq (inkluż billi takkwista l-art neċessarja għall-istess formazzjoni) għandha sa ħmistax-il (15) jum mid-data tal-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż sabiex twettaq l-obbligi tagħha skont il-liġi. Fin-nuqqas, l-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħaddi sabiex tagħmel l-istess xogħol ta' formazzjoni hi stess skont is-saħħa lilha mogħtija mil-liġi u a spejjeż tal-persuni li huma legalment obbligati jiffurmaw it-triq.

L-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħarraf li bejn l-1 ta' Marzu, 2024 u d-29 ta' Novembru, 2024, se tkun qed tibda xogħlijiet f'Misraħ Mikiel Anton Vassalli, iż-Żejtun. L-aċċess għall-vetturi u l-parkeġġ f'din it-triq jistgħu jkunu ristretti waqt ċerti xogħlijiet. Tabelli awtorizzati minn Transport Malta biex jinfurmaw lill-pubbliku li ma jistax isir parkeġġ jitwaħħlu fil-post konċernat qabel ma jidħlu fis-seħħ tali restrizzjonijiet tal-parkeġġ.

L-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħarraf li bejn l-1 ta' Marzu, 2024 u d-29 ta' Novembru, 2024, se tkun qed tibda xogħlijiet fi Triq il-Ghadam, iż-Żejtun. L-aċċess għall-vetturi u l-parkeġġ f'din it-triq jistgħu jkunu ristretti waqt ċerti xogħlijiet. Tabelli awtorizzati minn Transport Malta biex jinfurmaw lill-pubbliku li ma jistax isir parkeġġ jitwaħħlu fil-post konċernat qabel ma jidħlu fis-seħħ tali restrizzjonijiet tal-parkeġġ.

L-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħarraf li bejn l-1 ta'Marzu 2024 u d-29 ta' Novembru, 2024, se tkun qed tibda xogħlijiet fi Triq is-Siniskalk, iż-Żejtun. L-aċċess għall-vetturi u l-parkeġġ f'din it-triq jistgħu jkunu ristretti waqt ċerti xogħlijiet. Tabelli awtorizzati minn Transport Malta biex jinfurmaw lill-pubbliku li ma jistax isir parkeġġ jitwaħħlu fil-post konċernat qabel ma jidħlu fis-seħħ tali restrizzjonijiet tal-parkeġġ.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż u t-tabelli relatati fuq il-post biex ma jsirx parkeġġ, ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

Aktar informazzjoni jew għajnuna tista' tinkiseb permezz ta' ittra elettronika lil (info.im@infrastructuremalta.com).

It-23 ta' Frar, 2024

Misraħ Mikiel Anton Vassalli, Żejtun (indicated on site plan on page 1951).

Triq il-Għadam, Żejtun (indicated on site plan on page 1952).

Triq is-Siniskalk, Żejtun (indicated on site plan on page 1953).

Any person who is obliged by law to form said road (including by acquiring land necessary for the same formation) has fifteen (15) days from the date of the publication of this notice within which to comply with his obligations at law. In default, the Agency for Infrastructure Malta shall itself proceed with the formation of this road in accordance with its powers at law and at the expense of those persons whose obligation it is to form the road.

The Agency for Infrastructure Malta notifies that between 1st March, 2024 and 29th November, 2024, it will be starting road works in Misraħ Mikiel Anton Vassalli, Żejtun. Vehicular access and on-street parking in this road may be restricted during certain works. 'No parking' signs authorised by Transport Malta will be affixed on site before such parking restrictions come in force.

The Agency for Infrastructure Malta notifies that between 1st March, 2024 and 29th November, 2024, it will be starting road works in Triq il-Għadam, Żejtun. Vehicular access and on-street parking in this road may be restricted during certain works. 'No parking' signs authorised by Transport Malta will be affixed on site before such parking restrictions come in force.

The Agency for Infrastructure Malta notifies that between 1st March, 2024 and 29th November, 2024, it will be starting road works in Triq is-Siniskalk, Żejtun. Vehicular access and on-street parking in this road may be restricted during certain works. 'No parking' signs authorised by Transport Malta will be affixed on site before such parking restrictions come in force.

Vehicles found in contravention to the order of this notice and to the related 'no parking' signs on site are liable to be towed.

Further assistance or more information may be obtained by email to (info.im@infrastructuremalta.com).

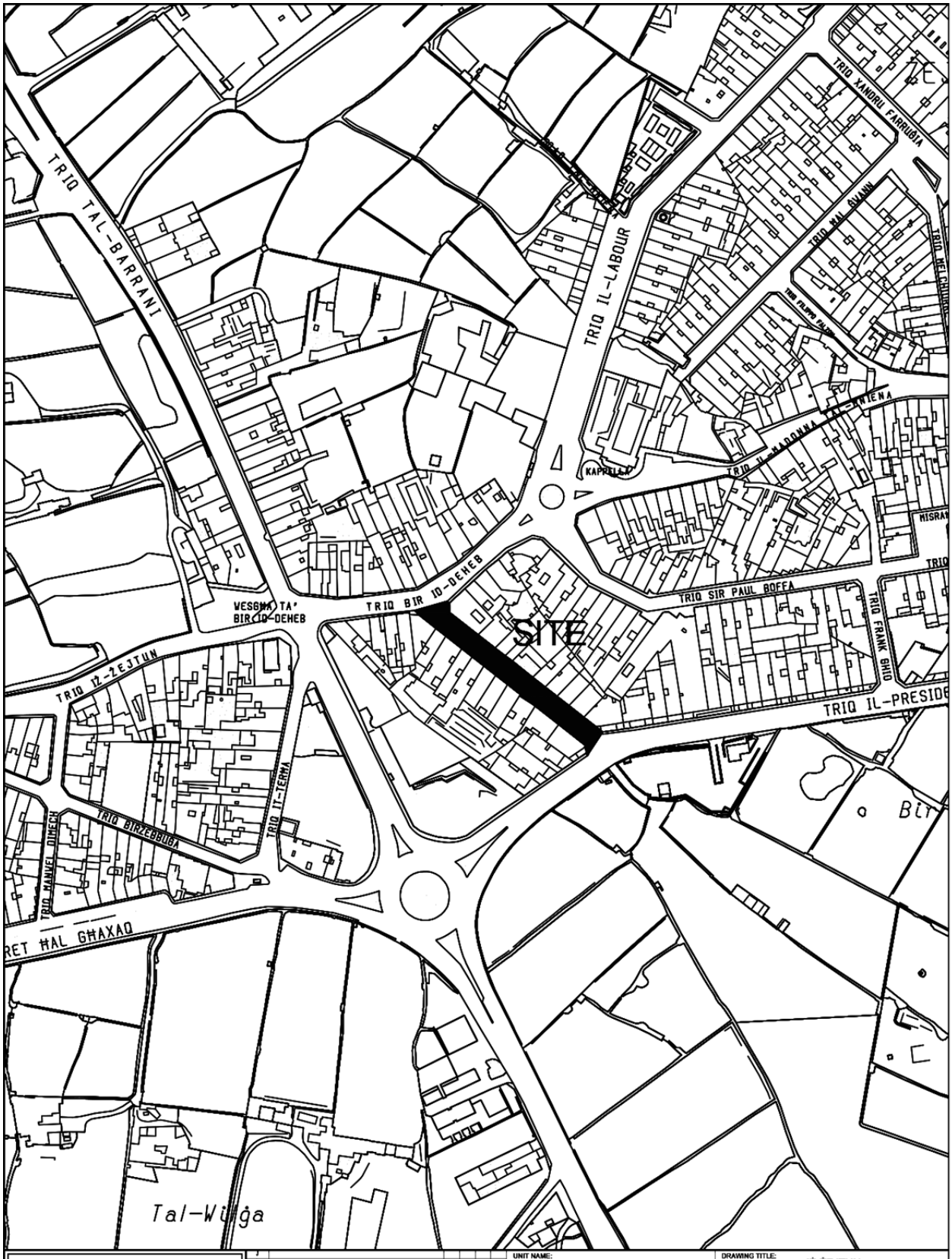
23rd February, 2024



INFRASTRUCTURE MALTA

UNIT NAME: IMPLEMENTATION	DRAWING TITLE: IŻ-ŻEJTUN Misrah Mikiel Anton Vassalli - SITE PLAN (Extents of works AREN'T binding but indicative)			
HEAD OF UNIT: N.V.				
PROJECT LEADER: -	DATE: JUNE 2023	FILE NO: -	DRAWING NO: IMD217/23	
CHIEF EXECUTIVE OFFICER: Ivan Falzon	DRAWN BY: -	SHEET SIZE: A4	SCALE: 1 : 2500	REVISION: A	PAGE NO: 6

S:\Traffic Management\2023\Zejtun\2023 Zejtun.dwg



INFRASTRUCTURE MALTA

Revision	Alterations	Drawn	Checked	Approved	Date	

CHIEF EXECUTIVE OFFICER: Ivan Falzon

S:\Traffic Management\2023\Zejtun\2023 Zejtun.dwg

UNIT NAME: IMPLEMENTATION	DRAWING TITLE: IŻ-ŻEJTUN Triq L-Ghadam - SITE PLAN (Extents of works AREN't binding but indicative)			
HEAD OF UNIT: N.V.				
PROJECT LEADER: -	DATE: July 2023	FILE NO: -	DRAWING NO: IMD280/23	
DRAWN BY: -	SHEET SIZE: A4	SCALE: 1 : 2500	REVISION: A	PAGE NO: 11


SITE
TRIQ IL-FALKUNIER
TRIQ L-ARKIBUĠIER
TRIQ IL-KAPUMASTRU
TRIQ L-ALFIER
TRIQ IL-BIES
TRIQ ORAZIO DIACONO
TRIQ NIKOL ATTARD
TRIQ L-ARMIER
TRIQ IL-QADI
TRIQ VILLA CABLIARES
TRIQ BUGMARBIEL
TRIQ VJEW IL-GMAJJN
TRIQ ANĠLU GATT
TRIQ FELIĊA ABELA (1892-1982)
TRIQ DUN ĠWANN FARRUGIA
IŻ-ŻEJTUN
INFRASTRUCTURE MALTA
UNIT NAME: IMPLEMENTATION
HEAD OF UNIT: N.V.
PROJECT LEADER: -
DRAWN BY: -
CHIEF EXECUTIVE OFFICER: Ivan Falzon
DRAWING TITLE: IŻ-ŻEJTUN
Triq Is-Siniskalk - SITE PLAN
(Extents of works AREN't binding but indicative)
DATE: Feb 2024
FILE NO: -
DRAWING NO: IMD036/24
SHEET SIZE: A4
SCALE: 1 : 2500
REVISION: A
PAGE NO: 1
S:\Traffic Management\2024\Zejtun\2024 Zejtun.dwg

Nru. 262

PROSPETT

OFFERTA TA' ROLLOVER LID-DETENTURI TAT-62+ SAVINGS BOND TAL-GVERN TA' MALTA - ĦRUĠ 2019 B'IMGĦAX TA' 3% FIS-SENA FI ĦRUĠ ĠDID TAT-62+ SAVINGS BOND TAL-GVERN TA' MALTA – ĦRUĠ 2024 B'IMGĦAX TA' 3.35% FIS-SENA

Sommarju tat-termini prinċipali tar-Rollover

Is-sommarju li ġej għandu jinqara bħala introduzzjoni għal dan il-prospett u kull deċiżjoni sabiex wieħed jipparteċipa f'dan ir-Rollover għandha tkun ibbażata fuq il-kontenut tal-prospett sħiħ mill-investitur. Il-Prospett jitratta t-termini tar-Rollover kif ukoll it-termini tal-Bond il-Ġdid li ser jinħoloq b'riżultat ta' din ir-Rollover.

Isem tal-Issuer: il-Gvern ta' Malta.

Deskrizzjoni fil-qosor tar-Rollover: Fid-data tal-maturità tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019, iffisata għall-20 ta' Marzu 2024, dan il-Bond jista' jerġa jiġi investit u jinbidel f'Bond Ġdid tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 bil-kunsens tad-detentur eliġibbli tal-Bond li ser jimmatura. Il-Bond il-Ġdid ser jinħareġ bl-stess termini u kondizzjonijiet tal-Bond li ser Jimmatura ħlief għar-rata tal-imgħax li ser tkun ta' 3.35% fis-sena.

Termini tal-Bdil: €100 nominali fil-Bond il-Ġdid għal kull €100 nominali tal-Bond li ser jimmatura.

Min jista' jipparteċipa fir-Rollover? Detenturi eżistenti tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 li isimhom jidher fir-reġistru tal-Bond f'għeluq il-ġurnata ta' negozju tal-Ġimgħa, it-23 ta' Frar 2024, (id-data cut-off) huma eliġibbli li jġeddu l-ammont sħiħ tal-Bond li ser jimmatura fil-Bond il-Ġdid.

Kemm hu l-ammont li jista' jerġa' jiġi investit? Id-Detenturi Eżistenti jistgħu biss jerġgħu jinvestu l-ammont sħiħ tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 li ser jimmatura.

Sommarju tat-termini prinċipali tal-Bond il-Ġdid li ser jinħoloq minn din ir-Rollover.

Titolu tal-Bond: 62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta– Ħruġ 2024.

ISIN: MT4000010085.

Tip tal-Bond il-Ġdid: Bond b'rata ta' mgħax fissa.

No. 262

PROSPECTUS

OFFER OF ROLLOVER TO BONDHOLDERS OF 62+ MALTA GOVERNMENT SAVINGS BOND – ISSUE 2019 AT THE RATE OF 3% PER ANNUM TO A NEW 62+ MALTA GOVERNMENT SAVINGS BOND - ISSUE 2024 AT THE RATE OF 3.35% PER ANNUM

Summary of the main terms of the Rollover

The following summary must be read as an introduction to this prospectus and any decision to participate in this Rollover is based on consideration of the prospectus as a whole by the investor. The Prospectus deals with the terms of the Rollover as well as the terms of the New Bond that will be created as a result of this Rollover.

Name of Issuer: Government of Malta.

Brief description of the Rollover: On the date of maturity of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 set for the 20th of March 2024, the maturing Bond may be reinvested and converted into a new 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 upon the assent of the Existing Bondholder. The New Bond shall be issued with the same terms and conditions of the Maturing Bond save for the annual interest rate which shall be 3.35% per annum.

Terms of the Exchange: €100 nominal in the New Bond for every €100 nominal of the Maturing Bond**.**

Who can participate in the Rollover? Existing Bondholders of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 whose name appears on the bond register at close of business of Friday, the 23rd of February 2024 (the cut-off date) are eligible to rollover the full maturity value of the maturing bond into the New Bond.

How much can the Existing Bondholder reinvest? Existing Bondholders can only reinvest the full maturing value of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019.

Summary of the main terms of the New Bond to be created from this Rollover.

Title of the Bond: 62+ Malta Government Savings Bond– Issue 2024.

ISIN: MT4000010085.

Type of the new Bond: Fixed rate Bond.

Terminu ta' Żmien: 5 Snin.

Rata ta' Mgħax (kupun): Ir-rata ta' mgħax tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 hi ta' **3.35% fis-sena**.

Strument ta' dejn mhux trasferibbli u mhux negozjabbli: It-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 ma jistax jiġi negozjat, assenjat jew trasferit lil xi individwu ieħor jew persuna legali u ma jistax jingħata bħala rahan.

Meta jitħallas l-imgħax. L-imgħax jitħallas kull sitt xhur b'lura fl-20 ta' Marzu u fl-20 ta' Settembru matul iż-żamma tal-Bond sakemm is-somma investita ma tiġix irtitata qabel. L-ewwel ħlas ta' sitt xhur imgħax isir fl-20 ta' Settembru 2024.

Kif wieħed jista' jerġa' jinvesti fil-Bond il-Ġdid? L-applikanti eliġibbli ser jirċievu bil-posta Applikazzjoni preskritta mill-Accountant General. Dawk li jagħżlu li jġeddu l-investiment għandhom jiffirmaw l-Applikazzjoni u jibagħtuha lir-Reġistratur fl-envelop bl-indirizz tar-Reġistratur hekk kif ipprovdut mal-Applikazzjoni. L-Applikazzjoni trid tintbagħat sa mhux aktar tard minn nhar l-Erbgħa, s-6 ta' Marzu 2024.

Maturità: It-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 jitħallas lura b'parità fl-20 ta' Marzu 2029.

X'jiġri meta jintemm iż-żmien tal-investiment? It-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 huwa ħruġ speċjali u għalhekk m'hemm l-ebda garanzija li jkun hemm ħruġ ieħor meta l-Bond jitħallas lura.

Termini (Pattijiet) u Kondizzjonijiet

1. Applikazzjoni u Interpretazzjoni

(a) It-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 li ser jinħoloq mir-Rollover huwa strument ta' dejn għall-investitur mhux professjonali (retail investor), offrut mill-Accountant General taħt l-Att dwar Self tal-Gvern u l-Amministrazzjoni tad-Dejn Pubbliku (Kap. 575 tal-Liġijiet ta' Malta) u soġġett għar-Regolamenti dwar ir-Retail Savings Bonds tal-Gvern ta' Malta (ir-Regolamenti) kif emendati u promulgati mill-ġdid minn żmien għal żmien.

(b) Dan il-prospett qed jiġi ppubblikat f'konformità mal-artikolu 25 (3) tal-Att dwar Self tal-Gvern u l-Amministrazzjoni tad-Dejn Pubbliku u r-regolament 4 tar-Regolamenti. Dan il-prospett flimkien mal-Att dwar Self tal-Gvern u l-Amministrazzjoni tad-Dejn Pubbliku u mar-Regolamenti dwar ir-Retail Savings Bonds tal-Gvern ta' Malta għandu jirregola dan il-ħruġ.

Term: 5 Years.

Interest rate (coupon): The rate of interest of the 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2024 is **3.35% per annum**.

Non-Transferable and non-negotiable debt Instrument: The 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 cannot be negotiated, assigned, or transferred onto any other individual or legal person and cannot be pledged.

Interest payment dates: The interest will be payable semi-annually in arrears on the 20th of March and the 20th of September during the tenor of the Bond unless the sum reinvested is withdrawn before. The first semi-annual interest payment will be made on the 20th of September 2024.

How can one reinvest in the New Bond? Eligible applicants shall receive by post a prescribed Application Form from the Accountant General. Those who elect to rollover their holdings are to sign the Application Form and send it to the Registrar in the self-addressed envelope provided by not later than Wednesday, the 6th of March 2024.

Maturity: The 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 shall be repaid at par on the 20th of March 2029.

What happens at the end of the investment term? The Malta Government Savings Bond – Issue 2024 is a special issue and therefore there is no guarantee that another 62+ Malta Government Savings Bond issue will be available when the Bond is repaid.

Terms and Conditions

1. Application and Interpretation

(a) The 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2024 to be created from the Rollover is a retail debt instrument offered by the Accountant General under the Government Borrowing and Management of Public Debt Act (Cap. 575 of the Laws of Malta) and is subject to the Malta Government Retail Savings Bonds Regulations (the Regulations) as amended or re-enacted from time to time.

(b) This prospectus is being published in accordance with article 25 (3) of the Government Borrowing and Management of Public Debt Act and regulation 4 of the Regulations. This prospectus in conjunction with the Government Borrowing and Management of Public Debt Act and Malta Government Retail Savings Bonds Regulations shall govern this issuance.

2. Tifsir

F'dawn it-termini u kondizzjonijiet:

(a) "Accountant General" tfisser l-Accountant General tal-Gvern ta' Malta li jmexxi d-Dipartiment tat-Teżor.

(b) "Detentur" tfisser kull individwu li f'ismu il-Bond jitniżżel fir-reġistru.

(c) "Bond Ġdid" għal fini ta' dan il-prospett ifisser it-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 (ISIN: MT4000010085) li ser jiġi maħluq bi bdil mal-Bond tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2019.

(d) "Ġurnata ta' negozju" tfisser ġurnata li ma tkunx is-Sibt, festa nazzjonali jew pubblika kif elenkati fl-artikoli 2 u 5(1) tal-Att dwar il-Festi Nazzjonali u Btajjel Pubbliċi oħra, vaganza bankarja, kif dikjarata skont l-artikolu 3(2)(b) tal-Att dwar il-Kummerċ Bankarju, jew ġurnata meta s-sistema Trans-European Automated Real-time Gross Settlement Express Transfer (TARGET), li hija proprjetà u operata mill-Eurosistema, tkun magħluqa għan-negozju, kif tista' tiġi ppubblikata fuq is-sit elettroniku tal-Bank Ċentrali Ewropew; (www.ecb.europa.eu).

(e) "Applikanti Eliġibli" għal fini ta' dan il-Prospett tfisser l-individwi kollha li isimhom jidher fir-reġistru tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 f'għeluq il-ġurnata ta' negozju tal-Ġimgħa, it-23 ta' Frar 2024, (id-data cut-off), ħlief għal dawk id-detenturi li applikaw għall-ħlas bikri tal-kapital fil-5 ta' Marzu 2024.

(f) "Talbiet" dwar it-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 jinkludu kemm il-ħlas lura tal-kapital kif ukoll l-imgħax, jekk ikun hemm, fuq l-imsemmi 62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta– Ħruġ 2024.

(g)"Bond li ser jimmatura" huwa it-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 (ISIN 4000010044) li nħareġ taħt in-Notifika tal-Gvern 309 ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-5 ta' Marzu 2019 u li ser jimmatura fl-20 ta' Marzu 2024.

(h) "Data tal-maturità" hi d-data meta l-Bond jitħallas lura.

(i) "Registration Manager" tfisser istituzzjoni finanzjarja appuntata mill-Accountant General skont it-termini tal-Artikolu 24(2) sabiex tiġġestixxi ir-Rollover f'isem it-Teżor.

(j) "Regolamenti" il-kelma regolamenti f'dan il-prospett tfisser ir-regolamenti dwar ir-Retail Savings Bonds tal-Gvern ta' Malta.

2. Definitions

In these terms and conditions:

(a) "Accountant General" means the Accountant General of the Government of Malta who heads the Treasury Department.

(b) "Bondholder" means any individual in whose name the Bond is entered in the register.

(c) "New Bond" for the purpose of this prospectus means the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 (ISIN: MT4000010085) that will be created in exchange for the existing 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019.

(d) "Business day" means a day other than a Saturday, a national or public holiday listed in articles 2 and 5(1) of the National Holidays and other Public Holidays Act, a bank holiday as declared under article 3(2)(b) of the Banking Act, or a day when the Trans-European Automated Real-time Gross settlement Express Transfer System (TARGET), owned and operated by the Eurosystem, is closed for business as may be published on the European Central Bank's website; (www.ecb.europa.eu).

(e) "Eligible Applicants" for the purpose of this prospectus means all individuals whose name appeared on the register of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 at close of business of Friday the 23rd of February 2024 (the Cut-Off Date), excluding holders who elected for the early redemption of principal on the 5th of March 2024.

(f) "Claims" in respect of the 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2024 include both the principal repayment and the interest due if any, on the said 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024.

(g) "Maturing Bond" is the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 (ISIN 4000010044) issued under Government Notice 309 published in the Government Gazette of the 5th of March 2019 which will be redeemed on the 20th of March 2024.

(h) "Maturity date" is the date when the Bond falls due for repayment.

(i) "Registration Manager" means the financial institution appointed by the Accountant General in terms of Article 24(2) to manage the Rollover on behalf of the Treasury.

(j) "Regulations" the word regulations in this prospectus means the Malta Government Retail Savings Bonds Regulations.

(k) "Rollover" f'dan il-Prospett tfisser il-metodu li bih it-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2019 li ser jimmatura fl-20 ta' Marzu 2024 jiġi konvertit f'Bond Ġdid tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 fuq bażi volontarja.

3. L-Offerta ta' Rollover tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2019

(a) L-Accountant General jistieden lid-detenturi tal-Bond tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 li ser jimmatura sabiex iġeddu l-investiment kollu f'Bond Ġdid tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 b'effett mill-20 ta' Marzu 2024.

(b) Ir-Rollover tal-investiment li ser jimmatura iseħħ bil-kondizzjoni li l-Bond ikun ħieles minn kull forma ta' xkiel u li d-detentur iċedi d-drittijiet kollha li hemm jew li 'l quddiem jista' jkun hemm marbuta ma' dan il-Bond.

(c) Detenturi li ma jixtiequx iġeddu l-Bond li ser jimmatura ma jridu jagħmlu xejn u ser jirċievu ħlas lura tal-kapital fid-data tal-fidwa, fl-20 ta' Marzu 2024.

(d) Fid-data tal-maturità tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019, it-Teżor ser jifdi l-ammont nominali kollu ta' dan il-Bond. Il-porzjon li ser jiġi mġedded magħmul minn applikanti li b'mod volonatarju jagħżlu li jġeddu l-investiment ser jiġi konvertit f'Bond Ġdid, tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024. Il-porzjon li jifdal mill-Bond li ser jimmatura li hu magħmul minn detenturi li ma jagħżlux li jġeddu l-investiment, il-kapital jitħallas lura fil-kont bankarju (IBAN) fejn jirċievu l-imgħax hekk kif miżmum fil-reġistru tal-Borża ta' Malta.

4. Eliġibilità

(a) L-applikanti eliġibbli li jistgħu iġeddu l-investiment li ser jimmatura f'Bond Ġdid huma d-detenturi eżistenti tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 li isimhom jidher fir-reġistru ta' dan il-Bond f'għeluq il-ġurnata ta' negozju tal-Ġimgħa, it-23 ta' Frar 2024, (id-data cut-off), ħlief għal dawk id-detenturi li applikaw għall-ħlas bikri tal-kapital fil-5 ta' Marzu 2024.

(b) Id-detenturi eliġibbli jridu jaqblu li jġeddu l-ammont sħiħ u ma jistgħux japplikaw b'ammont fil-Bond il-Ġdid li jkun aktar jew anqas mill-ammont nominali li kellhom investit fil-Bond li ser jimmatura.

5. Termini tal-Bdil tal-Bond

€100 nominali fil-Bond il-Ġdid għal kull €100 nominali tal-Bond li ser jimmatura, sabiex id-detenturi li jagħżlu li

(k) "Rollover" in this prospectus means the mechanism by which the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 maturing on the 20th of March 2024 shall be converted to the new 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 on a voluntary basis.

3. Offer of Rollover of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019

(a) The Accountant General invites bondholders of the maturing 62+ Malta Government Savings Bond– Issue 2019 to rollover all their holdings into a new 62+ Malta Government Savings Bonds – Issue 2024 (New Bond) with effect from the 20th of March 2024.

(b) The rollover of holdings of the maturing Bond shall take place on the condition that the Bond is free from all liens and charges and with all the rights now or hereafter attached to it.

(c) Bondholders who do not wish to rollover their holdings are not required to do anything and will receive the whole redemption proceeds on the scheduled maturity date of the 20th of March 2024.

(d) On the redemption date of the maturing Bond, the Treasury shall redeem all the nominal amounts of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019. The portion from the maturing Bond that will be renewed, made by applicants who voluntarily assent to rollover their investment, will be converted into the new Bond, the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024. The remaining portion consisting of bondholders who opt out from the Rollover will be repaid to these bondholders in their bank account (IBAN) in which the interest is received as held in the register of the Malta Stock Exchange.

4. Eligibility

(a) The eligible applicants who can rollover the maturing proceeds in the New Bond are the existing bondholders of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 whose name appears on the register of this bond at close of business of Friday the 23rd of February 2024 (the Cut-Off Date) excluding holders who elected for the early redemption of principal on the 5th of March 2024.

(b) The eligible bondholders must agree to rollover the full amount of their holding and shall not be allowed to apply for any amount in the New Bond that either exceeds or falls short of the nominal amount held in the Maturing Bond.

5. Terms of the Bond Exchange:

€100 nominal in the New Bond for every €100 nominal of the Maturing Bond such that bondholders electing to rollover

jġeddu l-investiment jiġu allokati l-istess ammont nominal ta' Bonds li kellhom fit-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 fil-Bond il-ġdid tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024.

6. Termini tal-Investiment tal-Bond il-Ġdid

(a) B'effett mill-20 ta' Marzu 2024, l-ammont nominali mġedded ser jiġi konvertit f'Bond Ġdid tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024.

(b) It-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 jgħaddi mgħax b' rata fissa ta' **3.35%** fis-sena għall-perjodu kollu tal-ħames snin tal-Bond. L-imgħax jitħallas kull sitt xhur b'lura matul il-kors tal-Bond li jibda fid-data tal-ħruġ tal-Bond, jiġifieri fl-**20 ta' Marzu 2024** sal-aħħar ġurnata li tiġi minnufih qabel id-data tal-maturità tal-Bond iffissata għall-**20 ta' Marzu 2029**.

7. Il-Bond mhux trasferibbli

Il-Bond il-Ġdid jew kwalunkwe interess fih ma jistax jiġi trasferit jew assenjat lil xi individwu ieħor jew persuna ġuridika oħra jew jingħata bħala rahan, f'parti jew fl-intier tiegħu. Ma hemm l-ebda suq ta' negozju sekondarju għall-Bond.

8. Ħatra ta' Registration Manager

Il-Borża ta' Malta p.l.c. li għandha l-uffiċċju reġistrat f' Garrison Chapel, Pjazza Kastilja, l-Belt Valletta (C.42525) ġiet appuntata bħala Registration Manager sabiex tiġġestixxi r-Rollover f'isem it-Teżor.

9. Arranġamenti għar-Rollover - Data tal-għeluq għas-sottomissjoni tal-Applikazzjoni

(a) L-Accountant General ser jibgħat formola preskritta tal-applikazzjoni lid-detenturi eliġibbli tal-Bond li ser Jimmatura li isimhom jidher fir-Reġistru f'għeluq il-ġurnata ta' negozju tat-23 ta' Frar 2024 (id-data cut-off).

(b) Fost affarijiet oħra l-formoli tal-applikazzjoni jinkludu, l-ammont nominali nvestit fit-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019, in-numru tal-kont tal-Borża, isem, kunjom u l-indirizz tal-applikant.

(c) Detenturi li jixtiequ jġeddu l-investiment kollu, għandhom jiffirmaw l-applikazzjoni u jibagħtuha lir-Reġistratur fis-self-addressed envelope provdut mal-formola tal-applikazzjoni.

(d) Il-formola tal-applikazzjoni iffirmata trid tintbagħat **sa mhux aktar tard mill-Erbgħa, is-6 ta' Marzu 2024.**

their holdings shall be allocated the same nominal value they held in the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 in the new 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2024.

6. Investment Terms of the New Bond

(a) With effect from the 20th of March 2024, the nominal amount resulting from the rollover shall be converted into a New Bond, the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024.

(b) The 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 will earn interest at a fixed rate of **3.35%** per annum for the whole five-year term of the Bond. Interest will be paid semi-annually for the full term of the Bond starting from the date of issuance which is the **20th of March 2024** (issue date) up to the last day which immediately precedes the date of the maturity of the Bond set for the **20th of March 2029**.

7. Non-Transferability

The New Bond or any interest thereon may not be transferred or assigned to any other individual or legal person or pledged, in whole or in part. There will be no secondary trading market for the Bond.

8. Appointment of the Registration Manager

The Malta Stock Exchange p.l.c. (MSE) having its registered office at Garrison Chapel, Castille Place, Valletta (C.42525) has been appointed as the Registration Manager to manage the Rollover on behalf of the Treasury.

9. Arrangements for the Rollover – Closing Date for the submission of the Application Form

(a) The Accountant General shall send a prescribed Application Form to eligible holders of the Maturing Bond whose name appeared on the register at close of business on the 23rd of February 2024 (the cut-off date).

(b) The Application Forms shall include, inter alia, the nominal amount held in the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019, the MSE account number, name, surname, and address of the applicant.

(c) Bondholders who wish to rollover all their holdings shall sign the Application Form and send it to the Registrar in the self-addressed envelope provided with the Application Form.

(d) The Application Form duly signed is to be sent **by not later than Wednesday, the 6th of March 2024.**

(e) L-eredi ta' detentur tal-Bond li ser jimmatura fejn ir-rilaxx permezz tal-proċedura Causa Mortis għadu ma ġiex konluż ma' jistgħux jipparteċipaw fir-Rollover.

(f) Ebda applikazzjoni ma tista' tiġi rtirata wara l-ħin tal-għeluq.

(g) L-Accountant General permezz tar-Registration Manager għandu d-dritt jirrifjuta kull applikazzjoni jekk l-applikant naqas milli josserva, b'mod materjali, it-termini u l-kondizzjonijiet li jinsabu f'dan il-prospett.

10. Policy dwar l-allokazzjoni

Id-detenturi tal-investiment tal-bond li ser jimmatura u jagħżlu li jagħmlu rollover ser jiġu allokati l-istess ammont nominali fil-Bond il-Ġdid.

11. Ħlasijiet ta' mgħax u dati tal-ħlasijiet tal-imgħax

(a) L-imgħax jitħallas kull sitt xhur b'lura fl-20 ta' Marzu u fl-20 ta' Settembru ta' kull sena waqt il-kors tal-Bond bir-rata ta' 1.675% ikkalkulata fuq l-ammont nominali tal-Bond.

(b) L-ewwel ħlas ta' mgħax ta' sitt xhur bir-rata ta' 1.675% li jkopri l-perjodu mill-20 ta' Marzu 2024 (id-data tal-ħruġ) sad-19 ta' Settembru 2024 (iż-żewġ dati inklużi) għandu jsir fl-20 ta' Settembru 2024.

(c) Jekk id-data tal-ħlas ta' mgħax taqa' f'ġurnata mhux ta' negozju, il-ħlas għandu jsir fl-ewwel ġurnata ta' negozju li tiġi minnufih wara, mingħajr ebda ħlas ta' mgħax addizzjonali.

12. Metodu tal-Ħlas tal-imgħax u l-ħlas lura tal-kapital tal-Bond il-Ġdid

(a) Kull xorta ta' ħlasijiet relatati ma' dan il-Bond, inklużi:

(i) ħlasijiet ta' mgħax kull sitt xhur,
(ii) ħlas lura bikri tal-kapital u
(iii) fidwa tal-Bond fid-data tal-maturità tiegħu,

isiru permezz ta' kreditu bankarju permezz tal-iskema Single Euro Payments Area (SEPA) fl-aħħar IBAN hekk kif irreġistrat fir-Reġistru tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 fid-data cut-off. Sussegwentament l-IBAN jista' jinbidel permezz ta' avviż bil-miktub lid-Depożitarju Ċentrali tat-Titoli (CSD) tal-Borża ta' Malta.

It-Teżor ma jimponix tariffa meta jagħmel il-ħlasijiet; madanakollu, l-bank tal-benefiċjarju jista' jimponi xi tariffa meta jirċievi fondi li l-valur tagħhom jeċċedu ċertu ammont. L-Accountant General mhux responsabbli għal xi tariffi bankarji li jistgħu jirriżultaw mill-ħlasijiet ta' kull tip relatati ma' dan il-Bond.

(e) The heirs of deceased holders of the maturing bond where the transmission Causa Mortis is not yet finalised are not eligible to participate in the Rollover.

(f) All applications will be irrevocable after the closing time.

(g) The Accountant General acting through the Registration Manager has the right to reject any application if the applicant has failed to comply in a material manner with the terms and conditions contained in this prospectus.

10. Allocation Policy:

Bondholders of the Maturing Bond electing to rollover their holdings shall be allocated the same nominal amount in the New Bond.

11. Interest payments and interest payment dates

(a) The interest will be paid semi-annually in arrears on the 20th of March and the 20th of September in every year during the tenor of the Bond at the rate of 1.675% calculated on the nominal amount of the Bond.

(b) The first semi-annual interest payment at the rate of 1.675% covering the period from the 20th of March 2024 (issue date) up to the 19th of September 2024 (both dates inclusive) shall be paid on the 20th of September 2024.

(c) If an interest payment date falls on a non-business day, payment will be made on the succeeding business day without payment of additional interest.

12. Method of payment of interest and repayment of principal of the New Bond

(a) The settlement of all types of payments linked to this Bond, including:

(i) semi-annual interest payments,
(ii) early repayment of principal and
(iii) redemption of the Bond on its maturity date,

shall be made by direct credit transfer through the Single Euro Payments Area (SEPA) scheme in the latest IBAN held in the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 register as at cut-off date. The IBAN may be subsequently changed by giving notice in writing to the Central Securities Depository (CSD) of the Malta Stock Exchange.

The Treasury does not charge for sending payments; however, the beneficiary's bank could charge a fee to receive the funds when these exceed certain amounts. The Accountant General shall not be held responsible for any bank charges arising in connection with any payment in respect of this Bond.

13. Taxxa

(a) L-imgħax mgħoddi fuq it-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2024 hu ntaxxat skont id-dispożizzjonijiet dwar income minn investimenti tal-Att dwar it-Taxxa fuq l-Income (Kap.123 tal-Liġijiet ta' Malta).

(b) L-għażla tat-taxxa marbuta mal-Bond il-Ġdid ser tkun l-aħħar għażla tat-taxxa reġistrata fir-Reġistru tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2019 fid-data cut-off. Sussegwentament l-għażla tat-taxxa tista' tinbidel permezz ta' avviż bil-miktub lid-Depożitarju Ċentrali tat-Titoli (CSD) tal-Borża ta' Malta.

(c) Kull sena, l-Accountant General għandu jagħti (i) rendikont lill-Kummissarju tat-Taxxi ta' Malta tal-ammonti kollha ta' imgħax u t-taxxa mnaqqsa kif ukoll l-identità tar-riċevitur u (ii) għandu jinforma lill-Kummissarju tat-Taxxi ta' Malta bl-imgħax imħallas gross u l-identita' ta' dawn ir-riċevituri kollha.

14. Fidwa bikrija u kanċellament

(a) Detenturi tal-Bond jistgħu jirtiraw l-ammont sħiħ investit fit-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 qabel id-data tal-maturità tal-Bond soġġett għall-ħlas ta' penali għall-fidwa bikrija tal-kapital skont it-termini ta' paragrafu 16 aktar 'l isfel. Applikazzjonijiet li jsiru minn detenturi matul il-ħajja tal-Bond biex jifdu parti mis-somma nvestita ma jiġux aċċettati.

(b) L-applikazzjonijiet għall-fidwa bikrija għandhom isiru fuq il-formola preskritta li tista' titniżżel mis-sit elettroniku tat-Teżor u tintbagħat lid-Dipartiment tat-Teżor. Normalment, l-Accountant General jibda' l-proċess ta' trasferiment elettroniku tal-fondi fi żmien 30 ġurnata. Tipikament il-pagament isir fil-ħames (5) jum tax-xahar.

(c) Talbiet għall-fidwa bikrija minn detenturi tal-Bond huma irrevokabbli u ma jistgħux jiġu rtirati wara li jiġu sottomessi lil, u rċevuti mill-Accountant General.

(d) Il-Bonds li jinfdew qabel id-data tal-maturità tal-Bond kif speċifikat f'dan il-paragrafu u f'paragrafu 17 jiġu kanċellati.

15. Il-komputazzjoni tal-imgħax akkumulat fil-każ ta' ħlas bikri tal-kapital

(a) Meta d-detentur jirtira l-kapital qabel id-data tal-ewwel ħlas ta' mgħax, id-detentur ikun intitolat għall-imgħax mid-data tal-ħruġ tal-Bond sal-aħħar ġurnata li tiġi minnufih qabel id-data li fiha jsir il-ħlas lura.

13. Tax

(a) The interest earned from the 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2024 is taxed in accordance with the investment income provisions of the Income Tax Act (Cap. 123 of the Laws of Malta).

(b) The tax election in respect of the New Bond shall be the latest tax election registered in the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2019 register as at cut-off date. The tax election may be subsequently changed by giving notice in writing to the Central Securities Depository (CSD) of the Malta Stock Exchange.

(c) Every year, the Accountant General will (i) render an account to the Maltese Commissioner for Revenue of all amounts of interest paid and tax deducted as well as the identity of the recipient and (ii) will inform the Maltese Commissioner for Revenue of all interest paid gross and of the identity of all such recipients.

14. Early redemptions and cancellation

(a) Bondholders may withdraw the whole amount invested in the 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2024 before the maturity date of the Bond subject to the payment of a penalty for early redemption in terms of paragraph 16 below. No application for a partial withdrawal from an individual's holding will be entertained during the life of the Bond.

(b) Applications for early redemptions shall be made on the prescribed form which can be downloaded from the Treasury's website and sent to the Treasury Department. The Accountant General will normally initiate the electronic transfer of funds within 30 days. Typically, the early redemptions are payable on the fifth (5) day of the month.

(c) Bondholders' requests for early redemptions are irrevocable and cannot be withdrawn after they are submitted to and received by the Accountant General.

(d) The Bonds which are redeemed before the maturity date of the Bond as specified in this paragraph and paragraph 17 will be cancelled.

15. Calculation of accrued interest on early redemption

(a) Where the bondholder withdraws the principal before the first interest payment date, the bondholder shall be entitled to interest from the issue date of the Bond up to the last day which immediately precedes the repayment date.

(b) Meta d-detentur jirtira l-kapital qabel id-data tal-maturità iżda wara d-data tal-ewwel ħlas ta'mgħax, id-detentur ikun intitolat għall-imgħax mid-data tal-aħħar ħlas ta' mgħax sal-aħħar ġurnata li tiġi minnufih qabel id-data li fiha jsir il-ħlas lura tal-kapital.

16. Penali għal fidwa bikrija

(a) Ħlief fejn japplika s-sub-paragrafu 17 (c) għandha tiġi mnaqqsa penali ekwivalenti għall-tliet (3) xhur imgħax gross fuq il-kapital mħallas lura, bir-rata ta' mgħax tal-Bond li hija ta' 3.35% fis-sena. Il-formula għall-kalkolu u applikazzjoni tal-penali tkun kif ġej:

$$\text{Ammont tal-Penali} = \frac{K \times R \times 3}{12}$$

Fejn: K huwa l-kapital mifdi; u

R hija r-rata ta' 3.35% mgħax fis-sena li l-Bond qiegħed jgħaddi.

Bħala eżempju, detentur ta' Bond li nvesta l-ammont massimu permissibbli ta' €10,000 li jagħżel li jifdi l-Bond qabel id-data stabbilita tal-maturità tal-Bond jeħel penali ta' €83.75.

(b) Jekk ma jkunx hemm imgħax dovut biżżejjed fil-perjodu kurrenti ta' mgħax biex jagħmel tajjeb għall-penali imposta fuq il-fidwa bikrija, għandu jsir aġġustament fl-ammont tal-kapital li jitħallas lura sabiex jagħmel tajjeb għall-penali. Jekk id-detentur tal-Bond jitħallas lura l-kapital fi żmien tliet xhur mill-bidu tiegħu, id-detentur tal-Bond jingħata lura anqas minn dak li jkun oriġinarjament investa.

17. Talba għall-ħlas lura tal-Bond permezz tal-proċedura tal-Causa Mortis

(a) Hekk kif issir in-notifika tal-mewt ta' detentur qabel id-data tal-maturità tal-Bond, il-kont jitqiegħed on hold. L-imgħax fuq il-Bond ikompli jitħallas sakemm il-kapital jitħallas lura lill-benefiċjari (werrieta) permezz tal-proċedura Causa Mortis. L-iżbank tal-bond isir fuq il-valur sħiħ u l-flus jgħaddu kollha lill-benefiċjaru/i tal-mejjet skont id-disposizzjonijiet tat-testment. Talbiet għall-żbank ta' parti mill-bond ma jintlaqgħux.

(b) Il-Bond reġistrat f'isem persuna mejta ma jiġix trasferit fuq il-benefiċjarji tad-detentur li jkun miet imma jitħallas lura skont kif stipulat f'artikolu 17(a). Hekk kif jsir il-ħlas lura tal-kapital lill-benefiċjarji tad-detentur li jkun miet permezz tal-proċedura causa mortis, il-kont jingħalaq u l-bond jiġi kanċellat.

(b) Where a bondholder withdraws the principal before the maturity date but after the first interest payment date, the bondholder shall be entitled to interest from the last interest payment date up to the last day which immediately precedes the date when the repayment of principal is made.

16. Penalty for early redemption

(a) Except where sub-paragraph 17 (c) applies, a penalty, equivalent to three (3) months gross interest on the principal withdrawn, at the interest rate of the Bond, i.e., 3.35% per annum, will be deducted from the repayment. The formula for calculation and application of the penalty is as follows:

$$\text{Penalty Amount} = \frac{P \times R \times 3}{12}$$

Where: P is the principal amount withdrawn; and

R the annual interest rate of 3.35% the Bond is earning.

By way of example, a Bondholder who invested the maximum amount permissible of €10,000 who opts for early redemption of the Bond will incur a penalty of €83.75.

(b) If there is insufficient interest due in the current interest period to meet the early redemption charge, an adjustment to the principal being repaid will be made to meet the penalty. If a Bondholder encashes the Bond within the first three months of its commencement, the Bondholder will get back less than originally invested.

17. Claim for encashment of the bond through transmission Causa Mortis

(a) Upon notification of the death of a Bondholder occurring before the maturity date of the bond, the account is put on hold. The bond will continue to earn interest until it is repaid to the beneficiaries (heirs) of the deceased Bondholder through the transmission Causa Mortis procedure. The encashment of the bond must comprise the full amount of the bond and the monies will be paid to the beneficiaries in accordance with the provisions of the will. Claims for part encashment of the bond will not be entertained.

(b) The Bond registered in the name of a deceased person is not transferable onto the beneficiaries of the deceased Bondholder but will be repaid as stipulated in article 17(a). On payment of the principal to the beneficiaries of the deceased bondholder through the transmission Causa Mortis procedure, the account will be closed, and the bond will be cancelled.

(c) Ma tiġi imposta ebda penali meta l-Bond jitħallas lura qabel il-maturità tiegħu lill-benefiċjarji tad-detentur tal-Bond li jkun miet, permezz tal-proċedura Causa Mortis.

18. Fidwa tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024

It-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 għandu jinfeda b'parità fl-20 ta' Marzu, 2029.

19. Id-data cut-off għall-emendi fir-reġistru

Ir-reġistru jkun magħluq għal żmien ta' għaxart ijiem minnufih qabel kull data li fiha jitħallas l-imgħax dovut ta' kull sitt xhur fuq il-Bond u ebda emenda bħal, (i) tibdil fl-indirizz, (ii) l-għażla tat-taxxa u (iii) tibdil tal-kont bankarju fejn isir il-pagament tal-imgħax ma tista' tiġi reġistrata matul dan iż-żmien.

20. Sigurtà

Il-kapital u l-ħlasijiet ta' mgħax fuqu tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 jiġu addebitati lill-fond konsolidat u fondi oħra pubbliċi tal-Gvern ta' Malta.

21. Avviż ta' reġistrazzjoni u dikjarazzjonijiet oħra

Mar-reġistrazzjoni, id-detenturi tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 jirċievu avviż ta'reġistrazzjoni mill-Borża ta' Malta permezz tal-posta normali jew permezz tas-sistema elettronika nterna tal-Borża ta' Malta amministrata minnha.

Malli d-detenturi jirċievu l-avviż tar-reġistrazzjoni mingħand il-Borża ta' Malta għandhom jeżaminaw l-avviż bir-reqqa u għandhom jirrappurtaw xi żbalji jew ommissjonijiet lill- Accountant General kemm jista' jkun malajr. Id-detentur tal-Bond hu responsabbli li jiżgura li jżomm f'post sigur l-avviż tar-reġistrazzjoni u korrispondenza l-oħra li jirċievi li għandhom x'jaqsmu mat-62+ Savings Bond tal- Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024.

22. Preskrizzjoni

Talbiet fir-rigward tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 maħruġ taħt dan il-prospett jiġu preskritti sakemm ma jiġux ippreżentati għall-ħlas fi żmien sitt snin mid-data tal-maturità tal-Bond.

23. Klawsoli dwar protezzjoni tad-data

L-Accountant General jiggarantixxi li kull data personali li d-detentur jista' jkun ipprovda fuq il-Formola tal-

(c) No penalty will be charged where the Bond is repaid before maturity to the beneficiaries of the deceased Bondholder through the transmission Causa Mortis procedure.

18. Redemption of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024

The 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 shall be redeemed at par on the 20th of March 2029.

19. Cut-off date for amendments in the register

The register shall be closed for a period of ten (10) days immediately preceding each date upon which the semi-annual interest on the bond falls due and no amendments such as, change of (i) address, (ii) tax option and (iii) bank account details, shall be made during this period.

20. Security

The principal and the interest payments thereon of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 will be a charge on the consolidated fund and other public funds of the Government of Malta.

21. Registration advice and other statements

On registration, the 62+ Malta Government Savings - Issue 2024 Bondholders will receive a registration advice from the Malta Stock Exchange (MSE) through normal post or through the MSE's internal electronic system managed by the MSE.

As soon as the bondholders receive the registration advice from the MSE they should examine it carefully and report any errors or omissions to the Accountant General as soon as possible. It is the responsibility of the Bondholder to ensure that the registration advice and other correspondence received in connection with the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 are kept safely.

22. Prescription

Claims in respect of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 issued under this prospectus will become prescribed unless presented for payment within six years from the maturity date of the Bond.

23. Data protection clauses

The Accountant General guarantees that any personal data the bondholder may provide in the Application form will be

Applikazzjoni tiġi proċessata skont l-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap. 586 tal-Liġijiet ta' Malta) u l-leġislazzjoni tal-Unjoni Ewropea dwar il-Protezzjoni tad-Data – GDPR (REGOLAMENT (UE) 2016/679) fis-seħħ waqt l-ipproċessar tad-data.

Data personali miġbura minn fuq il-formola tal-applikazzjoni, tinżamm mill-Accountant General għal sitt snin minn wara d-data tal-fidwa tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024. Madanakollu, data li tkun meħtieġa għall-finijiet ta' xi proċess ġudizzjarju jew minn awtoritajiet amministrattivi, tinżamm għall-perjodu kif stipulat fl-Atti rispettivi jew skont il-leġiżlazzjoni relevanti.

Barra minn hekk, id-data personali tad-detentur hekk kif tkun imniżżla fuq il-formola tal-Applikazzjoni tingħata lir-Registration Manager maħtur mill-Accountant General sabiex jiġġestixxi r-Rollover tat-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta - Ħruġ 2019 f'isem it-Teżor kif ukoll lir-Reġistratur appuntat mid-Dipartiment tat-Teżor sabiex f'ismu jżomm ir-reġistru. Id-data personali tkun soġġetta għall-Policy dwar il-Privatezza tad-Data tar-Registration Manager kif ukoll tar-Reġistratur.

24. Liġi applikabbli

Il-leġislazzjoni rilevanti li taħtha qed jinħareġ dan il-Bond hi (a) l-Att dwar Self tal-Gvern u l-Amministrazzjoni tad-Dejn Pubbliku (Kap. 575 tal-Liġijiet ta' Malta) u (b) ir-Regolamenti dwar ir-Retail Savings Bonds tal-Gvern ta' Malta.

25. Ġurisdizzjoni

Il-post tal-ġurisdizzjoni esklużiva għal kull proċedura legali li tinbeda taħt it-62+ Savings Bond tal-Gvern ta' Malta – Ħruġ 2024 huwa **Malta**.

26. Dettalji ta' kuntatt

Investituri jistgħu jiksbu aktar informazzjoni dwar ir-Rollover u dwar Titoli tal-Gvern oħra billi jagħmlu kuntatt mad-Dipartiment tat-Teżor permezz ta' wieħed mid-dettalji ta' kuntatt elenkati hawn taħt:

Indirizz: Dipartiment tat-Teżor, Development House, Livell 2-3, Triq Sant'Anna, Il-Furjana.
Telefon: 2596-7125
E-mail: treasury.malta@gov.mt
Sit elettroniku: www.treasury.gov.mt

It-23 ta' Frar, 2024

processed in accordance with the requirements of the Data Protection Act (Cap. 586 of the Laws of Malta) and the EU legislation on Data Protection – GDPR (Regulation (EU) 2016/679) in force at the time of data processing.

Personal data collected in the application form will be retained by the Accountant General for six years after the maturity date of the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024. However, data required to satisfy judicial or administrative authorities will be held for the period stipulated in the respective Acts and other relevant legislation.

Moreover, the personal data of a bondholder as submitted in the application form will be passed on to the Registration Manager appointed by the Accountant General to manage the Rollover of the 62+ Malta Government Savings Bond - Issue 2019 on his behalf as well as to the Registrar authorised to maintain the register on his behalf. The personal data will be subject to the Registration Manager's and the Registrar's data protection policy.

24. Governing Law

The relevant legislation under which this Bond is being issued are (a) The Government Borrowing and Management of Public Debt Act (Cap. 575 of the Laws of Malta) and (b) the Malta Government Retail Savings Bonds Regulations.

25. Jurisdiction

Exclusive place of jurisdiction for any legal proceedings arising under the 62+ Malta Government Savings Bond – Issue 2024 is **Malta**.

26. Contact Details

Investors can obtain further information on the Rollover and on other Government Securities by contacting the Treasury Department through one of the below listed contact details:

Address: Treasury Department, Development House, Level 2-3, St. Anne Street, Floriana.
Telephone: 2596-7125
E-mail: treasury.malta@gov.mt
Website: www.treasury.gov.mt

23rd February, 2024

Nru. 263

ATT DWAR IR-REĠISTRAZZJONI TA'ARTIJIET (KAP. 296)

Avviż li hemm il-Ħsieb li Titoli ta' Art Jiġu Reġistrati

B'DAN qed navża li jien irċevejt l-applikazzjonijiet li ġejjin għar-reġistrazzjoni ta' titoli ta' art deskritti hawn taħt minn:

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Birkirkara	Garaxx 5, Faberge Mansions, Triq F. Zahra, u trasferiment parzjali fuq proprjetà 14007311	Davis Stephen John et		LRA662/2024
Birkirkara	*Garage 5, Faberge Mansions Triq F. Zahra, and part transfer of property 17007311*	*Davis Stephen John et*		
Birkirkara	Fond Nru. 11 Sqaq Nru. 2, Triq il-Laqxija	Gvern ta' Malta		LRA729/2024
Birkirkara	*Premises No. 11 Alley No. 2, Triq il-Laqxija*	*Government of Malta*		
Birkirkara	Korrezzjoni ta' proprjetà 14006850 u 14006851 tal-applikazzjoni	Greens Supermarket Limited		LRA789/2024
Birkirkara	*Correction of property 14006850 u 14006851 of application*	*Greens Supermarkte Limited*		
Birkirkara	Korrezzjoni ta' proprjetà 14004371 tal-pjanti rilevanti	Bartolo John		LRA802/2024
Birkirkara	*Correction of property 14004371 of relevant plans*	*Bartolo John*		
Birkirkara	Utile Dominju Perpetwu Mezzanin 124, Saint Joseph, Triq John Borg	Schembri Samuel Mark et		LRA813/2024
Birkirkara	*Perpetual Utile Dominium Masionette 124, Saint Joseph, Triq John Borg*	*Schembri Samuel Mark et*		
Birkirkara	1/15 Sehem indiviż Dar 74, Triq il-Vittorja	Debono Joseph		LRA845/2024
Birkirkara	*1/15 undivided share of Premises 74, Triq il-Vittorja*	*Debono Joseph*		
Bormla	Dritt ta' Kumpens fuq proprjetà 05000820 – Porzjon art tal-kejl ta' 3146.83m.k.	Gvern ta' Malta		LRA633/2024
Cospicua	*Right of Compensation on property 05000820 – Portion of land covering an area of 3146.83s.m.*	*Government of Malta*		
Bormla	Korrezzjoni ta' LRA4232/2023 tal-applikazzjoni u kuntratt	Muscat Mario et		LRA754/2024

No. 263

LAND REGISTRATION ACT (CAP. 296)

Notice of Intention to Register Titles to Land

NOTICE is hereby given that I have received the following applications to register titles to land described below from:

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Cospicua	*Correction of LRA4232/2023 of application and contract*	*Muscat Mario et*		
Buġibba	Utile Dominju Perpetwu Appartament 5, Falzon Flats, Triq il-Ġifen	Attard Nicholai		LRA667/2024
Buġibba	*Perpetual Utile Dominium Apartment 5, Falzon Flats, Triq il-Ġifen*	*Attard Nicholai*		
Buġibba	Utile Dominju Perpetwu Garaxx 10, Hampton Court, Triq il-Ġifen	Attard Nicholai		LRA668/2024
Buġibba	*Perpetual Utile Dominium Garage 10, Hampton Court, Triq il-Ġifen*	*Attard Nicholai*		
Buġibba	Porzjon art limiti ta' Ħal Far tal-kejl ta' 6,370m.k.	Gvern ta' Malta		LRA732/2024
Buġibba	*Portion of land limits of Ħal Far covering an area of 6,370s.m.*	*Government of Malta*		
Buġibba	Porzjon art limiti ta' Ħal Far tal-kejl ta' 11,886m.k.	Gvern ta' Malta		LRA733/2024
Buġibba	*Portion of land limits of Ħal Far covering an area of 11,886s.m.*	*Government of Malta*		
Buġibba	Porzjon art limiti ta' Ħal Far tal-kejl ta' 1,285m.k.	Gvern ta' Malta		LRA734/2024
Buġibba	*Portion of land limits of Ħal Far covering an area of 1,285s.m.*	*Government of Malta*		
Buġibba	Porzjon art limiti ta' Ħal Far tal-kejl ta' 194m.k.	Gvern ta' Malta		LRA735/2024
Buġibba	*Portion of land limits of Ħal Far covering an area of 194s.m.*	*Government of Malta*		
Buġibba	Porzjon art limiti ta' Ħal Far tal-kejl ta' 981m.k.	Gvern ta' Malta		LRA736/2024
Buġibba	*Portion of land limits of Ħal Far covering an area of 981s.m.*	*Government of Malta*		
Buġibba	Dirett Dominju Perpetwu Appartament Nru. 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, 9, 10, 11 u 15, 'Saint Patrick Court', Triq San Filippu	Gvern ta' Malta		LRA833/2024
Buġibba	*Perpetual Direct Dominium Apartment No. 1, 2, 3, 4, 5, 7, 8, 9, 10, 11 and 15, 'Saint Patrick Court', Triq San Filippu*	*Government of Malta*		
Buġibba	Dirett Dominju Temporanju Appartamenti 12, 13, 14 u 16, 'Saint Patrick Court', Triq San Filippu	Gvern ta' Malta		LRA834/2024
Buġibba	*Temporary Direct Dominium Apartments 12, 13, 14 and 16, 'Saint Patrick Court', Triq San Filippu*	*Government of Malta*		
Il-Fgura	Utile Dominju Perpetwu Garaxx 4, Triq Sant'Antnin	Cumbo Anthony		LRA788/2024

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Fgura	*Perpetual Utile Dominium Garage 4, Triq Sant'Antnin*	*Cumbo Anthony*		
Il-Gżira	Direct Dominju Perpetwu Fond Nru. 14, Fairwinds, Triq il-Wied tal-Kappara	Gvern ta' Malta		LRA643/2024
Gżira	*Perpetual Direct Dominium Premises No. 14, Fairwinds, Triq il-Wied tal-Kappara*	*Government of Malta*		
Il-Gżira	Utile Dominju Perpetwu Garaxx Vintage Garage, Pjazza Turu Colombo kantuniera Triq Nicholas Cottoner u trasferiment parzjali 21000133	Zammit Pauline		LRA644/2024
Gżira	*Perpetual Utile Dominium Garage Vintage Garage, Pjazza Turu Colombo corner Triq Nicholas Cottoner an part transfer 21000133*	*Zammit Pauline*		
Il-Gżira	Utile Dominju Temporanju Appartament 4, Helena Apartments, Triq Luqa Briffa	Mattocks Stephanie et		LRA801/2024
Gżira	*Temporary Utile Dominium Apartment 4, Helena Apartments, Triq Luqa Briffa*	*Mattocks Stephanie et*		
Ħ'Attard	Utile Dominju Perpetwu Dar Nru. 6, Sherwood, Triq A. Caruana Gatto	Friggieri Albert et		LRA693/2024
Ħ'Attard	*Perpetual Utile Dominium House No. 6, Sherwood, Triq A. Caruana Gatto*	*Friggieri Albert et*		
Ħal Għaxaq	1/2 indiviż Fond 'Dar John', Triq Ta' Loreto	Galea Mario		LRA780/2024
Ħal Għaxaq	*1/2 undivided share of Premises 'Dar John', Triq Ta' Loreto*	*Galea Mario*		
Ħal Luqa	Utile Dominju Temporanju Kumpless mibni fuq porzjon art tal-kejl ta' 16,137m.k.	Vella Brothers Limited		LRA550/2024
Ħal Luqa	*Temporary Utile Dominium of built Complex covering an area of 16,137s.m.*	*Vella Brothers Limited*		
Ħal Qormi	Korrezzjoni ta' Proprjetà 06000275 tal-pjanti rilevanti	Alrashd Alomar Muawiah		LRA853/2024
Ħal Qormi	*Correction of Property 06000275 of relevant plans*	*Alrashd Alomar Muawiah*		
L-Iklin	Garaxx 34, Housing Estate	Gvern ta' Malta		LRA567/2024
Iklin	*Garage 34, Housing Estate*	*Government of Malta*		
L-Isla	Korrezjoni ta' LRA2222/1997 tal-pjanti rilevanti	Gvern ta' Malta		LRA650/2024
Senglea	*Correction of LRA2222/1997 of relevant plans*	*Government of Malta*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Il-Kalkara	Korrezzjoni ta' proprjetà 29001168 tal-pjanti rilevanti	Shoreline Residence Limited		LRA777/2024
Kalkara	*Correction of property 29001168 of relevant plans*	*Shoreline Residence Limited*		
Marsaskala	Garaxx Nru. 73, Triq il-Gardiel	Ciappara Joseph et		LRA554/2024
Marsaskala	*Garage No. 73, Triq il-Gardiel*	*Ciappara Joseph et*		
Marsaskala	Porzjon art fi Triq iż-Żafran tal-kejl ta' 1029.5m.k.	Abela Joseph et		LRA577/2024
Marsaskala	*Portion of land in Triq* iż-Żafran *covering an area of 1029.5s.m.*	*Abela Joseph et*		
Marsaskala	Farmhouse Nru. 9, Triq iż-Żafran	Abela Carmelo		LRA578/2024
Marsaskala	*Farmhouse No. 9, Triq iż-Żafran*	*Abela Carmelo*		
Marsaskala	Fond Nru. 63, 65 u 67 ġja 75 u 76, Triq Sant'Anna	Montebello Ryan		LRA601/2024
Marsaskala	*Premises No. 63, 65 and 67 gia 75 and 76, Triq Sant'Anna*	*Montebello Ryan*		
Marsaskala	Penthouse Nru. 7, Marilyn Court, Triq l-Iskal	Mountesin Silvan et		LRA666/2024
Marsaskala	*Penthouse No. 7, Marilyn Court, Triq l-Iskal*	*Mountesin Silvan et*		
Marsaskala	Dar 14, Garaxx 16, Triq ix-Xehda	Muscat Mark Anthony et		LRA669/2024
Marsaskala	*House 14, Garage 16, Triq ix-Xehda*	*Muscat Mark Anthony et*		
Marsaskala	Mezzanin Nru. 8, Triq il-Mitħna	Pulu Clayton et		LRA673/2024
Marsaskala	*Masionette No. 8, Triq il-Mitħna*	*Pulu Clayton et*		
Marsaskala	Utile Dominju Perpetwu Appartament Nru. 1, Seviyorum Court, Triq il-Ħortan	Thorton Stephanie et		LRA681/2023
Marsaskala	*Perpetual Utile Dominium Apartment No. 1, Seviyorum Court, Triq il-Ħortan*	*Thorton Stephanie et*		
Marsaskala	Appartament Nru. 5A u garaxx '3 Forty Three Residences', Triq il-Gross	Spiteri Brent et		LRA691/2024
Marsaskala	*Apartment No. 5A and garage '3 Forty Three Residences', Triq il-Gross*	*Spiteri Brent et*		
Marsaskala	Penthouse 4, 'Le Mirage Court', Triq il-Gidwet	Grech Cleaven et		LRA692/2024
Marsaskala	*Penthouse 4, 'Le Mirage Court', Triq il-Gidwet*	*Grech Cleaven et*		
Marsaskala	1/2 indiviż Garaxx Nru. 41, Triq is-Sajjieda	Pulis Joseph		LRA716/2024
Marsaskala	*1/2 undivided share of Garage No. 41, Triq is-Sajjieda*	*Pulis Joseph*		
Marsaskala	Mezzanin 162, Green Meadows, Triq il-Friefet	Azzopardi Sara et		LRA737/2024

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Marsaskala	*Masionette 162, Green Meadows, Triq il-Friefet*	*Azzopardi Sara et*		
Marsaskala	Garaxx 1, Triq l-Għassies	Camilleri Therese Mary		LRA752/2024
Marsaskala	*Garage 1, Triq l-Għassies*	*Camilleri Therese Mary*		
Marsaskala	Korrezzjoni ta' proprjetà 35002446 u 35001357 tal-pjanti rilevanti	CRG Construction and Turnkey Limited		LRA767/2024
Marsaskala	*Correction of property 35002446 and 35001357 of relevant plans*	*CRG Construction and Turnkey Limited*		
Marsaskala	Garaxx 39, Blokk 37B, Peridot Court, Triq il-Qawwara	Falzon Dana		LRA858/2024
Marsaskala	*Garage 39, Block 37B, Peridot Court, Triq il-Qawwara*	*Falzon Dana*		
Marsaskala	Garaxx 22, Ent. 1, u Garaxx 20, Triq il-Granmastri	Zammit Noel		LRA859/2024
Marsaskala	*Garage 22, Ent. 1, and Garage 20, Triq il-Granmastri*	*Zammit Noel*		
Il-Mellieħa	Dirett Dominju Perpetwu Plots 110, 129, 130 u 131, art magħrufa 'Il-Qortin'	Gvern ta' Malta		LRA685/2024
Mellieħa	*Perpetual Direct Dominium Plots 110, 129, 130 and 131, land known as 'Il-Qortin'*	*Government of Malta*		
Il-Mellieħa	Utile Dominiju Temporanju Bungalow 196, Dar Ta' Bambers, formanti parti minn art magħrufa Il-Wied ta' Għajn Żejtuna Santa Marija, Triq il-Qasab	Mifsud Mario et		LRA750/2024
Mellieħa	*Utile Dominju Temporanju Bungalow 196, Dar ta' Bambers forming, part of land known as Il-Wied ta' Għajn Żejtuna Santa Marija, Triq il-Qasab*	*Mifsud Mario et*		
Il-Mosta	2/3 indiviż ta' 1/2 indiviż Garaxx 84, Triq il-Kulleġġ	Grech Josephine et		LRA792/2024
Mosta	*2/3 undivided share of 1/2 undivided shae of Garage 84, Triq il-Kulleġġ*	*Grech Josephine et*		
L-Imsida	Irtirar ta' LRA3455/2023 – Porzjon art	Gvern ta' Malta		LRA564/2024
Msida	*Withdrawal of LRA3455/2023 – Portion of land*	*Government of Malta*		
L-Imsida	8/30 indiviż u 1/2 indiviż ta' 22/30 indiviż Plott C magħrufa 'Ta' Sqaq San Ġwann' tal-kejl ta' 1070m.k.	Xerri Emanuel et		LRA619/2024
Msida	*8/30 undivided share and 1/2 undivided share of 22/30 undivided share of Plot C known as 'Ta' Sqaq San Ġwann' covering an area of 1070s.m.*	*Xerri Emanuel et*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
L-Imsida	1/5 indiviż u 1/2 indiviż ta' 4/5 indiviż Plott B magħrufa 'Ta' Sqaq San Ġwann' tal-kejl ta' 2050m.k.	Xerri Emanuel et		LRA620/2024
Msida	*1/5 undivided share and 1/2 undivided share of 4/5 undivided share of Plot B known as 'Ta' Sqaq San Ġwann' covering an area of 2050s.m.*	*Xerri Emanuel et*		
In-Naxxar	Korrezzjoni ta' LRA5625/2023 tal-applikazzjoni	Spiteri Rose		LRA582/2024
Naxxar	*Correction of LRA5625/2023 of application*	*Spiteri Rose*		
In-Naxxar	Utile Dominju Temporanju Mezzanin Nru. 34, Qronfla, Triq l-Għenieq	Tanti Paula		LRA689/2024
Naxxar	*Temporary Utile Dominium Masionette No. 34, Qronfla, Triq l-Għenieq*	*Tanti Paula*		
In-Naxxar	Utile Dominju Temporanju Dar 11, Triq l-Imdina	Gatt Nathan et		LRA751/2024
Naxxar	*Temporary Utile Dominium House 11, Triq l-Imdina*	*Gatt Nathan et*		
Paola	Korrezzjoni ta' proprjetà 45003550 tal-pjanti rilevanti	Zarb Msrio Michael		LRA699/2024
Paola	*Correction of property 45003550 of relevant plans*	*Zarb Msrio Michael*		
Pembroke	Korrezzjoni ta' proprjetà 46001568 tal-pjanti rilevanti	De Domenico Developments Ltd		LRA551/2024
Pembroke	*Correction of property 46001568 of relevant plans*	*De Domenico Developments Ltd*		
Il-Qrendi	Korrezzjoni ta' proprjetà 49000675 tal-pjanti rilevanti	Gvern ta' Malta		LRA565/2024
Qrendi	*Correction of property 49000675 of relevant plans*	*Government of Malta*		
Il-Qrendi	Għalqa magħrufa Ta' Dar ix-Xagħra tal-kejl 2547.68m.k.	Bonnici Alfred		LRA765/2024
Qrendi	*Field known as Ta' Dar ix-Xagħra covering an area of 2547.68s.m.*	*Bonnici Alfred*		
Ir-Rabat, Malta	Utile Dominju Perpetwu 1/2 indiviż fond 22, Scardeburg, Triq Alessandro Curmy	Farrugia Tanya et		LRA594/2024
Rabat, Malta	*Perpetual Utile Dominium 1/2 undivided share of Premises 22, Scardeburg Triq Alessandro Curmy*	*Farrugia Tanya et*		
Ir-Rabat, Malta	Utile Dominju Perpetwu Fond 22, Scardeburg, Triq Alessandro Curmy, u in parti trasferiment ta' LRA594/2024	Portelli Christian et		LRA599/2024
Rabat, Malta	*Perpetual Utile Dominium Premises 22, Scardeburg, Triq Alesssandro Curmy, and in part transfer of LRA594/2024*	*Portelli Christian et*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
San Ġiljan	Utile Dominju Temporanju Appartment 41, Blokk Twenty Two, Vjal Portomaso	Oueslati Skander Khalil		LRA651/2024
St Julian's	*Temporary Utile Dominium Apartment 41, Block Twenty Two, Vjal Portomaso*	*Oueslati Skander Khalil*		
San Ġiljan	Korrezzjoni ta' LRA2485/2022 proprjetà' 52001064 tal-applikazzjoni	Tassi Ivan		LRA757/2024
St Julian's	*Correction of LRA2485/2022 property 52001064 of application*	*Tassi Ivan*		
San Ġiljan	Utile Dominju Perpetwu Appartament Nru. 62, Vjal Portomaso, Portomaso	Clarke Alison		LRA797/2024
St Julian's	*Perpetual Utile Dominium Apartment No. 62, Vjal Portomaso, Portomaso*	*Clarke Alison*		
San Ġwann	Korrezzjoni ta' proprjetà 53002350 tal-pjanti rilevanti	Ganado Steve et		LRA597/2024
San Ġwann	*Correction of property 53002350 of relevant plans*	*Ganado Steve et*		
San Ġwann	Korrezzjoni ta' proprjetà 53001828 tal-pjanti rilevanti	Grech Anna et		LRA709/2024
San Ġwann	*Correction of property 53001828 of relevant plans*	*Grech Anna et*		
San Ġwann	Appartament 2, Blokk 5A, Triq Misraħ Lewża	Awtorita tad-Djar		LRA711/2024
San Ġwann	*Apartment 2, Block 5A, Triq Misraħ Lewża*	*Housing Authority*		
San Pawl il-Baħar	Korrezzjoni ta' proprjetà 55003358 tal-pjanti rilevanti	Micallef Marco		LRA587/2024
St Paul's Bay	*Correction of property 55003358 of relevant plans*	*Micallef Marco*		
San Pawl il-Baħar	Dirett Dominju Perpetwu Appartamenti 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, u 10, 'Arizona Court', Triq Sant'Aristarku	Gvern ta' Malta		LRA682/2024
St Paul's Bay	*Perpetual Direct Dominium Apartment 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 and 10, 'Arizona Court', Triq Sant'Aristarku*	*Government of Malta*		
San Pawl il-Baħar	Dirett Dominju Perpetwu parti minn 'Arizona Court', Triq Sant'Aristarku	Gvern ta' Malta		LRA683/2024
St Paul's Bay	*Perpetual Direct Dominium part of 'Arizona Court', Triq Sant'Aristarku*	*Government of Malta*		
San Pawl il-Baħar	Korrezzjoni ta' proprjetà 55006123 tal-pjanti rilevanti	Borg Alvin et		LRA710/2024
St Paul's Bay	*Correction of property 55006123 of relevant plans*	*Borg Alvin et*		
San Pawl il-Baħar	Appartament Nru. 10, Blokk B, Porto Paolo, Triq Buġibba	Grech Christopher		LRA762/2024
St Paul's Bay	*Apartment No. 10, Block B, Porto Paolo, Triq Buġibba*	*Grech Christopher*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
San Pawl il-Baħar	Dirett Dominju Temporanju 'Anici Flats' ġja Plott 2, Triq Barnaba	Gvern ta' Malta		LRA828/2024
St Paul's Bay	*Temporary Direct Dominium 'Anici Flats' gia Plot 2, Triq Barnaba*	*Government of Malta*		
San Pawl il-Baħar	Irtirar ta' LRA630/2013 – Dirett Dominju Temporanju Fond 11, Millenium Court, Triq il-Ħġejjeġ	Gvern ta' Malta		LRA829/2024
St Paul's Bay	*Withdrawal of LRA630/2023 – Temporary Direct Dominium Premises 11, Millenium Court, Triq il-Ħġejjeġ*	*Government of Malta*		
San Pawl il-Baħar	Dirett Dominju Perpetwu Appartamenti Nru. 1 u 3, 'San Marino', Sqaq tax-Xama	Gvern ta' Malta		LRA832/2024
St Paul's Bay	*Perpetual Direct Dominium Apartment No. 1 and 3, 'San Marino', Sqaq tax-Xama*	*Government of Malta*		
San Pawl il-Baħar	Korrezzjoni ta' proprjetà 55003584 u proprjetà 55005453 tal-pjanti rilevanti	Bugeja Michael		LRA854/2024
St Paul's Bay	*Correction of property 55003584 and property 55005453 of relevant plans*	*Bugeja Michael*		
Santa Venera	1/2 indiviż Fond 12, Triq il-Batterija	Azzopardi Maria Stella		LRA559/2024
Santa Venera	*1/2 undivided share of Premises 12, Triq il-Batterija*	*Azzopardi Maria Stella*		
Santa Venera	1/2 indiviż Fond 12, Triq il-Batterija, u trasferiment parzjali ta' LRA559/2024	Azzopardi Geoffrey et		LRA560/2024
Santa Venera	*1/2 undivided share of Premises 12, Triq il-Batterija, and part transfer of LRA559/2024*	*Azzopardi Geoffrey et*		
Santa Venera	Utile Dominju temporanju 1/2 indiviż Garaxx B, Triq il-Kanun, Fleur-De-Lys	Azzopardi Maria Stella		LRA568/2024
Santa Venera	*Temporary Utile Dominium 1/2 undivided share of Garage B, Triq il-Kanun, Fleur-De-Lys*	*Azzopardi Maria Stella*		
Santa Venera	Utile Dominju Temporanju 1/2 indiviż Garaxx B, Triq il-Kanun Fleur-De-Lys, u trasferiment parzjali ta' LRA569/2024	Azzopardi Geoffrey et		LRA569/2024
Santa Venera	*Temporary Utile Dominium 1/2 undivided share of Garage B, Triq il-Kanun, Fleur-De-Lys, and part transfer of LRA569/2024*	*Azzopardi Geoffrey et*		
Is-Siġġiewi	Korrezzjoni ta' proprjetà 09002930 tal-pjanti rilevanti	Gvern ta' Malta		LRA562/2024
Siġġiewi	*Correction of property 09002930 of relevant plans*	*Government of Malta*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Is-Siġġiewi	1/2 indiviż Garaxx 5, 'Mare Garage', Triq Mons. Mikiel Azzopardi	Baldacchino Carmen		LRA589/2024
Siġġiewi	*1/2 undivided share of Garage 5, 'Mare Garage', Triq Mons. Mikiel Azzopardi*	*Baldacchino Carmen*		
Is-Siġġiewi	Arja mill-ewwel Sular 'il fuq, Triq Mons. Mikiel Azzopardi	Baldacchino Jonathan		LRA590/2024
Siġġiewi	*Airspace from 1st floor upwards, Triq Mons. Mikiel Azzopardi*	*Baldacchino Jonathan*		
Is-Siġġiewi	Korrezzjoni ta' proprjetà 09000141 tal-pjanti rilevanti	Borg Joseph Oswald		LRA607/2024
Siġġiewi	*Correction of property 09000141 of relevant plans*	*Borg Joseph Oswald*		
Is-Siġġiewi	Knisja ta' Santa Marija Ta' Ċwerra, Pjazza San Nikola	Gvern ta' Malta		LRA830/2024
Siġġiewi	*Church of Santa Marija Ta' Ċwerra, Pjazza San Nikola*	*Government of Malta*		
Is-Siġġiewi	Appartament Nru. 1 u 1/2 indiviż tal-bejt ta' Appartament Nru. 2, Blokk 127, Fairdirkum, Triq it-Tabib Nikol Zammit, u trasferiment parzjali ta' 09003364	Vella Cleaven		LRA855/2024
Siġġiewi	*Apartment No. 1 and 1/2 undivided share of roof of Apartment No. 2, Block 127, Fairdirkum, Triq it-Tabib Nikol Zammit, and part transfer of 09003364*	*Vella Cleaven*		
Tas-Sliema	Utile Dominju Temporanju Fond 101, Padova, Triq Carmel, u in parti trasferiment ta' 59000205	Carter Claire		LRA553/2024
Tas-Sliema	*Temporary Utile Dominium Premises 101, Padova, Triq Carmel, and in part transfer of 59000205*	*Carter Claire*		
Is-Swieqi	Korrezzjoni ta' LRA2611/2020 tal-pjanti rilevanti	Gvern ta' Malta		LRA684/2024
Swieqi	*Correction of LRA2611/2020 of relevant plans*	*Government of Malta*		
Is-Swieqi	Utile Dominju Temporanju Appartament Nru. 2, Blokk 163, 'Sunshine Flats', Triq il-Qasam	German Pierre et		LRA741/2024
Swieqi	*Utile Dominju Temporanju Apartament No. 2, Block 163, 'Sunshine Flats', Triq il-Qasam*	*German Pierre et*		
Il-Belt Valletta	Irtirar ta' LRA819/2007 – Fond 194, Triq Santa Luċija	Camilleri Marisa et		LRA552/2024
Valletta	*Withdrawal of LRA819/2007 – Premises 194, Triq Santa Luċija*	*Camilleri Marisa et*		
Il-Belt Valletta	Utile Dominju Temporanju Ħanut Nru. 10, Blokk 1, Misraħ San Ġwann	Gvern ta' Malta		LRA561/2024

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Valletta	*Temporary Utile Dominium Shop No. 10, Block 1, Misraħ San Ġwann*	*Gvern ta' Malta*		
Il-Belt Valletta	Fond Nru. 204, Triq San Pawl	Gvern ta' Malta		LRA831/2024
Valletta	*Premises No. 204, Triq San Pawl*	*Government of Malta*		
Ix-Xagħra	Korrezzjoni ta' proprjetà 64000045 tal-pjanti rilevanti	Gvern ta' Malta		LRA566/2024
Xagħra	*Correction of property 64000045 of relevant plans*	*Government of Malta*		
Iż-Żejtun	Utile Dominju Perpetwu Fond 38 u garaxx, Triq Belond	Dalli Adrian et		LRA585/2024
Żejtun	*Perpetual Utile Dominium Premises 38 and garage, Triq Belond*	*Dalli Adrian et*		
Iż-Żurrieq	Garaxx 43, Housing Estate, Triq Xandru D'Amato	Gvern ta' Malta		LRA563/2024
Żurrieq	*Garage 43, Housing Estate, Triq Xandru D'Amato*	*Government of Malta*		

L-applikazzjonijiet, pjanti tal-art u d-dokumenti ppreżentati magħhom jistgħu jiġu eżaminati fir-Reġistru tal-Artijiet, Casa Bolino, 116, Triq il-Punent, Il-Belt Valletta, bejn it-8.00 a.m. u s-1.00 p.m. (ħinijiet tax-xitwa) u bejn it-8.00 a.m. u l-11.30 a.m. (ħinijiet tas-sajf).

Dott. Claude Sapiano, LLD
Reġistratur tal-Artijiet

It-23 ta' Frar, 2024

The applications, plans of the land and accompanying documents may be inspected at the Land Registry, Casa Bolino, 116, Triq il-Punent, Valletta, between 8.00 a.m. and 1.00 p.m. (winter hours) and between 8.00 a.m. and 11.30 a.m. (summer hours).

Dr Claude Sapiano, LLD
Land Registrar

23rd February, 2024

Nru. 264

ATT DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA) (KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi, fid-data li tidher hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet tal-artikolu 14 tal-imsemmi Att kif ġej:

No. 264

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ACT (CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that, on the date shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consul for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of article 14 of the said Act as follows:

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
23.2.2024	€60.413	€0.687

It-23 ta' Frar, 2024

23rd February, 2024

Nru. 265

ATT DWAR IR-REĠISTRAZZJONI TA' ARTIJIET (KAP. 296)

Avviż li hemm il-Ħsieb li Titoli ta' Art Jiġu Rreġistrati

B'DAN qed navża li jien irċevejt l-applikazzjonijiet li ġejjin għar-reġistrazzjoni ta' titoli ta' art deskritti hawn taħt minn:

No. 265

LAND REGISTRATION ACT

(CAP. 296)

Notice of Intention to Register Titles to Land

NOTICE is hereby given that I have received the following applications to register titles to land described below from:

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	LR-A *LR-A*
Għajnsielem	Garaxx 424, Mġarr Heights, Triq iż-Żewwieqa	Lime Building Products Limited	LRA234/2024
Għajnsielem	*Garage 424, Mġarr Heights, Triq iż-Żewwieqa*	*Lime Building Products Limited*	
Għajnsielem	1/9 indiviż art magħrufa 'Ta' Taħt il-Belt' tal-kejl ta' 11,750m.k.	Ciantar Michelangelo et	LRA247/2024
Għajnsielem	*1/9 undivided share of land known as 'Ta' Taħt il-Belt' covering an area of 11,750s.m.*	*Ciantar Michelangelo et*	
Għajnsielem	1/9 indiviż art magħrufa 'Ta' Ġolin' tal-kejl ta' 2,315m.k.	Grima Carmen	LRA248/2024
Għajnsielem	*1/9 undivided share of land known as 'Ta' Ġolin' covering an area of 2,315s.m.*	*Grima Carmen*	
Għajnsielem	1/9 indiviż art magħrufa 'Ta' Sant Eliju' tal-kejl ta' 6,368m.k.	Farrugia Grace et	LRA249/2024
Għajnsielem	*1/9 undivided share of land known as 'Ta' Sant'Eliju' covering an area of 6,368s.m.*	*Farrugia Grace et*	
Għajnsielem	1/9 indiviż art magħrufa 'Ta' Kumbu' tal-kejl ta' 935m.k. u 1/18 indiviż mill-Isqaq li jisbokka fi Triq l-Imġarr	Farrugia Grace et	LRA250/2024
Għajnsielem	1/9 undivided share of land known as 'Ta' Kumbu' covering an area of 935s.m. and 1/18 undivided share of the alley in Triq l-Imġarr	Farrugia Grace et	
Għajnsielem	1/2 indiviż Fond 'Villa Curmi' fi Triq l-Imġarr	Curmi Emanuel et	LRA255/2024
Għajnsielem	*1/2 undivided share of premises 'Villa Curmi' in Triq l-Imġarr*	*Curmi Emanuel et*	
Għajnsielem	1/2 indiviż art magħrufa 'Ta' Taħt il-Belt' tal-kejl ta' 485m.k.	Curmi Emanuel et	LRA256/2024
Għajnsielem	*1/2 undivided share of land known as 'Ta' Taħt il-Belt' covering an area of 485s.m.*	*Curmi Emanuel et*	
Għajnsielem	Dirett Dominju Perpetwu art magħrufa 'Tal-Basla' fi Triq Cordina tal-kejl ta' 627.9m.k.	Farrugia Carmel et	LRA293/2024
Għajnsielem	*Perpetual Direct Dominium land known as 'Tal-Basla' in Triq Cordina covering an area of 627.9s.m.*	*Farruġia Carmel et*	
Għajnsielem	1/5 indiviż art magħrufa 'Tal-Irbiegħej' tal-kejl ta' 3475m.k.	Bello Chantal et	LRA308/2024
Għajnsielem	*1/5 undivided share of land known as 'Tal-Irbiegħej' covering an area of 3475s.m.*	*Bello Chantal et*	
Ta' Kerċem	Korrezzjoni ta' prorjeta 30003469 tal-pjanti rilevanti	Stellini George et	LRA262/2024
Ta' Kerċem	*Correction of property 30003469 of relevant plans*	*Stellini George et*	

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	LR-A *LR-A*
Ta' Kerċem	1/9 indiviż art magħrufa 'Ta' Taħt il-Blata' tal-kejl ta' 374m.k.	Micallef Reuben et	LRA295/2024
Ta' Kerċem	*1/9 undivided share of land known as 'Ta' Taħt il-Blata' covering an area of 374s.m.*	*Micallef Reuben et*	
Ta' Kerċem	1/2 indiviż Dar Nru. 19 u 20 fi Triq San Pietru u San Pawl	Micallef Reuben et	LRA296/2024
Ta' Kerċem	*1/2 undivided share of House No. 19 and 20 in Triq San Pietru and San Pawl*	*Micallef Reuben et*	
Ta' Kerċem	1/9 indiviż art magħrufa 'Tax-Xagħri' tal-kejl ta' 374m.k.	Micallef Reuben et	LRA297/2024
Ta' Kerċem	*1/9 undivided share of land known as 'Tax-Xagħri' covering an area of 374s.m.*	*Micallef Reuben et*	
Ta' Kerċem	1/2 indiviż Dar Nru. 19 u 20 fi Triq San Pietru u San Pawl	Micallef Reuben et	LRA298/2024
Ta' Kerċem	*1/2 undivided share of House No. 19 and 20 in Triq San Pietru and San Pawl*	*Micallef Reuben et*	
Ta' Kerċem	Korrezzjoni ta' proprjetà 30002096 tal-att	Cauchi Raymond et	LRA300/2024
Ta' Kerċem	*Correction of Property 30002096 of contract*	*Cauchi Raymond et*	
Ta' Kerċem	Art magħrufa 'Tal-Mindbin' tal-kejl ta' 247.5m.k.	Cauchi Saviour	LRA303/2024
Ta' Kerċem	*Land known as 'Tal-Mindbin' covering an area of 247.5s.m.*	*Cauchi Saviour*	
Ta' Kerċem	1/2 indiviż Dar Nru. 5, 'Marton', Triq Qasam San Pawl'	Galea Patricia	LRA311/2024
Ta' Kerċem	*1/2 undivided share of House No. 5, 'Marton', Triq Qasam San Pawl*	*Galea Patricia*	
Il-Munxar	1/2 indiviż ta' l-arja mit-tieni sular usque ad coelum sovrastanti porzjon diviża art magħrufa 'Tax-Xlendi' fi Triq il-Ġostra	Mercieca Maria et	LRA222/2024
Munxar	*1/2 undivided share of the airspace from the second floor upwards usque ad coelum overlying a dividend portion of land known as 'Tax-Xlendi' in Triq il-Ġostra*	*Mercieca Maria et*	
Il-Munxar	1/2 indiviż ta' l-arja mit-tieni sular usque ad coelum sovrastanti porzjon diviża art magħrufa 'Tax-Xlendi' fi Triq il-Ġostra	Mercieca Eucharistica et	LRA224/2024
Munxar	*1/2 undivided share of the airspace from the second floor upwards usque ad coelum overlying a dividend portion of land known as 'Tax-Xlendi' in Triq il-Ġostra*	*Mercieca Eucharistica et*	
Il-Munxar	Dirett Dominju Perpetwu Plott Nru. 10, Triq Kolaċi tal-kejl ta' 171.5m.k.	Saliba Francis et	LRA307/2024
Munxar	*Perpetual Direct Dominium Plot No. 10, Triq Kolaċi covering an area of 171.5s.m.*	*Saliba Francis et*	
Il-Munxar	Sub Dirett Dominju Perpetwu villa bil-garaxx, 'Sant'Andrea', Triq il-Qsajjem	Gatt Bertrand et	LRA309/2024
Munxar	*Perpetual Sub Direct Dominium villa with garage, 'Sant'Andrea', Triq il-Qsajjem*	*Gatt Bertrand et*	

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	LR-A *LR-A*
In-Nadur	1/2 indiviż mill-fond 'Sultana House', Triq Girgor Buttigieg	Sultana Mary Anne et	LRA228/2024
Nadur	*1/2 undivided share of Premsies 'Sultana House', Triq Girgor Buttigieg*	*Sultana Mary Anne et*	
In-Nadur	Fond fil-pjan Terran fi Triq it-Tiġrija	Island Farmhouses Limited	LRA283/2024
Nadur	*Premises in the first floor in Triq it-Tiġrija*	*Island Farmhouses Limited*	
In-Nadur	Korrezzjoni ta' LRA1240/2020 tal-pjanti rilevanti	Camilleri Laurie Ann et	LRA314/2024
Nadur	*Correction of LRA1240/2020 of relevant plans*	*Camilleri Laurie Ann et*	
In-Nadur	1/2 indiviż Appartamenti Nri 19 u 20 u garaxxijiet Nri 5 u 6, 'Nadur Heights', Triq il-Madonna ta' Fatima	Camilleri Silvia	LRA315/2024
Nadur	*1/2 undivided share of Apartments No. 19 and 20 and garages No. 5 and 6, 'Nadur Heights', Triq il-Madonna ta' Fatima*	Camilleri Silvia	
In-Nadur	Fond 'Villa tal-Kokka', Triq il Madonna ta' Fatima, u in parti trasmission ta' LRA1240/2020	Camilleri Laurie Ann et	LRA316/2024
Nadur	*Premises 'Villa tal-Kokka', Triq il-Madonna ta' Fatima, and in part transmission of LRA1240/2020*	*Camilleri Laurie Ann et*	
In-Nadur	Appartamenti Nru. 19 u 20 u garaxxijiet Nri 5 u 6, 'Nadur Heights', u 1/2 indiviż ta' l-arja sovrastanti Triq il-Madonna ta' Fatima u in parti transmission ta' LRA315/2024	Camilleri Laurie Ann et	LRA317/2024
Nadur	*Apartments No. 19 and 20 and garage No. 5 and 6, 'Nadur Heights', and 1/2 undivided share of airspace in Triq il-Madonna ta' Fatima and in part transmission of LRA315/2024*	*Camilleri Laurie Ann et*	
In-Nadur	Korrezzjoni ta' proprjetà 43000713 tal-pjanti rilevanti	Formosa Laurence et	LRA323/2024
Nadur	*Correction of property 43000713 of relevant plans*	*Formosa Laurence et*	
In-Nadur	Korrezzjoni ta' proprjetà 43000457 tal-pjanti rilevanti	Portelli Loreta	LRA324/2024
Nadur	*Correction of property 43000457 of relevant plans*	*Portelli Loreta*	
In-Nadur	Korrezzjoni ta' proprjetà 43001029 tal-pjanti rilevanti	Caruana Margaret et	LRA325/2024
Nadur	*Correction of property 43001029 of relevant plans*	*Caruana Margaret et*	
In-Nadur	Korrezzjoni ta' proprjetà 43000767 tal-pjanti rilevanti	Rapa Joseph Paul et	LRA326/2024
Nadur	*Correction of property 43000767 of relevant plans*	*Rapa Joseph Paul et*	

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	LR-A *LR-A*
In-Nadur	Porzjon art limiti Ta' Hida magħrufa 'Ta' Sala ta' Fuq' fi Triq tad-Duru tal-kejl ta' 936.8m.k. u in parti trasferiment parzjali ta' proprjetà 43004365	Carnemolla Mary Grace	LRA329/2024
Nadur	*Portion of land limits Ta' Hida known as 'Ta' Sala ta' Fuq' in Triq tad-Duru covering an area of 936.8s.m. and in part part transfer of property 43004365*	*Carnemolla Mary Grace*	
In-Nadur	Garaxx Nru. 1, 'Grech Apartments', Triq it-Telegrafu	Camilleri Michael et	LRA351/2024
Nadur	*Garage No. 1, 'Grech Apartments', Triq it-Telegrafu*	*Camilleri Michael et*	
Il-Qala	Art magħrufa bħala 'Ta' Pitrejk', Triq il-Qala, tal-kejl ta' 640m.k.	Portelli Mary et	LRA235/2024
Qala	*Land known as 'Ta' Pitrejk', Triq il-Qala, covering an area of 640s.m.*	*Portelli Mary et*	
Il-Qala	Dirett Dominju Perpetwu Flat 5, Block B, Corona Flats, Triq iż-Żewwieqa	Borg Anthony	LRA240/2024
Qala	*Perpetual Direct Dominium Apartment 5, Block B, Corona Flats, Triq iż-Żewwieqa*	*Borg Anthony*	
Il-Qala	1/9 indiviż art magħrufa 'Ta' Ruba' tal-kejl ta' 1686m.k. u in part trasferiment parzjali ta' proprjetà 48004714	Farrugia Grace et	LRA251/2024
Qala	*1/9 undivided share of land known as 'Ta' Ruba' covering an area of 1686s.m. and in part part transfer of property 48004714*	*Farrugia Grace et*	
Il-Qala	1/2 indiviż art magħrufa 'Ta' Ruba' tal-kejl ta' 1686m.k. u in part trasferiment parzjali ta' proprjetà 48004714	Ciantar Michelina et	LRA252/2024
Qala	*1/2 undivided share of land known as 'Ta' Ruba' covering an area of 1686s.m. and in part part transfer of property 48004714*	*Ciantar Michelina et*	
Il-Qala	Korrezzjoni ta' proprjetà 48000126 – LRA412/1995 tal-pjanti rilevanti	Buttigieg Francesco et	LRA257/2024
Qala	*Correction of property 48000126 – LRA412/1995 of relevant plans*	*Buttigieg Francesco et*	
Il-Qala	1/2 indiviż Fond Nru. 30, Triq San Ġuzepp	Mizzi Tereza	LRA284/2024
Qala	*1/2 undivided share of Premises No. 30, Triq San Ġużepp*	*Mizzi Tereza*	
Il-Qala	Art magħrufa 'Ta' Wied Biljun' tal-kejl ta' 705m.k.	Mizzi Tereza	LRA285/2024
Qala	*Land known as 'Ta' Wied Biljun' covering an area of 705s.m.*	*Mizzi Tereza*	
Il-Qala	Art magħrufa 'Ta' Wied Biljun' tal-kejl ta' 3510m.k.	Borg Eugenia et	LRA294/2024
Qala	*Land known as 'Ta' Wied Biljun' covering an area of 3510s.m.*	*Borg Eugenia et*	
Il-Qala	1/6 indiviż porzjon art magħrufa 'Ta' Ħondoq ir-Rummien' tal-kejl ta' 790m.k.	Spiteri Angela	LRA337/2024
Qala	*1/6 undivided share of portion of land known as 'Ta' Ħondoq ir-Rummien' covering an area of 790s.m.*	*Spiteri Angela*	
Il-Qala	Korrezzjoni ta' LRA1034/07 tal-pjanti rilevanti	Cutajar John	LRA338/2024
Qala	*Correction of LRA1034/07 of relevant plans*	*Cutajar John*	

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	LR-A *LR-A*
Ir-Rabat, Għawdex	1/2 indiviż art magħrufa 'Ta' Guzman' fi Triq Papa Ġwanni Pawlu II tal-kejl ta' 221m.k.	Mizzi Lawrenze	LRA241/2024
Victoria, Gozo	*1/2 undivided share of land known as 'Ta' Guzman' in Triq Papa Ġwanni Pawlu II covering an area of 221s.m.*	*Mizzi Lawrenz*	
Ir-Rabat, Għawdex	1/2 indiviż art magħrufa 'Ta' Guzman' fi Triq Papa Gwanni Pawlu II tal-kejl ta' 216m.k.	Vella Rita	LRA242/2024
Victoria, Gozo	*1/2 undivided share of land known as 'Ta' Guzman' in Triq Papa Ġwanni Pawlu II covering an area of 216s.m.*	*Vella Rita*	
Ir-Rabat, Għawdex	1/2 indiviż art magħrufa 'Ta' Guzman' fi Triq Papa Ġwanni Pawlu II tal-kejl ta' 214m.k.	Mizzi Carmel	LRA243/2024
Victoria, Gozo	*1/2 undivided share of land known as 'Ta' Guzman' in Triq Papa Ġwanni Pawlu II covering an area of 214s.m.*	*Mizzi Carmel*	
Ir-Rabat, Għawdex	Porzjon diviża art magħrufa 'Ta' Guzman' fi Triq Papa Ġwanni Pawlu II tal-kejl ta' 221m.k. u in parti trasferiment ta' LRA241/2024	Karkanja Developments Limited	LRA244/2024
Victoria, Gozo	*Divided portion of land known as 'Ta' Guzman' in Triq Papa Ġwanni Pawlu II covering an area of 221s.m. and part transfer of LRA241/2024*	*Karkanja Development Limited*	
Ir-Rabat, Għawdex	Porzjon diviża art magħrufa 'Ta' Guzman' fi Triq Papa Ġwanni Pawlu II tal-kejl ta' 216m.k. u in parti trasferiment ta' LRA242/2024	Karkanja Developments Limited	LRA245/2024
Victoria, Gozo	*Divided portion of land known as 'Ta' Guzman' in Triq Papa Ġwanni Pawlu II covering an area of 216s.m. and part transfer of LRA242/2024*	*Karkanja Development Limited*	
Ir-Rabat, Għawdex	Porzjon diviża art magħrufa 'Ta' Guzman' fi Triq Papa Ġwanni Pawlu II tal-kejl ta' 216m.k. u in parti trasferiment ta' LRA243/2024	Karkanja Developments Limited	LRA246/2024
Victoria, Gozo	*Divided portion of land known as 'Ta' Guzman' in Triq Papa Ġwanni Pawlu II covering an area of 216s.m. and part transfer of LRA243/2024*	*Karkanja Development Limited*	
Ir-Rabat, Għawdex	Korrezzjoni ta' proprjetà 11000494 tal-pjanti rilevanti	Gvern ta' Malta	LRA340/2024
Victoria, Gozo	*Correction of property 11000494 of relevant plans*	*Government of Malta*	
San Lawrenz	1/2 indiviż Fond Saint Lawrence, Triq San Lawrenz	Grima Michael et	LRA269/2024
San Lawrenz	*1/2 undivided share of Premses Saint Lawrence, Triq San Lawrenz*	*Grima Michael et*	
San Lawrenz	Boathouse Nru. 85, Il-Bajja tad-Dwejra	Grima Michael et	LRA270/2024
San Lawrenz	*Boathouse No. 85, il-Bajjar tad-Dwejra*	*Grima Michael et*	
San Lawrenz	1/2 indiviż porzjon art magħrufa 'Tal-Mindbin' tal-kejl ta' 414m.k.	Grima Michael et	LRA271/2024
San Lawrenz	*1/2 undivided share of portion of land known as 'Tal-Mindbin' covering an area of 414s.m.*	*Grima Michael et*	
San Lawrenz	Porzjon art magħrufa 'Ta' Karex' tal-kejl ta' 523m.k.	Grima Michael et	LRA272/2024

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	LR-A *LR-A*
San Lawrenz	*Portion land known as 'Ta' Karex' covering an area of 523s.m.*	*Grima Michael et*	
San Lawrenz	Porzjon art magħrufa 'Ta' Karex' tal-kejl ta' 211m.k.	Grima Michael et	LRA273/2024
San Lawrenz	*Portion of land known as 'Ta' Karex' covering an area of 211s.m.*	*Grima Michael et*	
Ta' Sannat	1/2 indiviż Fond Dar il-Hena, Triq il-Blat	Debattista Margaret	LRA229/2024
Ta' Sannat	*1/2 undivided share of Premises Dar il-Hena, Triq il-Blat*	*Debasttista Margaret*	
Ta' Sannat	Porzjon art magħrufa 'Tal-Andar' tal-kejl ta' 185.6m.k.	Pristina Properties Limited	LRA263/2024
Ta' Sannat	*Portion of land known as 'Tal-Andar' covering an area of 185.6s.m.*	*Pristina Properties Limited*	
Ta' Sannat	Korrezzjoni ta' proprjetà 56002514 tal-pjanti rilevanti	Formosa Joseph et	LRA265/2024
Ta' Sannat	*Correction of property 56002514 of relevant plans*	*Formosa Joseph et*	
Ta' Sannat	Korrezzjoni ta' proprjetà 56001664 tal-pjanti rilevanti	Vella Nellie Margaret	LRA266/2024
Ta' Sannat	*Correction of property 56001664 of relevant plans*	*Vella Nellie Margaret*	
Ta' Sannat	Korrezzjoni ta' proprjetà 56001239 tal-pjanti rilevanti	Scicluna Michael et	LRA267/2024
Ta' Sannat	*Correction of property 56001239 of relevant plans*	*Scicluna Michael et*	
Ta' Sannat	15/21 parti ndiviża ta' art magħrufa 'Ta' Wara l-Bejt' tal-kejl ta' 342m.k.	Vella Georgia et	LRA344/2024
Ta' Sannat	*15/21 undivided share of land known as 'Ta' Wara l-Bejt' covering an area of 342s.m.*	*Vella Georgia et*	
Ix-Xewkija	1/5 indiviż art magħrufa 'Ta' Kusa' tal-kejl ta' 3290.58m.k.	Bello Chantal et	LRA310/2024
Xewkija	*1/5 undivided share of land known 'Ta' Kusa' covering an area of 3290.58s.m.*	*Bello Chantal et*	

L-applikazzjonijiet, pjanti tal-art u d-dokumenti ppreżentati magħhom jistgħu jiġu eżaminati fir-Reġistru tal-Artijiet, L-Amministrazzjoni, Triq ta' Wara s-Sur, Ir-Rabat, Għawdex, bejn it-8.00 a.m. u s-2.00 p.m.

Dott. Miriam Rapa, LLD
għar-Reġistratur tal-Artijiet

The applications, plans of the land and accompanying documents may be inspected at the Land Registry, The Administration, Triq ta' Wara s-Sur, Victoria, Gozo, between 8.00 a.m. and 2.00 p.m.

Dr Miriam Rapa, LLD
for/Land Registrar

Nru. 266

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-MOSTA

BIS-SAĦĦA tal-poteri mogħtija bl-artikolu 115 tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kap. 10), il-Prim Ministru għoġbu jordna illi n-numri/ismijiet ta' bibien fit-triq imsemmija fil-Mosta, hawn taħt elenkati u speċifikati f'din l-iskeda, għandhom jinbidlu kif jidher fl-iskeda msemmija.

No. 266

NUMBERING OF DOORS AT IL-MOSTA

IN exercise of the powers conferred by section 115 of the Code of Police Laws (Cap. 10), the Prime Minister has been pleased to order that the numbers/names of the doors in the undermentioned street at Il-Mosta, specified in the subjoined schedule, be altered as stated in the said schedule.

SKEDA/*SCHEDULE*

IL-MOSTA

TRIQ L-ISPERANZA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Mitħna l-Qadima

Left side entering from Triq il-Mitħna l-Qadima

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
1	1
3	3
7	5
11	7
Garaxx	9
Garaxx	11
13, M & M Haven	13
15, John Maggie House	15
Garaxx	17
21	19
Garaxx	21
Garaxx	23
Bieb bla numru	25
Bieb bla numru	27
31, Il-Musbieħ	29
33	31
37, Tal-Imgħallem	33
39	35
Garaxx	37
41	39
43	41
45	43
47, It-Tuta	45
51, Madonna tat-Triq	47
53	49
55	51
57	53
59, Rosemalene	55
63	57
Bieb bla numru	59
Iprojects (Condominium Mngt Services)	61
Bieb bla numru	63

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Mitħna l-Qadima

Right side entering from Triq il-Mitħna l-Qadima

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
2, Solitaire	2
6, Aloha	4
Garaxx	6
10	8
12, Tal-Karmnu	10
14	12
16	14
18, Velham	16
Garaxx	18
22	20
24, S. Familja	22
26	24
28	26
30	28
36/38	30
42	32
44	34
48, Elk-Kim	36
50	38
52, Petit Chateau	40
54	42
58, Honeysuckle Cottage	44
60	46
64, Pepprina	48
68	50
70	52
74, Coppini Legal (Uffiċċju)	54
Garaxx	56
76	58
80, Emonya	60
82	62
Garaxx	64

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
San Remo (Restorant)	65	86, Marvic	66
Bieb bla numru	67	88, Leeann	68
73	69	90 (Flettijiet)	70
75	71	Garaxx	72
77	73	94	74
79	75	98	76
81	77	100	78
83	79	Marina (Garaxx)	80
85	81	Bieb bla numru	82
87	83	Garaxx	84
89	85	108	86
91A	87	110, Stella Maris	88
Garaxx	89	110B, My Nest	90
Garaxx	91	Garaxx	92
95	93	Bieb bla numru	94
97	95	Garaxx	96
Garaxx	97	Bieb bla numru	98
101	99	Garaxx	100
103	101	116	102
105	103	Bieb bla numru	104
107	105	120	106
Garaxx	107	Bieb bla numru	108
Garaxx	109	111, Keltim Lodge	110
113	111	Garaxx	112
Mosta Bacon	113	Garaxx	114
Sacred Family	115	Garaxx	116
John Garage	117	Garaxx	118
St. Rita	119	126A	120
Redeemer	121	126B	122
Monica House	123	Garaxx	124
Toscana	125	130	126
Garaxx	127	136	128
Speranza	129	Bieb bla numru	130
Emmanuel	131	138	132
Gerbera Court	133	140	134
Gott Segne	135	142	136
Daħla għall-garaxxijiet	137	Garaxx	138
Maria Assunta	139	144	140
Daħla għall-garaxxijiet	141	Garaxx	142
Is-Salvatur	143	Bieb bla numru	144
Speranza Creek (Flettijiet)	145	Bieb bla numru	146
Petite Fleur	147	Daħla għall-garaxxijiet	148
St Joseph	149	150, Vio-Bel	150
Carmen Garage	151	150B, Settembrina	152
Milva Flats	153	150A, Our Nest	154
Renato	155	Garaxx	156
117	157	152A	158

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garaxx	159	152B, Praeludium	160
121(Flettijiet)	161	156	162
123	163	160	164
125	165	Garaxx	166
127	167	Garaxx	168
131	169	Hola	170
133	171	164, Speranza Court	172
135	173	166, Valley Court	174
Id-Destin	175	Rina Garage	176
137 (Flettijiet)	177	170	178
139, For An Angel	179	Yoga Space Malta (Garaxx)	180
Daħla għall-garaxxijiet	181	Savini Flats	182
139A, Footscray	183	178, Convenience Shop (Bieb tal-ġenb)	184
Daħla għall-garaxxijiet	185	Garaxx	186
141, Berakah	187	186	188
Riviera Court	189	188	190
Tiaki	191	Se7en Court	192
Fanabe	193	Daħla għall-garaxxijiet	194
Berfil	195	Garaxx	196
Daħla għall-garaxxijiet	197	Garaxx	198
St. Albert House	199	Garaxx	200
Garaxx	201	Bieb bla numru	202
Casa Margherita	203	196	204
Domodedovo	205	Grada	206
Nid D'Amour	207	Sit bla bini	208
Waterfall	209	Sit bla bini	210
Jason Garage	211	Sit bla bini	212
Garaxx	213	Sit bla bini	214
143	215	Villa Zokkra	216
Daħla għall-garaxxijiet	217	Garaxx	218
145, Avon Court	219	Sun Valley	220
Haven	221	Santa Maria	222
147, Maida Vale	223	Garaxx	224
Garaxx	225	Valley Ville	226
151	227	Grada	228
Garaxx	229	Grada	230
Garaxx	231	The White House	232
157	233	Grada	234
Persjana	235	Villa Camellia	236
Sit bla bini	237	Flamingo	238
Sit bla bini	239	Grada	240
Sit bla bini	241	Sayonara	242
Sit bla bini	243	The Aviary	244
Sit bla bini	245	Elpideia	246
Sit bla bini	247	Emerald	248
161	249	Grada	250
Garaxx	251	Grada	252

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garaxx	253	Old Motors Club	254
Grada	255	Sit bla bini	256
Sit bla bini	257	Sit bla bini	258
Sit bla bini	259	Sit bla bini	260
Sit bla bini	261	Sit bla bini	262
John Mary House	263	Valkyria	264
163	265	Arkenstone	266
Grada	267	Garaxx	268
Meadow Vale	269	Eftighea	270
Grada	271	Casimir	272
Garaxx	273	Garaxx	274
Garaxx	275	Grada	276
Garaxx	277	Casa Carina	278
Villa Gatt	279	St Mary	280
Elohim	281	Daħla għall-garaxxijiet	282
Villa Shampy	283	Garaxx	284
Belveder	285	Villa Gardenia	286
Garaxx	287	Grada	288
Hyacinth	289	Villa Solidago	290
Villa De Cypres	291	Grada	292
Villa Dorcelle	293	Villa Etoile	294
Garaxx	295	Batique	296
Garaxx	297	Riħana	298
Rykos	299	Grada	300
Garaxx	301	Camelot	302
Garaxx	303	Sit bla bini	304
Micvel	305	Garaxx	306
Bieb bla numru	307	My Rest	308
Veduta Verde	309	Persjana	310
Colin Rose (Flettijiet)	311	Daħla għall-garaxxijiet	312
Garaxx	313	Vale View (Flettijiet)	314
Bieb bla numru	315	Clover	316
Bieb bla numru	317	Garaxx	318
Bieb bla numru	319	202, Tbissima	320
Bieb bla numru	321	202A	322
Bieb bla numru	323	204	324
Bieb bla numru	325	Garaxx	326
Bieb bla numru	327	Garaxx	328
Bieb bla numru	329	206 (Flettijiet)	330
Bieb bla numru	331	E (Garaxx)	332
Garaxx	333	D (Garaxx)	334
Mon Reve	335	C (Garaxx)	336
Dale (Flettijiet)	337	B (Garaxx)	338
Garaxx	339	A (Garaxx)	340
Musti (Flettijiet)	341	Sprettu Buildings, Block C (9-14)	342
Garaxx	343		
Garaxx	345		

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Sakaba	347		
EJCS (Uffiċċju)	349		
Sit bla bini	351		
Daħla għall-garaxxijiet	353		
Garaxx	355		
Sydney House	357		
Golden Gate	359		
Garaxx	361		
Garaxx	363		
Woodpecker (Flettijiet)	365		
Bieb bla numru	367		
Bieb bla numru	369		
Sit bla bini	371		
Sit bla bini	373		
Red Rose	375		
St George's Flats	377		
166, Tonkate	379		
Speranza Place (Flettijiet)	381		
Daħla għall-garaxxijiet	383		
167	385		
Daħla għall-garaxxijiet/Bieb bla numru	387		
171, Garden View Mansions	389		
Daħla għall-garaxxijiet	391		
The Palms (Flettijiet)	393		
Luminarja	395		
Garaxx	397		
Kavatina	399		
Kavatina Apartments	401		
Bieb bla numru	403		
173, Villa Katrina	405		
173	407		

It-23 ta' Frar, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 42

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont il-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.05 u l-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.13, it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklasifikati bħala Żoni ta' Rmonk kif indikat hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan jista' jagħti l-każ li ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

23rd February, 2024

POLICE NOTICE

No. 42

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Subsidiary Legislation 65.05 and Subsidiary Legislation 65.13, the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones.

In virtue of Section 52 (1) of the Traffic Regulations (Chapter 65). The Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder may be prohibited on the dates and times indicated.

Il-Ħamrun

Nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024, mill-5.30 p.m. sas-7.30 p.m., mill-kappella tad-Duluri, Triq is-Sewwieqa, lejn triq fuq il-lemin (bla isem), Triq Giovanni Barbara, Triq il-Loġġa, Triq Dun Frans Camilleri, Triq M. Scerri, Triq is-Sewwieqa, Triq Giovanni Barbara, Triq Eugenio Borg, Triq is-Sewwieqa u lura għall-kappella tad-Duluri,

M'hemmx bżonn clearance,

Għeluq ta' toroq u trasport pubbliku se jkun affettwat;

Nhar il-Ħadd, 17 ta' Marzu, 2024, mit-3.00 p.m. sad-9.30 p.m., pellegrinaġġ mill-iscouts minn Triq il-Ferrovija, u jgħaddi minn Triq Indrì Cilia, Triq il-Kunċizzjoni, Triq il-Fatati, Pjazza Kapillan Muscat u Triq il-Kapillan Mifsud sal-knisja. Il-pellegrinaġġ jibda mill-knisja parrokkjali u jgħaddi minn Triq Manuel Magri, Triq Ġużè Pace, Triq Barth, Triq Lord Byron, Triq il-Franġiskani, Triq Mons. De Piro, u Triq il-Kapillan Mifsud u tul Triq il-Kapillan Mifsud sal-knisja parrokkjali. Il-pellegrinaġġ ikompli minn Triq Manuel Magri u jinżel minn Triq id-Duluri sal-kwartieri tal-knisja,

Hemm bżonn il-clearance: Tul Triq il-Kapillan Mifsud u erba' parkeġġi fi Pjazza Kapillan Muscat,

Devjazzjoni tat-trasport pubbliku: Triq Manuel Magri u Triq Kapillan Mifsud u se jkun hemm pulizija ħdejn ir-roundabout fi Triq Joe Sciberras biex tal-linja ma titħalliex tgħaddi 'l fuq,

Għeluq ta' toroq u trasport pubbliku se jkun affettwat,

Hemm bżonn clearance.

L-Isla

Nhar is-Sibt, 23 ta' Marzu, 2024, mis-6.00 a.m. sal-11.00 p.m., mir-rampa tal-Isla, Triq is-Sur, Xatt Juan B. Azzopardo u l-Ponta tal-Isla.

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

Santa Luċija, Għawdex

Nhar il-Ħamis, 21 ta' Marzu, 2024, mill-4.45 p.m. sad-8.45 p.m., minn Pjazza Santa Luċija, Triq Għajn Għabdul, Triq Għar Ilma, Triq it-13 ta' Diċembru, Triq il-Banda tad-Dudi u Triq Bir Rix.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

Għajnsielem, Għawdex

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mit-3.30 p.m. sad-9.00 p.m., minn Triq il-Forti Chambrai, Triq Dun Ġużepp Galea

Ħamrun

On Friday, 8th March, 2024, from 5.30 p.m. till 7.30 p.m., through Duluri chapel, Triq is-Sewwieqa, towards a street on the right (unnamed), Triq Giovanni Barbara, Triq il-Loġġa, Triq Dun Frans Camilleri, Triq M. Scerri, Triq is-Sewwieqa, Triq Giovanni Barbara, Triq Eugenio Borg, Triq is-Sewwieqa and back to Duluri chapel,

No clearance needed,

Closure of streets and public transport will be affected;

On Sunday, 17th March, 2024, from 3.00 p.m. till 9.30 p.m., there will be a scouts pilgrimage through Triq il-Ferrovija, and from Triq Indrì Cilia, Triq il-Kunċizzjoni, Triq il-Fatati, Pjazza Kapillan Muscat and Triq il-Kapillan Mifsud till the church. The pilgrimage starts from the parish church and passes through Triq Manuel Magri, Triq Ġużè Pace, Triq Barth, Triq Lord Byron, Triq il-Franġiskani, Triq Mons. De Piro, and Triq il-Kapillan Mifsud and along Triq il-Kapillan Mifsud till the parish church. Scouts pilgrimage continues from Triq Manuel Magri and towards Triq id-Duluri till the church quarters,

Clearance is needed: Along Triq il-Kapillan Mifsud and four parking spaces in Pjazza Kapillan Muscat,

Public transport deviation: Triq Manuel Magri and Triq Kapillan Mifsud. Police will be stationed near the roundabout in Triq Joe Sciberras to stop public transport from passing upwards,

Closure of streets and public transport will be affected,

Clearance needed.

Senglea

On Saturday, 23rd March, 2024, from 6.00 a.m. till 11.00 p.m., through Isla ramp, Triq is-Sur, Xatt Juan B. Azzopardo and Il-Ponta tal-Isla.

Public transport will not affected.

Santa Luċija, Gozo

On Thursday, 21st March, 2024, from 4.45 p.m. till 8.45 p.m., through Pjazza Santa Luċija, Triq Għajn Għabdul, Triq Għar Ilma, Triq it-13 ta' Diċembru, Triq il-Banda tad-Dudi and Triq Bir Rix.

Public transport may also be affected.

Għajnsielem, Gozo

On Friday, 22nd March, 2024, from 3.30 p.m. till 9.00 p.m., through Triq il-Forti Chambrai, Triq Dun Ġużepp Galea

Rapa, Triq il-Mogħdija, Triq il-Gleneagles, Triq Għajnsielem, Triq Ramon Perellos, Pjazza Indipendenza, Triq Anġlu Grech, Pjazza Tad-Dehra, Triq il-Fawwara u Pjazza Madonna ta' Loreto.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

Iż-Żurrieq

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Marzu, 2024, mis-7.00 a.m. sa nofsinhar, minn Misraħ ir-Repubblika.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

Il-Qala

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mill-4.45 p.m. sad-9.30 p.m., minn Pjazza San Ġużepp, Triq San Franġisk, Triq l-Isqof Buttigieg, Triq l-Imġarr, Triq Patri Ġużepp Portelli, Triq il-Belvedere, Pjazza Isqof Buttigieg, Triq it-28 ta'April 1688 u Pjazza San Ġużepp;

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Marzu, 2024, mid-9.00 a.m. sal-11.30 a.m., minn Pjazza San Ġużepp u Triq il-Kunċizzjoni;

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Marzu, 2024, mis-1.45 p.m. sas-7.15 p.m. minn Pjazza San Ġużepp, Triq San Ġużepp, Triq Lord Strickland, Triq l-Isqof Mikiel F. Buttigieg, Pjazza l-Isqof Mikiel F. Buttigieg u Triq it-28 ta'April 1688;

Nhar il-Ħadd, 31 ta' Marzu, 2024, mid-9.15 a.m. san-12.30 p.m., minn Pjazza San Ġużepp, Trqi ir-Rebħa, Triq il-Forn u Triq il-Kunċizzjoni.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

Il-Fontana

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mill-5.00 p.m. sad-9.30 p.m., minn Triq l-Isptar San Ġiljan, Triq Santa Dminka, Triq il-Kappillan G. Hili u Triq il-Għajn;

Nhar it-Tlieta, 26 ta' Marzu, 2024, mill-4.00 p.m. sad-8.30 p.m., minn Triq Anton Tabone, Wesgħa Vincenza Labini, Triq Santa Dminka, Triq l-Isptar San Ġiljan u Triq il-Għajn;

Nhar il-Ħadd, 31 ta' Marzu, 2024, mid-9.00 a.m. sas-1.00 p.m., minn Triq il-Għajn, Trejqet iċ-Ċentru Parrokkjali u Triq Ta' Mulejja.

Trasport pubbliku jista' jkun ukoll affettwat.

Bormla

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mis-2.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Triq il-Pellegrinaġġ, Wesgħat il-Knisja tan-Natività,

Rapa, Triq il-Mogħdija, Triq il-Gleneagles, Triq Għajnsielem, Triq Ramon Perellos, Pjazza Indipendenza, Triq Anġlu Grech, Pjazza Tad-Dehra, Triq il-Fawwara and Pjazza Madonna ta' Loreto.

Public transport may also be affected.

Żurrieq

On Sunday, 24th March, 2024, from 7.00 a.m. till noon, through Misraħ ir-Repubblika.

Public transport may also be affected.

Qala

On Friday, 22nd March, 2024, from 4.45 p.m. till 9.30 p.m., through Pjazza San Ġużepp, Triq San Franġisk, Triq l-Isqof Buttigieg, Triq l-Imġarr, Triq Patri Ġużepp Portelli, Triq il-Belvedere, Pjazza Isqof Buttigieg, Triq it-28 ta'April 1688 and Pjazza San Ġużepp;

On Sunday, 24th March, 2024, from 9.00 a.m. till 11.30 a.m., through Pjazza San Ġużepp and Triq il-Kunċizzjoni;

On Sunday, 24th March, 2024, from 1.45 p.m. till 7.15 p.m., through Pjazza San Ġużepp, Triq San Ġużepp, Triq Lord Strickland, Triq l-Isqof Mikiel F. Buttigieg, Pjazza l-Isqof Mikiel F. Buttigieg and Triq it-28 ta'April 1688;

On Sunday, 31st March, 2024, from 9.15 a.m. till 12.30 p.m., through Pjazza San Ġużepp, Trqi ir-Rebħa, Triq il-Forn and Triq il-Kunċizzjoni.

Public transport may also be affected.

Fontana

On Friday, 22nd March, 2024, from 5.00 p.m,. till 9.30 p.m., through Triq l-Isptar San Ġiljan, Triq Santa Dminka, Triq il-Kappillan G. Hili and Triq il-Għajn;

On Tuesday, 26th March, 2024, from 4.00 p.m. till 8.30 p.m., through Triq Anton Tabone, Wesgħa Vincenza Labini, Triq Santa Dminka, Triq l-Isptar San Ġiljan and Triq il-Għajn;

On Sunday, 31st March, 2024, from 9.00 a.m. till 1.00 p.m., through Triq il-Għajn, Trejqet iċ-Ċentru Parrokkjali and Triq Ta' Mulejja.

Public transport may also be affected.

Cospciua

On Friday, 22nd March, 2024, from 2.00 p.m. till 8.00 p.m., through Triq il-Pellegrinaġġ, Wesgħat il-Knisja tan-Natività,

Triq Wiġi Rosato, Triq San Franġisk, Triq San Pawl, Misraħ Gavino Gulia, u x-Xatt ta' Bormla,

Trasport pubbliku se jkun affettwat mill-5.00 p.m. sat-8.00 p.m.;

Nhar it-Tnejn, 25 ta' Marzu, 2024, mis-6.00 a.m. sa nofsinhar minn Triq il-Pellegrinaġġ.

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

Nhar il-Ġimgħa, 29 ta' Marzu, 2024, mill-10.00 a.m. sal-11.00 p.m., minn Triq il-Pellegrinaġġ, Pjazza Paolino Vassallo, Triq Santa Tereża, Triq it-8 ta' Diċembru, Pjazza Santa Margerita, Triq San Ġorġ u Triq l-Oratorju,

Trasport pubbliku se jkun affettwat mill-4.30 p.m. sal-11.00 p.m.;

Nhar il-Ħadd, 31 ta' Marzu, 2024, mill-5.00 a.m. sas-6.00 p.m., minn Triq il-Pellegrinaġġ, Triq l-Oratorju, Triq Santa Margerita, Triq Verdala, Pjazza Santa Margerita, Triq it-8 ta' Diċembru, Triq Santa Tereża, Pjazza Paolino Vassallo, Triq Dom Mintoff, Pjazza Gavino Gulia, Fuq San Pawl, Triq San Pawl, Triq l-Inkurunazzjoni, Bieb Santa Liena, Triq Erin Seracino Inglott u Wesgħat in-Natività,

Trasport pubbliku se jkun affettwat mit-8.30 a.m. sas-2.00 p.m.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-23 ta' Frar, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 43

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 94/97 it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklassifikati bħala Żoni ta' Rmonk fid-dati u l-ħinijiet kif indikat hawn taħt.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

L-Imdina

Nhar il-Ħadd, 25 ta' Frar, 2024, mit-3.00 a.m. sat-8.30 a.m., minn Pjazza Mario Galea Testaferrata (inkluż il-parkeġġ).

Triq Wiġi Rosato, Triq San Franġisk, Triq San Pawl, Misraħ Gavino Gulia, and Xatt ta' Bormla,

Public transport will be affected from 5.00 p.m. till 8.00 p.m.;

On Monday, 25th March, 2024, from 6.00 a.m. till noon, through Triq il-Pellegrinaġġ.

Public transport will not be affected.

On Friday, 29th March, 2024, from 10.00 a.m. till 11.00 p.m., through Triq il-Pellegrinaġġ, Pjazza Paolino Vassallo, Triq Santa Tereża, Triq it-8 ta' Diċembru, Pjazza Santa Margerita, Triq San Ġorġ and Triq l-Oratorju,

Public transport will be affected from 4.30 p.m. till 11.00 p.m.;

On Sunday, 31st March, 2024, from 5.00 a.m. till 6.00 p.m., through Triq il-Pellegrinaġġ, Triq l-Oratorju, Triq Santa Margerita, Triq Verdala, Pjazza Santa Margerita, Triq it-8 ta' Diċembru, Triq Santa Tereża, Pjazza Paolino Vassallo, Triq Dom Mintoff, Pjazza Gavino Gulia, Fuq San Pawl, Triq San Pawl, Triq l-Inkurunazzjoni, Bieb Santa Liena, Triq Erin Seracino Inglott and Wesgħat in-Natività,

Public transport will be affected from 8.30 a.m. till 2.00 p.m.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

23rd February, 2024

POLICE NOTICE

No. 43

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of L.N. 94/97 the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones as indicated hereunder on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended or deviated on the dates and times indicated.

Mdina

On Sunday, 25th February, 2024, from 3.00 a.m. till 8.30 a.m., through Pjazza Mario Galea Testaferrata (including parking area).

Ħadd ma jista' jipparkja.

Ir-Rabat (Malta)

Nhar il-Ħadd, 25 ta' Frar, 2024, mit-3.00 a.m. sat-8.30 a.m., mis-Saqqajja u Triq il-Mużew.

Ħadd ma jista' jipparkja.

Tas-Sliema

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mill-5.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Triq San Trofimu (minn Triq San Ġwann Battista sa Triq Santa Marija);

Nhar it-Tlieta, 26 ta' Marzu, 2024, mill-5.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Triq San Trofimu (minn Triq San Ġwann Battista sa Triq Santa Marija);

Nhar il-Ħamis, 28 ta' Marzu, 2024, mis-2.30 p.m. sal-11.59 p.m., minn Triq San Trofimu (bejn Triq San Ġwann Battista u Triq Santa Marija).

In-Naxxar

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mis-2.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Pjazza Vittorja, Triq il-Kbira, Triq l-Imdina, Triq is-Salib, Triq il-Ġdida, Triq Tal-Labour, Vjal il-21 ta' Settembru, Triq Żenqa u Triq Santa Luċija;

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Marzu, 2024, mis-6.00 a.m. san-12.30 p.m., through Triq il-Kbira and Triq l-Imdina (ħdejn il-knisja tal-Kunċizzjoni biss);

Nhar il-Ġimgħa, 29 ta' Marzu, 2024, mis-1.00 p.m. sal-10.00 p.m., minn Pjazza Vittorja, Triq il-Kbira, Triq l-Imdina, Triq is-Salib, Triq il-Ġdida, Triq Tal-Labour,Vjal il-21 ta' Settembru, Triq Żenqa u Triq Santa Luċija;

Nhar il-Ħadd, 31 ta' Marzu, 2024, mis-1.00 p.m. sad-9.00 p.m., minn Pjazza Vittorja, Triq il-Kbira, Triq l-Imdina, Triq is-Salib, Triq il-Ġdida, Triq Tal-Labour,Vjal il-21 ta' Settembru, Triq Żenqa u Triq Santa Luċija.

Il-Gżira

Nhar il-Ħadd, 31 ta' Marzu, 2024, mis-7.30 a.m. sas-1.45 p.m., minn Triq Manoel de Vilhena.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-23 ta' Frar, 2024

Parking of vehicles will be prohibited.

Rabat (Malta)

On Sunday, 25th February, 2024, from 3.00 a.m. till 8.30 a.m., through Saqqajja and Triq il-Mużew.

Parking of vehicles will be prohibited.

Tas-Sliema

On Friday, 22nd March, 2024, from 5.00 p.m. till 8.00 p.m., through Triq San Trofimu (from Triq San Ġwann Battista till Triq Santa Marija);

On Tuesday, 26th March, 2024, from 5.00 p.m. till 8.00 p.m. through Triq San Trofimu (from Triq San Ġwann Battista till Triq Santa Marija);

On Thursday, 28th March, 2024, from 2.30 p.m. till 11.59 p.m., through Triq San Trofimu (between Triq San Ġwann Battista and Triq Santa Marija).

Naxxar

On Friday, 22nd March, 2024, from 2.00 p.m. till 8.00 p.m., through Pjazza Vittorja, Triq il-Kbira, Triq l-Imdina, Triq is-Salib, Triq il-Ġdida, Triq Tal-Labour, Vjal il-21 ta' Settembru, Triq Żenqa and Triq Santa Luċija;

On Sunday, 24th March, 2024, from 6.00 a.m. till 12.30 p.m., through Triq il-Kbira and Triq l-Imdina (near Tal-Kunċizzjoni church only);

On Friday, 29th March, 2024, from 1.00 p.m. till 10.00 p.m., through Pjazza Vittorja, Triq il-Kbira, Triq l-Imdina, Triq is-Salib, Triq il-Ġdida, Triq Tal-Labour,Vjal il-21 ta' Settembru, Triq Żenqa and Triq Santa Luċija;

On Sunday, 31st March, 2024, from 1.00 p.m. till 9.00 p.m., through Pjazza Vittorja, Triq il-Kbira, Triq l-Imdina, Triq is-Salib, Triq il-Ġdida, Triq Tal-Labour,Vjal il-21 ta' Settembru, Triq Żenqa and Triq Santa Luċija.

Gżira

On Sunday, 31st March, 2024, from 7.30 a.m. till 1.45 p.m., through Triq Manoel de Vilhena.

Vehicles found in contravention to the order of this notice are liable to be towed.

23rd February, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 44

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Fleur-De-Lys, Birkirkara

Nhar il-Ħadd, 3 ta' Marzu, 2024, mit-8.00 a.m. sal-11.00 a.m., minn Triq l-Imdina;

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mis-7.00 p.m. sad-9.15 p.m., minn Triq Fleur-De-Lys, Trejqet Fluer-De-Lys u Triq Borg.

Trasport pubbliku se jkun affettwat.

Tas-Sliema

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mit-3.00 p.m. sas-6.30 p.m., minn Triq Howard u Triq Stella Maris.

Ħal Kirkop

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, mill-5.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Triq il-Parroċċa, Misraħ Ħal Kirkop, Triq San Benedittu, Triq San Ġużepp, Triq San Pietru, Triq il-Belt Valletta, Triq il-Kbira u Misraħ San Leonardu.

Trasport pubbliku se jkun affettwat.

Ħal Safi

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Marzu, 2024, mit-8.15 a.m. sad-9.30 a.m., minn Triq Santa Marija, Triq il-Kenn, Triq il-Menqa, Triq l-Iskola, Triq Dun Ġużepp Caruana, Misraħ il-Knisja u quddiem il-knisja parrokkjali.

Għeluq ta' triq biss sakemm tgħaddi l-purċissjoni u trasport pubbliku se jkun ukoll affettwat.

Ħal Balzan

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Marzu, 2024, mid-8.45 a.m. sal-9.45 a.m., minn Triq Idmejda, Triq Sisner u Triq il-Kbira.

Nhar it-Tlieta, 26 ta' Marzu, 2024, mis-6.45 p.m. sat-8.30 p.m., minn Vjal il-Bon Pastur, Triq il-Ferrovija l-Qadima u Vjal Mikielanġ Refalo.

Trasport pubbliku se jkun affettwat.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-23 ta' Frar, 2024

POLICE NOTICE

No. 44

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles from the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and times indicated.

Fleur-De-Lys, Birkirkara

On Sunday, 3rd March, 2024, from 8.00 a.m. till 11.00 a.m., through Triq l-Imdina;

On Friday, 22nd March, 2024, from 7.00 p.m. till 9.15 p.m., through Triq Fleur-De-Lys, Trejqet Fluer-De-Lys and Triq Borg.

Public transport will be affected.

Tas-Sliema

On Friday, 22nd March, 2024, from 3.00 p.m. till 6.30 p.m., through Triq Howard and Triq Stella Maris.

Ħal Kirkop

On Friday, 22nd March, 2024, from 5.00 p.m. till 8.00 p.m., through Triq il-Parroċċa, Misraħ Ħal Kirkop, Triq San Benedittu, Triq San Ġużepp, Triq San Pietru, Triq il-Belt Valletta, Triq il-Kbira and Misraħ San Leonardu.

Public transport will also be affected.

Ħal Safi

On Sunday, 24th March, 2024, from 8.15 a.m. till 9.30 a.m., through Triq Santa Marija, Triq il-Kenn, Triq il-Menqa, Triq l-Iskola, Triq Dun Ġużepp Caruana, Misraħ il-Knisja and in front of parish church.

Closure of street only till the passing of the procession and public transport will also be affected.

Ħal Balzan

On Sunday, 24th March, 2024, from 8.45 a.m. till 9.45 a.m., through Triq Idmejda, Triq Sisner and Triq il-Kbira.

On Tuesday, 26th March, 2024, from 6.45 p.m. till 8.30 p.m., through Vjal il-Bon Pastur, Triq il-Ferrovija l-Qadima and Vjal Mikielanġ Refalo.

Public transport will be affected.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

23rd February, 2024

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 16 tal-2024

Nar tal-ajru – Festa ta' San Pawl – Il-Belt Valletta – 2024

Id-Direttorat tal-Portijiet u Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara li b'konnessjoni mal-festa titulari ta' San Pawl fil-Belt Valletta, wirjiet tan-nar tal-ajru se jinħarqu mix-xatt fil-Ponta ta' Sant'Iermu (punt A). Se jinħaraq logħob tan-nar tal-art fuq is-swar biswit il-Ponta tal-Imgerbeb (punt B) minn bejn wieħed u ieħor il-pożizzjoni li ġejja:

	Latitudni (T)	*Longitudni (L)*
A	35° 54'.163	14° 31'.226
B	35° 53'.892	14° 31'.089

Id-dati u l-ħinijiet tal-ħruq tan-nar mill-pożizzjonijiet imsemmija hawn fuq huma kif ġej:

Minn punt A:

Nhar il-Ġimgħa, 23 ta' Frar, 2024, mid-9.00 p.m. sal-10.30 p.m.

Nhar is-Sibt, 24 ta' Frar, 2024, mit-8.00 a.m. sat-8.15 a.m. u mis-6.00 p.m. sas-7.00 p.m.

Minn punt B:

Nhar il-Ġimgħa, 23 ta' Frar, 2024, mill-10.15 p.m. sal-11.00 p.m.

Il-baħħara għandhom jinnutaw dan ta' hawn fuq, jagħtu l-pożizzjoni indikata spazju wiesa' u distanza sigura minn punt A ta' mill-inqas 200m, u minn punt B ta' mill-inqas 60m (kif muri fuq iċ-chart li tinsab fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt)). Huma ordnati biex jikkuntattjaw lill-Valletta VTS fuq VHF Channel 12 meta jbaħħru 'l ġewwa u/jew 'il barra mill-Port il-Kbir u l-Port ta' Marsamxett fid-dati u ħinijiet ta' hawn fuq.

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mill-ħruq tan-nar lil xi bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk tali bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona ta' sigurtà ta' 200m, jew barra dik iż-żona ta' sigurtà, mill-punt minn fejn jinħaraq il-logħob tan-nar.

Għandu jkun hemm konformità ma' kull struzzjonijiet mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, minn Valletta VTS u min kull persunal ta' infurzar fuq il-post.

Pożizzjonijiet riferuti għal WGS 84 Datum

Chart affettwata: BA 177

It-23 ta' Frar, 2024

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 16 of 2024

Fireworks – Feast of St Paul Shipwreck – Valletta – 2024

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies Mariners that in connection with the titular feast of St Paul's Shipwreck at Valletta, aerial firework displays will be let off from the foreshore at Il-Ponta ta' Sant'Jiermu (point A). Ground fireworks display will take place on the bastion next to il-Ponta tal-Imgerbeb (point B) from approximately the following position:

	Latitude (N)	*Longitude (E)*
A	35° 54'.163	14° 31'.226
B	35° 53'.892	14° 31'.089

The dates and times of the firework displays from the above positions, are as follows:

From point A:

On Friday, 23rd February, 2024, from 9.00 p.m. till 10.30 p.m.

On Saturday, 24th February, 2024, from 8.00 a.m. till 8.15 a.m. and from 6.00 p.m. till 7.00 p.m.

From point B:

On Friday, 23rd February, 2024, from 10.15 p.m. till 11.00 p.m.

Mariners are to note the above, give the positions indicated a wide berth and a safe distance from point A of at least 200m, and from point B of at least 60m (as shown on chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt)). They are further instructed to contact Valletta VTS on VHF channel 12 when navigating in and/or out of the Grand Harbour and Marsamxett Harbour on the above dates and times.

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the 200m safety zone, or outside such safety zone, from the point from which the fireworks are let off.

Any instructions issued on VHF Channels 12 and/or 16 by Valletta VTS and /or by any enforcement agency on site, are to be complied with.

Positions referred to WGS 84 Datum

Chart affected: BA 177

23rd February, 2024

MINISTERU GĦALL-WIRT NAZZJONALI, L-ARTI U L-GVERN LOKALI

Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fid-Dipartiment tar-Restawr u l-Preservazzjoni fil-Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati iridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236 fis-sena, li jiżdied bi €354 fis-sena sa massimu ta' €23,360.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.7 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

MINISTRY FOR THE NATIONAL HERITAGE, THE ARTS AND LOCAL GOVERNMENT

Post of Assistant Manager in the Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government, invites applications for the post of Assistant Manager in the Restoration and Preservation Department within the Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to, €21,236 per annum, rising by annual increments of €354 up to a maximum of €23,360.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere, in accordance with established vacancies.

2.7 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager jinkludu li:

i. Jassisti fit-twettiq tad-dmirjiet kollha ta' draughtsman/surveyor relatati mal-proġetti u xogħlijiet tad-Dipartiment tar-Restawr u l-Preservazzjoni;

ii. Jassisti fit-twettiq tal-field work neċessarju relatat ma' land u architectural surveys;

iii. Jassisti fl-armar u żarmar ta' strumenti tas-surveying;

iv. Jassisti fit-teħid u l-ikkalkulat ta' livelli bl-użu ta' strumenti varji;

v. Jassisti billi jiċċekkja data miġbura u jassisti sabiex tiddaħħal id-data fil-kompjuter;

vi. Jassisti fil-preparazzjoni ta' surveys u pjanti as-built ta' proġetti mwettqa;

vii. Jagħmel użu korrett tas-software provdut għat-twettiq effiċjenti ta' xogħlijiet ta' draughting u surveying assenjati lilu;

viii. Jassisti fid-dokumentazzjoni ta' proġetti li jkunu għaddejjin permezz ta' ffajljar ta' log sheets;

ix. Jassisti b'teħid ta' ritratti, mapping ta' ħsara fuq is-sit u l-interventi li jkunu qed isiru, preparazzjoni ta' rapporti qosra, eċċ.;

x. Jipparteċipa f'sessjonijiet ta' taħriġ organizzati mid-dipartiment rispettiv u entitajiet pubbliċi oħra skont l-esiġenżi tad-dipartiment rispettiv, li jinkludu però mhumiex limitati għal taħriġ fl-abseiling, u l-applikazzjoni ta' taħriġ li wieħed jirċievi fil-ħidma ta' kuljum;

xi. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu, kif jista' jkun meħtieġ;

xii. Kwalunkwe dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin

Duties

3. The job duties for the post of Assistant Manager include:

i. Assists in conducting all draughtsman/surveyor related duties related to the Restoration and Preservation Department's projects and work undertakings;

ii. Assists in performing all necessary field work pertaining to land and architectural surveys;

iii. Assists in the setting up and dismantling surveying instruments;

iv. Assists in taking and calculating levels using various instruments;

v. Assists in the checking of field data and assisting in entering data into computers;

vi. Assists in preparing as-built surveys and drawings of completed projects;

vii. Makes proper use of provided software for the efficient execution of assigned draughting and surveying tasks;

viii. Assists in the ongoing documentation of projects being executed through the filling in of work log sheets;

ix. Assisting in the taking of photographs, the mapping of deterioration being manifested, and interventions being carried out, the drawing up of brief reports etc.;

x. Participates in any training sessions as organized by the respective Department or other Public Service entities as dictated by the respective Department's continuous development work exigencies, and applying training received in his/her daily work;

xi. Undertakes any other tasks which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in

fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża.

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Construction Engineering bl-għażla tal-ispeċjalizzazzjoni f'Civil Engineering jew Land Surveying jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages.

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Construction Engineering with specialisation options in Civil Engineering or Land Surveying or in relevant areas as determined by management.

OR

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Construction Engineering bl-għażla tal-ispeċjalizzazzjoni f'Civil Engineering jew Land Surveying jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Applied Maths jew Physics jew Engineering Drawing jew Graphical Communication) jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: Applied Maths jew Physics jew Engineering Drawing jew Graphical Communication).

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Construction Engineering with specialisation options in Civil Engineering or Land Surveying or in relevant areas as determined by management.

OR

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: Applied Maths or Physics or Engineering Drawing or Graphical Communication) or a recognised pertinent comparable qualification.

OR

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one of the following subjects: Applied Maths or Physics or Engineering Drawing or Graphical Communication).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (a) sa 4.1 (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designate authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 (a) to 4.1 (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi, A43, Flat 2, St Paul's Building, Triq il-Punent, Il-Belt Valletta. Dawn id-dispożizzjonijiet

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director Corporate Services, Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from Directorate Corporate Services, A43, Flat 2, St Paul's Building, Triq il-Punent, Valletta. These general provisions are to be regarded

ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (www.mhal.gov.mt) u (hr.mhal@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-ĠUSTIZZJA U R-RIFORMA TAS-SETTUR TAL-KOSTRUZZJONI

Post ta' Manager I (Compliance) fil-Ministeru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I (Compliance) fil-Ministeru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I (Compliance) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2024 huwa ekwivalenti għal €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' sa Skala ta' Salarju 7, li fis-sena 2024 huwa ekwivalenti għal €28,855.98 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €32,043.00 wara għaxar (10) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju rispettiv, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-Amministrazzjoni Ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.6 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam tal-Compliance, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (www.mhal.gov.mt) and (hr.mhal@gov.mt).

23rd February, 2024

MINISTRY FOR JUSTICE AND REFORM OF THE CONSTRUCTION SECTOR

Post of Manager I (Compliance) in the Ministry for Justice and Reform of the Construction Sector

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Justice and Reform of the Construction Sector, invites applications for the post of Manager I (Compliance) in the Ministry for Justice and Reform of the Construction Sector.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I (Compliance) is Salary Scale 10, which in year 2024 is equivalent to €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26,532.00.

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 will progress up to Salary Scale 7, which in the year 2024 is equivalent to €28,855.98 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €32,043.00 on completion of ten (10) years of service as Manager I in the respective Salary Scale, subject to satisfactory performance.

2.5 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 10% of their basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.6 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of Compliance, in accordance with established vacancies.

2.7 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għall-post ta' Manager I (Compliance) jinkludu li:

i. Jagħmel reviżjonijiet fuq kull tip ta' operazzjoni, kemm finanzjarja kif ukoll f'qasam ieħor, f'termini ta' konformità mal-leġiżlazzjoni applikabbli u regolamenti tal-Gvern, governanza tajba, kontrolli interni u valur għall-flus;

ii. Jirrevedi l-proċessi tax-xogħol u politiki tal-kontabbiltà biex iżomm u jsaħħaħ il-kontrolli interni;

iii. Janalizza data operattiva u esterna biex ifassal rapporti ta' valutazzjoni tar-riskju biex jgħin fl-iżvilupp u l-implimentazzjoni ta' politiki u proċeduri ta' konformità;

iv. Jabbozza rapporti dwar l-inkarigi tax-xogħol imwettqa;

v. Isegwi r-rakkomandazzjonijiet u jirrapporta lis-superjur tiegħu dwar il-progress li sar biex jittaffew u jiġu indirizzati n-nuqqasijiet identifikati;

vi. Jassisti fil-kordinazzjoni tal-preparazzjoni tar-rappurtar regolatorju;

vii. Iżomm ruħu aġġornat bl-iżviluppi f'oqsma ta' interess għax-xogħol u jiddiskuti mal-maniġment anzjan rispettiv inizjattivi possibbli li għandhom jittieħdu;

viii. Jiżviluppa pjanijiet ta' ħidma, li jkunu jinkludu kompiti u skadenzi għall-proġetti assenjati, u jiżgura li l-għanijiet, l-oġġettivi u l-miri tal-proġetti jkunu definiti b'mod ċar;

ix. Isegwi l-implimentazzjoni ta' proġetti inkluż dawk li jkunu ġew approvati bħala miżuri tal-baġit jew miżuri ta' simplifikazzjoni, key performance indicators u miżuri addizzjonali;

x. Jipparteċipa fl-analiżi kontinwa f'oqsma speċifiċi ta' xogħol/servizzi identifikati mill-maniġment u inizjattivi ta' riċerka rilevanti oħra;

xi. Jassisti fit-twettiq ta' dmirijiet relatati mal-kumpilazzjoni ta' data u xogħol ieħor ta' riċerka;

xii. Jipprovdi evidenza fil-Qorti b'rabta ma' investigazzjonijiet u xogħol relatat;

xiii. Jattendi laqgħat u taħriġ kemm f'Malta kif ukoll barra mill-pajjiż kif ordnat mill-maniġment;

2.7 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager I (Compliance) include:

i. Carries out reviews on all types of operations, being financial or otherwise, in terms of compliance with applicable legislation and government regulation, good governance, internal controls and value for money;

ii. Reviews business processes and accounting policies to maintain and strengthen internal controls;

iii. Analyses operating and external data to draw up risk assessment reports to assist in the development and implementation of compliance policies and procedures;

iv. Drafts reports on the work assignments carried out;

v. Follows up recommendations and reports to his superior on the progress made to mitigate and address identified deficiencies;

vi. Assists in coordinating the preparation of regulatory reporting;

vii. Keeps up to date with developments in work related areas of interest and discusses with the respective senior management possible initiatives to be undertaken;

viii. Develops work plans, including setting of tasks and deadlines of assigned projects, and ensures that the aims, objectives and targets of projects are well defined;

ix. Follows up on the implementation of projects including those approved as budget measures or simplification measures, key performance indicators and additional measures;

x. Participates in the ongoing analysis in specified areas of work/services identified by the management and other relevant research initiatives;

xi. Assists in the performing of duties related to the compilation of data and other research work;

xii. Provides evidence in court in relation to investigations and related work;

xiii. Attends meetings and training both in Malta and abroad as directed by management;

xiv. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur u s-Segretarju Permanenti, MJR, jista' jiddelega lilu/ha kif jista' jkun meħtieġ;

xv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18 (3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet

xiv. Undertakes any other tasks, which the superior and Permanent Secretary, MJR, may delegate to him/her, as may be required;

xv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted residence permit under regulation 18 (3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Uni within Identità Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment

fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża.

U

iii. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Finanzi, jew fl-Accountancy, jew fl-Internal Auditing, jew fil-Banking and Finance, jew fil-Liġi, jew fil-Governanza, jew fl-Amministrazzjoni Pubblika, jew fil-Management, jew fl-Evidence-Based Management, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli professjonali fil-Livell 6 tal-MQF fl-Accountancy, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'Livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-Livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-

licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages.

AND

iii. in possession of a recognised Bachelors degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Finance, or Accountancy, or Internal Auditing, or Banking and Finance, or Law, or Governance, or Public Administration, or Management, or Evidence-Based Management, or a recognise comparable professional qualification at MQF Level 6 in Accountancy, or in relevant areas as determined by management.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to a MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF Level, b the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, a applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf), will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of

għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director Corporate Services, Ministry for Justice and Reform of the Construction Sector, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) tax-xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) tax-xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni, Spinola Palace Business Centre, Livell 3, Triq San Kristofru, Il-Belt Valletta VLT 1464. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.justice.gov.mt) u (recruitment.justice@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-AGRIKOLTURA, IS-SAJD U D-DRITTIJIET TAL-ANNIMALI

Post ta' Veterinary Technical Officer (Degree)/ Veterinary Technical Officer (Diploma) fil-Ministeru għall-Agrikoltura, is-Sajd u d-Drittijiet tal-Annimali

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Agrikoltura, is-Sajd u d-Drittijiet tal-Annimali, jilqa' applikazzjonijiet

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the Corporate Services Directorate, Ministry for Justice and Reform of the Construction Sector, Spinola Palace Business Centre, Level 3, Triq San Kristofru, Valletta VLT 1464. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (http://www.justice.gov.mt) and (recruitment.justice@gov.mt).

23rd February, 2024

MINISTRY FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND ANIMAL RIGHTS

Post of Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) in the Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights, invites applications for the

għall-post ta' Veterinary Technical Officer (Degree)/ Veterinary Technical Officer (Diploma) fil-Ministeru għall-Agrikoltura, is-Sajd u d-Drittijiet tal-Annimali.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar fil-każ ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi skala ta' Salarju 10 u għal perjodu ta' sitt (6) xhur fil-każ ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) fi Skala ta' Salarju 12.

2.2 Is-salarju ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236.00 fis-sena, li jiżdied bi €354.00 fis-sena sa massimu ta' €23,360.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) titla' fi Skala ta' Salarju 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) wara ħames (5) snin servizz fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) fi Skala ta' Salarju 12.

2.4 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) li tikseb first degree rilevanti u rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF, kif rikonoxxuta mill-maniġment minn żmien għall-żmien, waqt li jkun fl-impjieg fil-Veterinary Technical Class, tiġi promossa awtomatikament għall-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala 10 (li fis-sena 2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 - €26,532.00) wara li tkun għaddiet il-probation period, u tibbenefika mill-proviżjonijiet li jirregolaw il-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) li jinsabu fil-ftehim pertinenti.

2.5 Is-salarju ta' Veterinary Technical Officer (Degree) huwa ta' Skala ta' Salarju 10 (li fis-sena 2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.00).

2.6 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) titla' fi Skala 9 (li fis-sena 2024 huwa ta' €25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) wara sentejn (2) servizz fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala ta' Salarju 10.

2.7 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala 9 tiġi promossa għall-grad ta' Senior Veterinary Technical Officer fi Skala 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) wara ħames (5) snin servizz fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala 9.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) jinkludu li:

post of Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) in the Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months in the case of Veterinary Technical Officer (Degree) at Salary Scale 10 and to a probationary period of six (6) months in the case of an Veterinary Technical Officer (Diploma) at Salary Scale 12.

2.2 The salary for the post of Veterinary Technical Officer (Diploma) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to, €21,236.00 per annum, rising by annual increments of €354.00 up to a maximum of €23,360.00.

2.3 A Veterinary Technical Officer (Diploma) will progress to Scale 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) on completion of five (5) years service in the grade of Veterinary Technical Officer (Diploma) in Salary Scale 12.

2.4 A Veterinary Technical Officer (Diploma) who obtains a recognised relevant first degree at MQF Level 6, as recognised by management from time to time whilst in employment in the Veterinary Technical Class, shall automatically be promoted to the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) in Scale 10 (which in the year 2024 is €24,085.98 x €407.67 - €26,532.00), upon successful completion of the probationary period, and will benefit from provisions regulating the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) found in the pertinent agreement.

2.5 The salary for the post of Veterinary Technical Officer (Degree) is Salary Scale 10 (which in the year 2024 is €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26.532.00).

2.6 A Veterinary Technical Officer (Degree) will progress to Scale 9 (which in the year 2024 is €25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) on completion of two (2) years service in the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) in Salary Scale 10.

2.7 A Veterinary Technical Officer (Degree) in Scale 9 will be promoted to the grade of Senior Veterinary Technical Officer in Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) on completion of five (5) years service in the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) in Scale 9.

Duties

3. The job duties for the post of Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) include:

i. Iwettaq jew jassisti uffiċjali oħra biex iwettqu kontrolli uffiċjali fuq annimali u ikel/għalf li joriġina mill-annimali f'konformità mal-leġiżlazzjoni u l-istandards lokali, tal-UE u internazzjonali;

ii. Iwettaq xogħol fil-laboratorju inklużi proċeduri analitiċi speċjalizzati fil-Laboratorju Veterinarju Nazzjonali, monitoraġġ tal-prestazzjoni tat-tagħmir u jassisti biex jitwaqqfu metodoloġiji ġodda;

iii. Iwettaq spezzjonijiet u verifiki fis-setturi u l-istabbilimenti rilevanti kollha għal skopijiet ta' liċenzjar, finijiet ta' verifika jew biex jevalwa l-konformità u jħejji rapporti, iżżomm evidenza dokumentata dovuta tal-kundizzjonijiet tas-saħħa u l-benessri tal-annimali waqt l-ispezzjonijiet u jibgħat rakkomandazzjonijiet kif meħtieġ;

iv. Iwettaq spezzjonijiet u attivitajiet ta' infurzar u jipparteċipa b'mod attiv fil-forniment ta' salvataġġ, assistenza ta' emerġenza, qbid jew konfiska ta' annimali u kura ta' wara l-annimali inkluż eżerċizzju u riabilitazzjoni;

v. Jassisti fl-għoti ta' kura veterinarja u amministrazzjoni ta' mediċini u trattamenti veterinarji oħra filwaqt li jżomm rekords ta' testijiet u proċeduri oħra fuq database/s rilevanti;

vi. Janalizza l-leġiżlazzjoni proposta u attwali dwar is-saħħa u l-benessri tal-annimali, jipprepara rapporti fil-qosor u rakkomandazzjonijiet għal leġiżlazzjoni ġdida u jżomm indiċi aġġornat ta' regolamenti, linji gwida u rapporti xierqa;

vii. Jgħin fit-tfassil u l-implimentazzjoni ta' programm għas-sigurtà tal-ħaddiema u l-bini, inkluż l-akkwist tat-tagħmir u t-taħriġ meħtieġ kollu, jissuġġerixxi miżuri ta' sigurtà u jiżgura li jittieħdu l-prekawzjonijiet essenzjali kollha;

viii. Jiżviluppa, jimplimenta u jimmonitorja programmi u proġetti ta' riċerka filwaqt li jiżgura li jiġu implimentati skont standards stabbiliti;

ix. Iwettaq identifikazzjoni tal-annimali, kontrolli ta' identifikazzjoni, jirrapporta nuqqasijiet ta' konformità fuq speċi varji u jpoġġihom fid-database nazzjonali;

x. Jiġbor id-data u l-informazzjoni u jikkompilaha għal reviżjoni minn uffiċjali ogħla fil-preparazzjoni ta' diversi rapporti tekniċi, rapporti ta' kull xahar u noti ta' struzzjoni;

xi. Jipparteċipa fl-organizzazzjoni ta' fora/seminars ta' informazzjoni dwar proġetti assenjati u jattendi sessjonijiet ta' taħriġ, konferenzi u seminars ta' informazzjoni kemm lokalment kif ukoll barra minn Malta;

i. Carries out or assists other officers in carrying out official controls on animals and food/feed of animal origin in line with local, EU and international legislation and standards;

ii. Carries out laboratory work including specialised analytic procedures in the National Veterinary Laboratory, equipment performance monitoring and assists to set up new methodologies;

iii. Carries out inspections and audits in all relevant sectors and establishments for licensing purposes, auditing purposes or to assess compliance and prepares reports, maintains due documentary evidence of animal health and welfare conditions during inspections and forwards recommendations as required;

iv. Carries out inspections and enforcement activities and actively participate in the provision of rescue, emergency assistance, seizure or confiscation of animals and animal aftercare including exercise and rehabilitation;

v. Assists in the provision of veterinary care and administration of medicines and other veterinary treatments while keeping records of tests and other proceedings on relevant database/s;

vi. Analyse proposed and current legislation on animal health and welfare, prepares summary reports and recommendations for new legislation and maintains an up-to-date index of appropriate regulations, guidelines and reports;

vii. Assists in the drawing up and implementation of a programme for the safety of workers and premises, including procuring all necessary equipment and training, suggests safety measures and ensures that all essential precautions are taken;

viii. Develops, implements and monitors research programmes and projects whilst ensuring that they are implemented in accordance with set standards;

ix. Carries out animal identification, identification checks, reports non-compliances on various species and puts them on the national database;

x. Collects data and information and compiles it for review by higher officials in the preparation of various technical reports, monthly reports and instruction notes;

xi. Participates in the organisation of informational fora/seminars on assigned projects and attends training sessions, conferences and information seminars both locally or abroad;

xii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjuri jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadin Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadin ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irland ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

xii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiv. Performs any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom Baċċelerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġett għall minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET je ekwivalenti*) fil-Veterinary Technical Services jew kwalifika xierqa, rilevanti u ekwivalenti;

JEW

iv. ikollhom kwalifika rikonoxxuta f'Livell 5 tal-MQF (suġġett għall minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET je ekwivalenti*) fil-Veterinary Technical Services mogħtija mill-Univesità ta' Malta jew minn istituzjoni oħra rikonoxxuta, jew kwalifika xierqa, rilevanti u ekwivalenti.

Applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 4.1 (iii) jidħlu direttament fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree), filwaqt li applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 4.1 (iv) jidħlu fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma). Il-ħatra ssir skont l-Ordni tal-Mertu finali u skont id-disponibbiltà ta' vakanzi matul il-perjodu ta' validità tar-riżultat.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180/60 krettu, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġet għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognised Bachelors qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in the Veterinary Technical Services or appropriate equivalent an relevant qualification;

OR

iv. in possession of a recognised qualification at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in the Veterinary Technical Services awarded by the University of Malta or another recognised institution or appropriate equivalent qualification.

Successful candidates under paragraph 4.1 (iii) will enter directly into the grade of Veterinary Technical Officer (Degree), whereas successful candidates under paragraph 4.1 (iv) will enter into the grade of Veterinary Technical Officer (Diploma). Appointments on the basis of the final order of merit, will take place subject to availability of vacancies within the validity period of the result.

*A recognised qualification comparable to 180/60 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the

Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għal applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali l jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali je awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designate authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1(a) Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Agrikoltura, is-Sajd u d-Drittijiet tal-Annimali, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

Submission of Supporting Documents

5.1(a) Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director Corporate Services, Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonijiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mingħand l-Assistent Direttur (People Management), Direttorat għas-Servizzi Korporattivi, Agriculture Research and Innovation Hub, Triq l-Ingiered, Ħal Luqa LQA 3300. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://agrikoltura.gov.mt) u (humanresources.mafa@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' ICT and Business Analyst fl-Information Management Unit fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' ICT and Business Analyst fl-Information Management Unit fi ħdan il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the Assistant Director (People Management), Corporate Services Directorate, Agriculture Research and Innovation Hub, Triq l-Ingiered, Ħal Luqa LQA 3300. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (http://agrikoltura.gov.mt) and (humanresources.mafa@gov.mt).

23rd February, 2024

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of ICT and Business Analyst in the Information Management Unit in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) invites applications for the post of ICT and Business Analyst in the Information Management Unit within the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1. Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2. Is-salarju ta' ICT and Business Analyst huwa ta' Skala ta' Salarju 9, li fis-sena 2024 huwa ta' €25,589.02 fis-sena, li jiżdied b'€447.33 fis-sena sa massimu ta' €28,273.00.

2.3. Persuna fil-grad ta' ICT and Business Analyst titla' fi Skala 8 (€27,179.02 x €486.83 -€30,100.00 fis-sena 2024) wara ħames (5) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti u jekk tkun lestiet kors speċifiku ta' ICT Toolkit relatat ma' dan il-grad kif stabbilit minn żmien għal żmien mill-Amministrazzjoni Ċentrali.

2.4. Persuna fil-grad ta' ICT and Business Analyst fi Skala ta' Salarju 8 tkun intitolata wkoll għall-Performance Bonus li jista' jvarja minn 0% sa 10% tas-salarju bażiku tiegħu. L-ammont pagabbli jiġi ddeterminat miċ-Chief Information Officer wara li tiġi kkunsidrata prestazzjoni tal-Uffiċjal u, fejn japplika, kwalunkwe rakkomandazzjoni li titressaq mis-superjur immedjat tal-uffiċjal. Il-ħlas tal-bonus huwa suġġett għall-polices tal-Amministrazzjoni Ċentrali skont kif inhu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

a) Il-persuna maħtura tkun intitolata għall-benefiċċji oħra u suġġetta għall-kundizzjonijiet u l-obbligi li huma stipulati fil-Working Conditions for Officers within the Information and Communications Technology (ICT) Class.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' ICT and Business Analyst jinkludu li:

i. Jipprovdi appoġġ tekniku, skont kif meħtieġ;

ii. Jikkordina u jissorvelja l-kumpilazzjoni ta' 'data' użata għal skopijiet ta' rrapurtar ta' negozju u jipprovdi l-appoġġ meħtieġ għall-ġenerazzjoni tagħhom;

iii. Jirrevedi Kuntratti tal-ICT u jiżgura l-ħarsien ta' SLAs hekk kif miftiehma mal-ministeru jew dipartiment kkonċernat;

iv. Jikkordina 'change management process' u, fejn applikabbli, jiżgura illi l-utenti kollha (interni u esterni) jkunu infurmati bil-bidliet magħmula fis-sistemi tal-informazzjoni;

v. Jassisti lis-CIO fil-ġbir ta' data meħtieġa għat-tħejjija u l-monitoraġġ tal-pjanijiet tal-ministeru jew dipartiment fil-qasam tal-ICT, b'attentenzjoni speċjali għall-pjanijiet strateġiċi, ta' bbaġitjar, u dawk ta' operazzjoni;

Terms and Conditions

2.1. This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2. The salary for the post of ICT and Business Analyst is Salary Scale 9, which in the year 2024 is equivalent to, €25,589.02 per annum, rising by annual increments of €447.33 up to a maximum of €28,273.00.

2.3. An ICT and Business Analyst will progress to Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00 in 2024) on completion of five (5) years service in the grade, subject to satisfactory performance and subject to the completion of a specific ICT Toolkit course related to the grade as established from time to time by the Central Administration.

2.4. An ICT and Business Analyst on Salary Scale 8 is eligible for a Performance Bonus which may vary from 0% to 10% of his basic salary. The amount payable shall be determined by the Chief Information Officer after consideration of the Officer's performance and any recommendations forwarded by the officer's immediate superior, where applicable. Payment of bonus is also subject to Central Administration's policies in force from time to time.

a) Appointees will also be entitled to such other benefits and such other conditions and obligations as stipulated in the Working Conditions for Officers in the Information and Communications Technology (ICT) Class.

Duties

3. The job duties for the post of ICT and Business Analyst include:

i. Providing technical support as required;

ii. Coordinating and supervising the compilation of data used for business reporting purposes and provides the necessary support for their generation;

iii. Reviewing ICT Contracts and ensuring that SLAs agreed with the Ministry/Department are adhered to;

iv. Coordinating the change management process and ensuring that users and the public, where applicable, are informed of changes made to information systems following new implementations, upgrades or enhancements;

v. Assisting the CIO in gathering the necessary data for the preparation and monitoring of the strategic, budgeting and operational plans of the Ministry/Department in the area of ICT;

vi. Jiżgura li s-sistemi ta' informazzjoni li qed jiġu implimentati huma utilizzati u sfruttati fl-intier tagħhom, u fejn il-user requirements ġew milħuqa totalment;

vii. Jikkordina taħriġ fuq Sistemi ta' Informazzjoni, fejn applikabbli;

viii. Jassisti l-amministrazzjoni fl-implimentazzjoni tal-istrateġija tan-negozju tal-ICT, kontinwità tan-negozju, u 'disaster recovery';

ix. Ikun konxju tar-Regolamenti Ġenerali għall-Protezzjoni tad-Data u tal-importanza u r-rilevanza tagħhom għall-Ministeru/Dipartiment u jagħti pariri fuq l-osservanza tagħhom b' aċċenn partikolari għall-sistemi tal-ICT fi ħdan il-Ministeru/Dipartiment;

x. Jipparteċipa fil-kumpilazzjoni tad-definizzjonijiet li jikkostitwixxu r-rekwiżiti neċessarji u jiżgura li l-ispeċifikazzjonijiet tas-sistema jissodisfaw ir-rekwiżiti tan-negozju tal-Ministeru/Dipartiment;

xi. Jassisti waqt 'user acceptance testing' sabiex jiġi żgurat li s-sistema hekk kif żviluppata tissodisfa r-rekwiżiti tan-negozju u hija konformi mal-ispeċifikazzjonijiet miftiehma;

xii. Jassisti u jappoġġja lis-superjuri tiegħu/tagħha biex jifhmu l-'ICT-Business functionalities' f'oqsma speċifiċi tan-negozju;

xiii. Jissorvelja u jevalwa teknoloġiji ġodda, dwar ir-rilevanza tagħhom għall-Ministeru/Dipartiment u joffri pariri xierqa bil-għan li jittieħed vantaġġ sħiħ mill-imsemmija teknoliġiji;

xiv. Iżomm ruħu aġġornat mal-iżviluppi u t-tendenzi tekniċi u strateġiċi fi ħdan l-industrija tal-ICT u f'oqsma speċifiċi tan-negozju;

xv. Iwettaq dmirijiet oħra kif iggwidat mis-Segretarju Permanenti tal-Ministeru tal-Edukazzjoni, mis-CIO jew mir-rappreżentanti tagħhom;

xvi. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xvii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

vi. Ensuring that information systems being implemented are used to their optimum, and where necessary, user requirements for new software applications are met;

vii. Coordinating training for current and new staff on Information Systems in use;

viii. Assisting the department/ministry's management in the implementation of the ICT business strategy, business continuity and disaster recovery;

ix. Being aware of the Data Protection Act and of its importance and relevance to the Ministry/Department and advising management on its practical observance vis-à-vis ICT systems of the Ministry/Department;

x. Participating in the compilation of the requirements definition and ensuring that the system specifications meet the business requirements of the Ministry/Department;

xi. Assisting during user acceptance testing to ensure that the system developed meets the business requirements and is according to the specifications agreed to;

xii. Assisting and support his/her superiors in the understanding of the ICT-Business functionalities of specific business areas;

xiii. Monitoring and evaluating new technology for its relevance to the Ministry/Department and offering advice accordingly in order to take full advantage of such technology available;

xiv. Keeping abreast with technical and strategic developments and trends within the ICT industry and specific business area/s;

xv. Performing any other duties as guided by the Permanent Secretary of Ministry for Education, by CIO or their representatives;

xvi. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xvii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1. By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Ingliża; u

ii. able to communicate in the English language; and

iii. f'pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 5 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Kompjuter u/jew ICT, jew kwalifika professjonali komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF fil-Computing u/jew ICT flimkien ma' sentejn (2) esperjenza ta' xogħol rilevanti f'ambjent formali u matur tal-ICT.

iii. in possession of a recognised qualification at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits or equivalent *) in Computing and/or ICT, or a comparable professional qualification at MQF Level 5 in Computing and/or ICT plus two (2) years relevant work experience in a formal and mature ICT environment.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2. (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

*A recognised qualification comparable to 60 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to a MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2. (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designate authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3. Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4. Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5. L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1. L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2. Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1. L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni **biss** (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum

4.4. Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5. Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1. Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2. Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1. Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, through the online Education Recruitment Portal **only** (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include

Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal.

Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 11 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3. Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4. Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat; eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf).

Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

It-23 ta' Frar, 2024

a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal.

The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 11th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2. It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3. Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4. Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latter, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result; medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

23rd February, 2024

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Senior Systems Administrator fl-Information Management Unit fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Senior Systems Administrator fl-Information Management Unit fi ħdan il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1. Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2. Is-salarju ta' Senior Systems Administrator huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fis-sena 2024 huwa ta' €28,855.98 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €32,043.00.

2.3. Persuna fil-grad ta' Senior Systems Administrator titla' fi Skala 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 fis-sena 2024) wara tliet (3) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti u suġġett li jitlesta kors speċfiku ta' ICT Toolkit relatat ma' dan il-grad kif stabbilit minn żmien għal żmien mill-Amministrazzjoni Ċentrali (jiġifieri mingħajr il-ħtieġa li jitlesta l-Public Service Toolkit).

2.4. Persuna fil-grad ta' Senior Systems Administrator tkun intitolata wkoll għall-Performance Bonus sa massimu ta' 15% tas-salarju bażiku tagħha. L-ammont pagabbli jiġi ddetterminat miċ-Chief Information Officer wara li tiġi kkunsidrata prestazzjoni tal-Uffiċjal u, fejn japplika, kwalunkwe rakkomandazzjoni li titressaq mis-superjur immedjat tal-Uffiċjal. Il-ħlas tal-bonus huwa suġġett ukoll għall-policies tal-Amministrazzjoni Ċentrali skont kif inhu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

a) Il-persuna maħtura tkun intitolata għall-benefiċċji oħra u suġġetta għall-kundizzjonijiet u l-obbligi li huma stipulati fil-Working Conditions for Officers within the Information and Communications technology (ICT) Class.

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Senior Systems Administrator in the Information Management Unit in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR), invites applications for the post of Senior Systems Administrator in the Information Management Unit within the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Terms and Conditions

2.1. This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2. The salary for the post of Senior Systems Administrator is Salary Scale 7, which in the year 2024 is equivalent to, €28,855.98 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €32,043.00.

2.3. A Senior Systems Administrator will progress to Scale 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 in 2024) on completion of three (3) years service in the grade, subject to satisfactory performance and subject to completion of a specific ICT Toolkit Course related to this grade as established from time to time by the Central Administration (that is, without the need for completion of the Public Service Toolkit).

2.4. A Senior Systems Administrator will also be entitled to an annual Performance Bonus of up to a maximum of 15% of the basic salary. The amount payable shall be determined by the Chief Information Officer after consideration of the Officer's performance and any recommendations forwarded by the Officer's immediate superior, where applicable. Payment of bonus is also subject to Central Administration's policies in force from time to time.

a) Appointees will also be entitled to such other benefits and such other conditions and obligations as stipulated in the Working Conditions for Officers in the Information and Communications Technology (ICT) Class.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Senior Systems Administrator jinkludu li:

i. Jassisti fl-iżvilupp, l-aġġornament u l-implimentazzjoni ta' prattiki operattivi ġodda, u jassigura li r-riżorsi disponibbli jintużaw b'mod effettiv u effiċjenti;

ii. Jara li s-servizzi jitwasslu b'mod li jilħqu l-għanijiet tas-servizz, u jwettaq evalwazzjonijiet u valutazzjonijiet biex jiżgura proċess stabbilit, effiċjenti u titjib kontinwu;

iii. Jassisti biex jiżviluppa u jimplimenta strateġija biex ittejjeb ir-relazzjonijiet ma' fornituri ewlenin u jiżgura li s-servizzi u l-prodotti tal-IT mixtrija jikkonformaw bis-sħiħ mas-Service Level Agreements (SLA) u kwalunkwe obbligu kuntrattwali ieħor;

iv. Iwettaq superviżjoni fuq l-operat inkluż taħriġ u evalwazzjoni tal-istaff, u jipprovdi direzzjoni lill-ħaddiema tekniċi kif ikun meħtieġ;

v. Jassigura li l-politika u d-deċiżjonijiet maniġerjali jiġu mħarsa billi jassumi rwol ewlieni fl-implimentazzjoni ta' sistemi/soluzzjonijiet tal-IT;

vi. Jiżviluppa u jikkordina direzzjonijiet u skedi ta' proġetti biex il-benefiċċji jintużaw bl-aħjar mod u jitnaqqsu l-impatti fuq l-utenti tas-sistemi tal-IT;

vii. Jassigura li tinżamm is-sigurtà u l-integrità tas-sistemi u d-data pproċessata tal-ICT mill-istess sistemi, inkluż il-kontroll tal-aċċess tal-utenti, l-irkupru minn diżastri u l-proċeduri ta' kontinwità ta' negozju;

viii. Ifassal rapporti analitiċi dwar it-titjib kontinwu tas-servizz bil-għan li jinkisbu benefiċċji kummerċjali sostenibbli;

ix. Jikkordina ma' entitajiet, fornituri, mas-CIO tal-Ministeru u mal-MITA dwar servizzi, hardware, software u networks tal-ICT biex jiżgura operazzjonijiet siguri u f'waqthom;

x. Jippjana u jfassal l-iskedar tal-installazzjoni tal-hardware, tas-sistemi operattivi u tal-applikazzjonijiet;

xi. Jimmaniġġja r-riżorsi tas-sistemi tal-IT inkluż il-prestazzjoni, il-kapaċità, id-disponibbiltà, is-servizz li jagħti u kemm jista' jiġi rkuprat;

xii. Iżomm ruħu aġġornat mal-iżviluppi teknoloġiċi, fis-sistemi amministrattivi tat-teknoloġija u tirrakkomanda modi biex tieħu vantaġġ mit-teknoloġija ġdida;

Duties

3. The job duties for the post of Senior Systems Administrator include:

i. Assists in developing, updating and implementing new operating practices, and ensuring all available resources are utilised effectively and efficiently;

ii. Oversees the delivery of services to meet service goals and conducting evaluations and assessments to ensure continuous improvement and process efficiencies are in place;

iii. Assists in developing and implementing of a strategy to improve the relations with major suppliers and ensuring that the IT services and products procured fully comply with the related Service Level Agreements (SLA) and any other contractual obligations;

iv. Supervises operations staff including training and evaluating and provide work direction to technical staff as required;

v. Ensures adherence to management policies and decisions by assuming a leading role in the implementation of IT systems/solutions;

vi. Develops and coordinating project directions and schedules to maximize benefits and minimize impacts on the users of the IT systems;

vii. Ensures and maintains security and integrity of all ICT systems and data processed by same systems including user access control, disaster recovery and business continuity procedures;

viii. Compiles analytical reports about continual service improvement with a view to realise sustainable business benefits;

ix. Liaises with relevant entities, suppliers, the Ministry's Chief Information Officer and MITA about ICT services, hardware, software and networks to ensure timely and secure operations of systems;

x. Plans and schedules the installation of hardware, operating systems, and applications software;

xi. Manages the IT systems resources including performance, capacity, availability, serviceability and recoverability;

xii. Stays current with technological developments in systems administration technology and recommending ways to take advantage of new technology;

xiii. Iwettaq dmirijiet oħra skont kif assenjat mis-Segretarju Permanenti, is-CIO jew irrappreżentant/a/i tagħhom;

xiv. Kull dmir ieħor skont l-esiġenzi tas-servizz kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet

xiii. Carries out any other duties as directed by the respective Ministry Permanent Secretary and CIO or their representatives;

xiv. Any other duties according to the exigencies of the Service as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1. By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment

fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Ingliża; u

iii. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) f'Computing u/jew ICT jew kwalifika rikonoxxuta professjonali komparabbli fil-Livell 6 tal-MQF f'Computing u/jew ICT, flimkien ma' sentejn (2) esperjenza ta' xogħol rilevanti f' ambjent formali u matur tal-ICT.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2. (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta'

licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the English language; and

iii. in possession of a recognised qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Computing and/or ICT or a recognised comparable professional qualification at MQF Level 6 in Computing and/or ICT, plus two (2) years relevant work experience in a formal and mature ICT environment.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2. (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3. Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher

grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4. Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5. L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1. L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4. Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5. Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1. Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2. Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1. L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni **biss** (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal.

Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 11 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3. Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4. Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

6.2. Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1. Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, through the Online Education Recruitment Portal **only** (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal.

The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 11th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2. It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3. Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4. Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latter, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf).

Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Systems Administrator fl-Information Management Unit fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Systems Administrator fl-Information Management Unit fi ħdan il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1. Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2. Is-salarju ta' Systems Administrator huwa ta' Skala ta' Salarju 8, li fis-sena 2024 huwa ta' €27,179.02 fis-sena, li jiżdied b'€486.83 fis-sena sa massimu ta' €30,100.00.

2.3. Persuna fil-grad ta' Systems Administrator titla' fi Skala 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 fis-sena 2024) wara tliet (3) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti u jekk tkun lestiet kors speċifiku ta' ICT Toolkit relatat ma' dan il-grad kif stabbilit minn żmien għal żmien mill-Amministrazzjoni Ċentrali.

2.4. Persuna fil-grad ta' Systems Administrator tkun intitolata wkoll għall-Performance Bonus sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħha. L-ammont pagabbli jiġi ddeterminat miċ-Chief Information Officer wara li tiġi kkunsidrata l-prestazzjoni tal-Uffiċjal u, fejn japplika, kwalunkwe rakkomandazzjoni li titressaq mis-superjur

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

23rd February, 2024

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Systems Administrator in the Information Management Unit in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) invites applications for the post of Systems Administrator in the Information Management Unit within the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Terms and Conditions

2.1. This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2. The salary for the post of Systems Administrator is Salary Scale 8, which in the year 2024 is equivalent to, €27,179.02 per annum, rising by annual increments of €486.83 up to a maximum of €30,100.00.

2.3. A Systems Administrator will progress to Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 in 2024) on completion of three (3) years service in the grade, subject to satisfactory performance and subject to the completion of a specific ICT Toolkit course related to the grade as established from time to time by the Central Administration.

2.4. A Systems Administrator will also be entitled to an annual Performance Bonus of up to a maximum of 10% of his/her basic salary. The amount payable shall be determined by the Chief Information Officer after consideration of the Officer's performance and any recommendations forwarded by the Officer's immediate superior, where applicable.

immedjat tal-Uffiċjal. Il-ħlas tal-bonus huwa suġġett ukoll għall-policies tal-Amministrazzjoni Ċentrali skont kif ikunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

a) Il-persuna maħtura tkun intitolata għall-benefiċċji oħra u suġġetta għall-kundizzjonijiet u l-obbligi li huma stipulati fil-Working Conditions for Officers within the Information and Communications technology (ICT) Class.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Systems Administrator jinkludu li:

i. Jissorvelja l-operat ta' kuljum tas-sistemi tat-Teknoloġija tal-Informatika u l-Infrastruttura biex jiżgura appoġġ effettiv lill-utent aħħari fuq l-infrastruttura, sistemi u applikazzjonijiet ta' database u l-manutenzjoni xierqa tagħhom;

ii. Jiżgura li jkun hemm qafas xieraq ta' appoġġ tekniku, inkluż il-ġestjoni u s-superviżjoni talmanutenzjoni tan-network fiżiku, l-użu tas-servizzi u l-applikazzjonijiet tal-ICT;

iii. Jiżgura business continuity tas-servizzi tal-ICT li jinkludi hardware, software, il-konnettività u s-servizzi talinternet;

iv. Jirriċerka, jidentifika u jipproponi titjib fl-infrastruttura tal-IT għall-kunsiderazzjoni tal-implimentazzjoni;

v. Jiżviluppa, jimplimenta u jżomm politiki u proċeduri bil-miktub għall-installazzjoni u l-konfigurazzjoni tas-sistemi tal-IT, operazzjonijiet, żvilupp u ġestjoni tad-data;

vi. Jinstalla u jikkonfigura hardware, software, peripherals, servizzi, direttorji, ħażna, eċċ., skont l-istandards u l-ħtiġiet tal-proġett/operat;

vii. Jirrevedi l-prestazzjoni tas-sistema u l-logs tal-applikazzjoni, jivverifika t-tlestija tax-xogħlijiet skedati bħal backups, set up log shipping għal multiple databases, transaction log truncation u jiġġenera rapporti perjodiċi tal-prestazzjoni;

viii. Jikkordina u jikkomunika ma' kostitwenzi milquta dwar it-tiswija u l-irkupru minn falliment ta' hardware jew software;

ix. Iwettaq aġġustamenti tal-prestazzjoni kontinwi, aġġornamenti ta' hardware, aġġornamenti tas-sistema u ottimizzazzjoni tar-riżorsi kif meħtieġ;

x. Jiżgura l-integrità u s-sigurtà tas-sistemi tal-IT kif meħtieġ mill-politiki u l-proċeduri tal-Gvern;

Payment of bonus is also subject to Central Administration's policies in force from time to time.

a) Appointees will also be entitled to such other benefits and such other conditions and obligations as stipulated in the Working Conditions for Officers in the Information and Communications Technology (ICT) Class.

Duties

3. The job duties for the post of Systems Administrator include:

i. Monitors the day to day running of the IT systems and Infrastructure ensuring effective end user support on the infrastructure, systems and database applications and the appropriate maintenance of such;

ii. Ensures that an appropriate technical support framework is in place, including the management and oversight of the maintenance of the physical network, deployment of ICT services and applications;

iii. Ensures business continuity of ICT services including hardware, software, connectivity and web services;

iv. Researches, identifies and proposes IT infrastructural improvement for implementation consideration;

v. Develops, implements and maintains written policies and procedures for IT systems installation and configuration, operations, development and data management;

vi. Installs and configures hardware, software, peripherals, services, directories, storage, etc. in accordance with standards and project/operational requirements;

vii. Reviews system performance and application logs, verifies completion of scheduled jobs such as backups, sets up log shipping for multiple databases, transaction log truncation and generates periodic performance reporting;

viii. Coordinates and communicates with impacted constituencies the repair and recovery from hardware or software failures;

ix. Carries out ongoing performance tuning, hardware upgrades, system updates and resource optimisation as required;

x. Ensures the integrity and security of IT systems as required by the Government's policies and procedures;

xi. Joħloq u jżomm kontijiet tal-utenti u l-assenjazzjoni ta' privileġġi permezz ta' sistemi ta' sigurtà biex jiżguraw operazzjonijiet effiċjenti fil-livelli kollha;

xii. Jipprova hardware tal-kompjuter, software u operating system software bl-użu ta' test tools u scripts;

xiii. Iżomm dokumentazzjoni aġġornata dwar il-konfigurazzjoni tas-sistemi;

xiv. Iżomm ruħu aġġornat ma' żviluppi u tendenzi tekniċi u strateġiċi fl-industrija tal-ICT u qasam/oqsma tan-negozju speċifiċi;

xv. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ; u

xvi. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

xi. Creates and maintains user accounts and assigns privileges through security systems to ensure efficient operations at all levels;

xii. Tests computer hardware, software and operating system software with the use of test tools and scripts;

xiii. Maintains updated documentation about systems' configurations;

xiv. Keeps abreast with technical and strategic developments and trends within the ICT industry and specific business area/s;

xv. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required; and

xvi. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1. By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Ingliża; u

iii. ikollhom kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 6 tal-MQF (b'minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Computing u/jew ICT jew kwalifika rikonoxxuta professjonali kumparabbli f'Livell 6 tal-MQF fil-Computing u/jew ICT flimkien ma' sena (1) esperjenza ta' xogħol rilevanti f'ambjent formali u matur tal-ICT.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2. (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the English language; and

iii. in possession of a recognised qualification at MQF Level 6 (with a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Computing and/or ICT or a recognised comparable professional qualification at MQF Level 6 in Computing and/or ICT plus one (1) year relevant work experience in a formal and mature work ICT environment.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2. (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than

fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4. Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5. L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u

that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3. Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4. Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5. Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the

mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1. L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2. Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1. L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni **biss** (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal.

Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 11 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3. Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4. Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1. Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2. Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1. Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, through the online Education Recruitment Portal **only** (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal.

The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 11th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2. It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3. Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4. Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latter, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonijiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat; eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf).

Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR), jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fl-Information Management Unit (IMU) fi ħdan il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1. Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2. Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati iridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees; renouncement of pending applications;
publication of the result; medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

23rd February, 2024

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Assistant Manager in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR), would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation invites applications for the post of an Assistant Manager in the Information Management Unit (IMU) within the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Terms and Conditions

2.1. This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2. During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3. Is-salarju ta' Assistant Manager, li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236.00 fis-sena, li jiżdied bi €354.00 fis-sena sa massimu ta' €23,360.00.

2.4. Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894.00, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1 (iii) (b).

2.5. Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 -€26,532.00) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6. Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.7. Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager fl-Information Management Unit (IMU) jinkludu li:

i. Jassisti fl-implimentazzjoni tal-Istrateġija tal-ICT fi ħdan l-MEYR;

ii. Jippjana, jimmaniġġja u jikkordina t-tmexxija ta' kuljum tal-Information Management Unit li tittratta l-korrispondenza, mistoqsijiet relatati ma' proġetti tal-ICT, il-komunikazzjoni ta' deċiżjonijiet u kwalunkwe proċess amministrattiv ieħor meħtieġ;

iii. Jassisti u jimplimenta t-titjib propost kif meħtieġ;

iv. Jassisti fil-ġestjoni u l-implimentazzjoni tal-baġit tal-IMU u fit-trattament tat-talbiet għal xiri meħtieġa minn din it-taqsima;

v. Jitlob u jirreġistra ħtiġiet minn uffiċjali li jservu fi ħdan l-Unit;

vi. Jikkomunika u jirċievi feedback fi ħdan l-IMU;

2.3. The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to €21,236.00 per annum, rising by annual increments of €354.00 up to a maximum of €23,360.00.

2.4. An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894.00, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5. An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6. It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.7. The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Assistant Manager in the Information Management Unit (IMU) include:

i. Assisting in implementing the ICT Strategy within the MEYR;

ii. Planning, managing and coordinating the day-to-day running of the Information Management Unit dealing with correspondence, enquires relating to ICT projects, communicating decisions and any other administrative processes needed;

iii. Assisting and implementing the proposed improvements as required;

iv. Assisting in management and implementation of IMU budget and handling procurement requests needed by this section;

v. Requesting and recording needs from officers serving within the Unit;

vi. Communication and receiving feedback within IMU;

vii. Jiżgura t-twassil fil-ħin ta' produzzjoni ta' kwalità għolja, metodi ta' ħidmiet effettivi u komunikazzjoni tajba;

viii. Jassisti lil-line manager tiegħu u lill-maniġment superjuri fl-implimentazzjoni ta' punti ta' azzjoni;

ix. Joħroġ kwotazzjonijiet u ħlasijiet skont il-ftehimiet tal-IMU kif ordnat mill-line manager;

x. Jipparteċipa f'sessjonijiet (informazzjoni u taħriġ) biex itejbu l-ħiliet;

xi. Jivverifika r-rapporti u l-fatturi ta' kull xahar għal skopijiet ta' baġit;

xii. Jikkordina mad-Dipartiment tal-Accounts tal-MEYR dwar kwistjonijiet relatati mal-voti tal-linja tal-IMU;

xiii. Jaħdem fuq inizjattiva proprja u kif ukoll fi ħdan tim;

xiv. Kwalunkwe kompitu ieħor li jista' jkun meħtieġ mid-dipartimenti/direttorati tal-Edukazzjoni minn żmien għal żmien relatat mal-ICT u/jew Information Management Unit;

xv. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xvi. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

vii. Ensuring on time delivery of high-quality output, effective working methods and good communication;

viii. Assisting your line manager and the Senior Management in the implementation of action items;

ix. Issuing of quotes and payments as per IMU agreements as directed by the line manager;

x. Participating in (information and training) sessions to enhance skills;

xi. Verifying the monthly reports and invoices for budgeting purposes;

xii. Liaising with the MEYR Accounts Department about matters related to IMU line votes;

xiii. Working on own initiative and as well as within a team;

xiv. Any other task that may be required by the Education departments/directorates from time to time related to ICT and/or Information Management Unit;

xv. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xvi. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1. By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Ingliża;

ii. able to communicate in the English language;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Computing jew ICT jew Public Administration jew Finance jew Business Management jew Project Management jew Management Studies jew Diploma professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 4 tal-MQF fl-ICT jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment;

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Computing or ICT or Public Administration or Finance or Business Management or Project Management or Management Studies or a recognised comparable professional Diploma at MQF Level 4 in ICT or in relevant areas as determined by Management;

JEW

OR

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Computing jew ICT jew Public Administration jew Finance jew Business Management jew Project Management jew Management Studies jew Diploma professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF fl-ICT jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment;

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Computing or ICT or Public Administration or Finance or Business Management or Project Management or Management Studies or a recognised comparable professional Diploma at MQF Level 5 in ICT or in relevant areas as determined by Management;

JEW

OR

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: ICT jew Computing jew Accounts jew Business) jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: ICT or Computing or Accounts or Business) or a recognised pertinent comparable qualification.

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: ICT jew Computing jew Accounts jew Business).

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2. (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) (a)

OR

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one of the following subjects: ICT or Computing or Accounts or Business).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2. (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3. Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) (a) to 4.1 (iii) (c) or else as indicated in paragraph

sa 4.1 (iii) (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.4. L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1. L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2. Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1. L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Edukazzjoni online **biss** (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 11 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter

3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4. Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documentation

5.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1. Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2. Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1. Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, through the online Education Recruitment Portal **only** (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 11th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application.

tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3. Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4. Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf).

Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Post ta' Allied Health Professional (Dental Hygiene) fuq bażi full-time/part-time fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti (Saħħa) u s-Segretarju Permanenti (Anzjanità Attiva) jilqgħu applikazzjonijiet

Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2. It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3. Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4. Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

23rd February, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

Post of Allied Health Professional (Dental Hygiene) on a full-time/part-time basis in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary (Health) and The Permanent Secretary (Active Ageing) invite applications for the post of

għall-post ta' Allied Health Professional (Dental Hygiene) fuq bażi ta' full-time/part-time fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sena (1).

2.2 Is-salarju ta' Allied Health Professional bid-Degree f'Livell 6 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.00.

Persuna fil-grad ta' Allied Health Professional li minbarra r-rekwiżit stipulat f'paragrafu 2.2, għandhom ukoll fil-pussess tagħhom Master Degree f'Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) jew PhD f'Livell 8 tal-MQF rilevanti u rikonoxxuti, jinħatru mad-dħul bħala Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00).

2.3 Persuna fil-grad ta' Allied Health Professional titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) wara sentejn (2) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Allied Health Professional tiġi promossa għall-grad ta' Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) wara tliet (3) snin servizz sodisfaċenti fil-grad ta' Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 9.

Persuna fil-ħatra ta' Allied Health Professional li fil-kors tad-dmirijiet tagħha tikseb Postgraduate Master f'Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) jew PhD f'Livell 8 tal-MQF rilevanti u rikonoxxuti, għandha titla' minnufih għal Skala ta' Salarju 8 bħala Senior Allied Health Professional.

2.5 Persuna fil-ħatra ta' Senior Allied Health Professional (Skala ta' Salarju 8) b'mill-inqas ħames (5) snin servizz sodisfaċenti fil-grad ta' Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8 u ċertifikat ta' tlestija b'suċċess tal-Competency Programme u Evaluation Framework (CAF) tiġi promossa għall-grad ta' Allied Health Practitioner fi Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00) kemm mid-data tal-otteniment tas-snin tas-servizz stipulat kif ukoll it-tlestija b'suċċess tal-CAF.

Persuna fil-ħatra ta' Senior Allied Health Professional (Skala ta' Salarju 8) fil-pussess ta' Postgraduate Master f'Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu

Allied Health Professional (Dental Hygiene) on a full-time/part-time basis in the Ministry for Health and Active Ageing.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of one (1) year.

2.2 The salary for the post of Allied Health Professional with Degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits or equivalent) is Salary Scale 10, which in the year 2024 is equivalent to, €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26,532.00

An Allied Health Professional who in addition to the requirement stipulated in paragraph 2.2, are also in possession of a relevant and recognised Postgraduate Master Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits or equivalent) or PhD at MQF Level 8, shall on entry be immediately appointed as Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00).

2.3 An Allied Health Professional will progress to Salary Scale 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) on completion of two (2) years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 An Allied Health Professional will be promoted to the grade of Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) on completion of three (3) years satisfactory service in the grade of Allied Health Professional in Salary Scale 9.

An Allied Health Professional who in the course of his/her duties obtains a relevant and recognised Postgraduate Master Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits or equivalent) or PhD at MQF Level 8 shall immediately progress to Salary Scale 8 as Senior Allied Health Professional.

2.5 A Senior Allied Health Professional (Salary Scale 8), with at least five (5) years satisfactory service as Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8 and certificate of successful completion of the Competency Programme and Evaluation Framework (CAF), shall be promoted to the grade of Allied Health Practitioner in Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00) as from the date of satisfaction of both the stipulated years of service and the successful certification of the CAF.

A Senior Allied Health Professional (Salary Scale 8), in possession of a recognised and relevant Postgraduate Master Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/

ECTS/ECVET jew ekwivalenti) jew PhD f'Livell 8 tal-MQF rilevanti u rikonoxxuti, b'mill-inqas sentejn (2) servizz sodisfaċenti bħala Senior Allied Health Professional u ċertifikat ta' tlestija b'suċċess tal-Competency Programme u Evaluation Framework (CAF), għandhom jiġu promossi fil-grad ta' Allied Health Practitioner fi Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00).

Fil-każ ta' uffiċjali li ma jkollhomx iċ-ċertifikat ta' tlestija b'suċċess tal-Competency Programme u Evaluation Framework mat-tlestija ta' sentejn (2) servizz sodisfaċenti fil-grad, għandu jiġi promoss għal Allied Health Practitioner bilkundizzjoni li tikseb din iċ-ċertifikazzjoni fi żmien sena (1) mill-ħatra ta' Allied Health Practitioner fi Skala ta' Salarju 7.

Uffiċjali li jonqsu milli jippreżentaw tali ċertifikazzjoni fil-qafas ta' żmien stipulat għandhom jerġgħu lura awtomatikament għal Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8.

2.6 Persuna maħtura tkun intitolata għal benefiċċji oħra tali, u suġġetta għal kundizzjonijiet u obbligi oħra tali li jkunu mniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti bejn il-Gvern u l-union kompetenti.

Dmirijiet

3.1 Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Allied Health Professional (Dental Hygiene) jinkludu li:

i. Jippjana, iwettaq u jevalwa servizz speċifiku tal-allied health;

ii. Jippreżenta dokumentazzjoni ċara, preċiża u fil-ħin;

iii. Jikkomunika, jaħdem id f'id effettivament ma' professjonisti oħra, individwi u gruppi ta' pazjenti, familji/carers u aġenziji oħra skont il-ħtieġa;

iv. Iżomm ruħu aġġornat fuq żviluppi u modi fil-prattika ta' professjoni speċifika tal-allied health permezz ta' studju tal-letteratura kurrenti jew billi jattendi korsijiet tal-iżvilupp professjonali kontinwu disponibbli u jadatta prattiki ta' xogħol skont evidenza l-aktar riċenti;

v. Iwettaq kwalunkwe dmirijiet oħra li jkunu meħtieġa mill-Allied Health Professional responsabbli b'rispons għall-esiġenzi tas-servizz;

vi. Jaderixxi mal-politiki u l-proċeduri kollha kif applikabbli lill-entità/entitatjiet fejn l-Allied Health Professional ikun ġie allokat;

vii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

ECVET credits or equivalent) or PhD at MQF Level 8 with at least two (2) years satisfactory service as Senior Allied Health Professional and certificate of successful completion of the Competency Programme and Evaluation Framework (CAF), shall be promoted to the grade of Allied Health Practitioner in Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00).

In the case of officers who are not in possession of the certificate of successful completion of the Competency Programme and Evaluation Framework on the completion of two (2) years satisfactory service in the grade, shall be promoted to Allied Health Practitioner on condition that s/he obtains this certification within one (1) year from appointment of Allied Health Practitioner in Salary Scale 7.

Officers who fail to present such certification within the stipulated timeframe shall automatically revert to Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8.

2.6 An appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government and the competent union.

Duties

3.1 The job duties for the post of Allied Health Professional (Dental Hygiene) include:

i. Plans, delivers and evaluates specific allied health service;

ii. Presents clear, accurate and timely documentation;

iii. Communicates and liaises effectively with other professionals, individuals and groups of patients, family/carers and other agencies as required;

iv. Keeps up-to-date on developments and trends in the practice of the specific allied health profession by study of the current literature or by attending continuous professional development courses available and to adapt work practices according to the latest evidence;

v. Performs any other duties which may be required by the responsible Allied Health Professional in response to the exigencies of the service;

vi. Abides by all policies and procedures as applicable to the entity/entities that the Allied Health Professional is deployed to;

vii. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

viii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Aktar dettalji dwar id-dmirijiet marbuta ma' dan il-post jistgħu jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171 li jista' jiġi kkuntattjat ukoll permezz ta' ittra elettronika lil (recruitment.health@gov.mt)

3.2 Persuna maħtura tista' tkun meħtieġa li twettaq dmirijiet fi kwalunkwe servizz għall-kura tas-saħħa tal-Gvern ta' Malta skont id-diskrezzjoni tal-amministrazzjoni.

3.3. Persuna maħtura tista' tkun meħtieġa taħdem fuq bażi ta' xift li jinkludi xogħol billejl skont rosters stabbiliti fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva. Allied Health Professionals ingaġġati fuq bażi part-time jkunu meħtieġa li jaħdmu minimu ta' 20 siegħa fil-ġimgħa u allokati f'rosters u sezzjonijiet skont l-esiġenzi tas-servizz.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

viii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Further details of the job description may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, which may be contacted by email to (recruitment.health@gov.mt)

3.2 An appointee may be requested to perform duties in any of the health care services in the Government of Malta at the discretion of the management.

3.3 An appointee may be required to perform duties on a shift basis including night duties according to the established rosters in the Ministry for Health and Active Ageing. Allied Health Professionals engaged on part-time basis will be required to work on a minimum of 20 hours per week and deployed on a roster and section according to the exigencies of the service.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007' or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. (a) profiċenti fil-lingwa Maltija. Għaldaqstant, kandidati li mhumiex profiċenti fil-lingwa Maltija xorta se jiġu kkunsidrati imma għandhom jipprovdu evidenza ta' profiċjenza bażika fil-lingwa Maltija qabel il-konferma fil-ħatra li hi fi żmien sena mill-ingaġġ, billi jgħaddu b'suċċess mill-eżami fil-Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 tal-Università ta' Malta. Il-kors li uffiċjalment iwassal għal dan l-eżami huwa l-Course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 immexxi mid-Dipartiment tal-Malti tal-Università ta' Malta. Kwalunkwe ħlas relatat mal-kors jew assessjar tiegħu jridu jiġu mħallsa mill-kandidati prospettivi magħżula. Madankollu, tali spejjeż jistgħu jitħallsu lura permezz tal-Iskema tal-Iżvilupp Professjonali Kontinwu (CPD).

U

(b) profiċjenti fil-lingwa Ingliża billi:

jipprovdu, sad-data tal-intervista, evidenza li l-kwalifika primarja fl-Allied Health Profession ġiet segwita bil-lingwa Ingliża;

JEW

jipprovdu, sad-data tal-intervista, ċertifikat validu tal-IELTS (International English Language Testing System) ta' band score medju ta' 6 jew ogħla f'dominji ta' komprensjoni, qari, kitba u lingwa mitkellma. Kwalifika ċċertifikata ekwivalenti għal IELTS Livell 6 (ta' band score medju ta' 6) eż. GCSE/Cambridge Grad Ċ TOEFL (IBT): 60-80, CEFR: B2 ikunu aċċettati;

JEW

jipprovdu dokumentazzjoni li turi tal-inqas sitt (6) xhur esperjenza ta' xogħol iċċertifikata full-time bħala Allied Health Professional rreġistrata fir-Renju Unit jew fl-Irlanda

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. (a) proficient in the Maltese language. However, candidates who do not possess proficiency in the Maltese language will still be considered but have to provide evidence of basic proficient in the Maltese language before confirmation of appointment, which is within one (1) year of engagement by being successful in the examination in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 of the University of Malta. the course officially leading to this examination is the course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 run by the Department of Maltese of the University of Malta. Any related course an assessment fees are to be paid by prospective selected candidates. However, such expenses may be claimed through the Continuous Professional Duties Eligibility Requirements Development Scheme (CPD).

AND

(b) be proficient in the English language by:

providing proof by the interview date, that the primary Allied Health Professional qualification was undertaken in the English language;

OR

providing by the interview date, a valid certificate of IELTS (International English Language Testing System or average band score of 6 or above in the listening, reading, writing and speaking domains. A certified equivalent qualification to IELTS (overall band score 6) e.g. GCSE/Cambridge: Grade C, TOEFL (IBT): 60 80, CEFR: B2 will also be accepted;

OR

providing documentation showing at least six (6) month full-time equivalent certified work experience as registered Allied Health Professional in the United Kingdom, Ireland,

jew kwalunkwe pajjiż ieħor li jitkellmu l-Ingliż fejn l-Ingliż huwa l-lingwa primarja u/jew uffiċjali.

U

iii. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fid-Dental Hygiene jew kwalifika ekwivalenti, rikonoxxuta, kumparabbli U jkunu f'pussess ta' ċertifikat tar-reġistrazzjoni fid-Dental Hygiene mal-Kunsill ta' Professjonisti Kumplimentari għall-Mediċina f'Malta.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni ta' rikonoxximent formali MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal

or any other English-speaking Country where English if the primary and/or the official language.

AND

iii. in possession of a recognised qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits or equivalent*) in Dental Hygiene or an equivalent, recognised comparable qualification AND in possession of a certificate of registration in Dental Hygiene by the Council for Professions Complimentary to Medicine in Malta.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to a MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open

gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.2, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications.

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.2, have proven relevant work experience.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgha, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15,

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees; renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active

Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Diviżjoni huma (https://sahha.gov.mt/) u (recruitment.health@gov.mt)

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager biex iwettaq dmirijiet fil-Financial Monitoring and Control Unit fis-Saħħa, fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati iridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236.00 fis-sena, li jiżdied bi €354.00 fis-sena sa massimu ta' €23,360.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894.00, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi

Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta, VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website and email address of the receiving Division are (https://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

23rd February, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

Post of Assistant Manager in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the Post of Assistant Manager to perform duties at the Financial Monitoring and Control Unit (FMCU) at Health within the Ministry for Health and Active Ageing.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to, €21,236.00 per annum, rising by annual increments of €354.00 up to a maximum of €23,360.00.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894.00, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98x €407.67 - €26,532.00) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse

l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam tal-ispeċjalizzazzjoni, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.7 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager jinkludu li:

i. Jirrevedi proċessi fuq bażi regolari biex jiddendifika u jirrakommanda proċessi fejn jistgħu jtejbu x-xogħol amministrattiv;

ii. Jassisti fil-preparazzjoni ta' rapporti ta' audit u jżomm l-imsemmija rapporti;

iii. Josserva proċeduri ta' kontrol internament u jevalwa l-effett tagħhom;

iv. Jikordina ma' units u sezzjonijiet oħra fl-esekuzzjoni tat-tasks mogħtija lilu/ha jew lil kollegi li jaqgħu taħt ir-responsabbiltà tiegħu/tagħha;

v. Iżomm rendikont ta' pagamenti li saru u jaċċerta li jsiru l-pagamenti dovuti u fil-ħin.

vi. Jattendi u/jew jirrappreżenta lid-Dipartiment f'konferenzi, laqgħat, seminars, kumitati u pjattaformi ta' diskussjoni b' rabta ma' proġetti. Iħejji rapporti/komunikazzjonijiet u/jew instruction notes meħtieġa u jagħmel follow-up ta' komunikazzjoni kif xieraq, skont l-istruzzjoni tal-maniġer superjuri/direttur;

vii. Jassisti fil-ħtiġiet u r-rekwiżiti tal-akkwist tad-dipartiment rispettiv;

viii. Jimmonitorja progress u jirrapporta xi problemi li jkun hemm;

ix. Jassisti regolament f'rapporti lill-maniġment superjuri, f'rapporti annwali u business plans;

x. Jagħmel użu mis-sistemi tat-Teknoloġija tal-Informatika skont kif hemm bżonn fis-sezzjoni;

xi. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjuri jistgħu jiddelegaw lilu/ha, kif ikun meħtieġ;

xii. Iwettaq dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of specialisation, in accordance with established vacancies.

2.7 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Assistant Manager include:

i. Reviews processes on a regular basis to identify and recommend improvements throughout the Administrative work;

ii. Assist in preparation of audit reports and updating such reports;

iii. Observes internal control procedures and evaluates their effectiveness;

iv. Coordinates with other units and sections in the execution of tasks entrusted to him/her or his/her subordinates.

v. Book keeping of any payments done or pending and ensure payments are done without delay

vi. Attending and/or representing the Department in conferences, meetings, seminars, committees and discussion platforms in connection with projects. Preparing any required reports/communications and/or instruction notes and following-up communication accordingly, under the instruction of the senior manager/director;

vii. Assisting in the procurement and requirements of the respective department;

viii. Monitors progress and reports on any problematic areas;

ix. Assists in regular reporting to the Senior Management including annual reports and business plans;

x. Makes use of the Information Technology systems, as needed by the section;

xi. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required.

xii. Undertake other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwi tal-Malti u l-Ingliż;

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Uni within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fl-Ingliż jew Management jew Business Administration jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fl-Ingliż jew Management jew Business Administration jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Ingliż jew Accounts jew Maths jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: Ingliż jew Accounts jew Maths)

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in English or Management or Business Administration or in relevant areas as determined by management.

OR

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in English or Management or Business Administration or in relevant areas as determined by management.

OR

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: English or Accounts or Maths) or a recognised pertinent comparable qualification.

OR

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one of the following subjects: English or Accounts or Maths)

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designate authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The

marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management Division, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta, VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Diviżjoni huma (http://health.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦU U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Post ta' Scientific Officer (Quality Management) fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Managment), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Scientific Officer (Quality Management) biex iwettaq dmirijiet fid-Dipartiment tas-CSSD fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' Sena (1).

2.2 Is-salarju ta' Scientific Officer (Quality Management) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Scientific Officer (Quality Management) titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) wara Sentejn (2) servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna maħtura tkun intitolata għal benefiċċji oħra tali, u suġġetta għal kundizzjonijiet u obbligi oħra tali li jkunu mniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti bejn il-Gvern u l-union kompetenti.

Dmirijiet

3.1 Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Scientific Officer (Quality Management) jinkludu li:

access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Division are (http://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt).

23rd February, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

Post of Scientific Officer (Quality Management) in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the post of Scientific Officer (Quality Management) to perform duties in the CSSD Department at Health in the Ministry for Health and Active Ageing.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of One (1) Year.

2.2 The salary for the post of Scientific Officer (Quality Management) is Salary Scale 10, which in the year 2024 is equivalent to €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26,532.00.

2.3 A Scientific Officer (Quality Management) will progress to Scale 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) on completion of 2 years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 An appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in an pertitnent agreement between the Government and the competent union.

Duties

3.1 The job duties for the post of Scientific Officer (Quality Management) include:

i. Jintroduċi, jimplimenta, u jżomm sistemi biex jiżgura l-konformità mar-rekwiżiti tal-kwalità tad-Direttiva dwar l-Apparat Mediku 93/42 KEE u l-leġiżlazzjoni trasposta lokalment tagħha;

ii. Jikkordina l-isforzi mis-CSSD u d-Dipartimenti tal-Endoskopija biex jimplimenta Sistemi ta' Ġestjoni tal-Kwalità rilevanti, inkluż ISO EN I3485 u jikseb iċ-ċertifikazzjoni tagħhom;

iii. Jimplimenta l-Assigurazzjoni u l-Kontroll tal-Kwalità effettivi tal-proċessi ta' dekontaminazzjoni mwettqa fis-CSSD u, fejn rilevanti, jawditjahom skont l-istandards meħtieġa;

iv. Jissorvelja l-preparazzjoni ta' proċeduri operattivi standard, istruzzjonijiet dettaljati għall-ipproċessar, metodi ta' ttestjar u struzzjonijiet ta' xogħol relatati mad-dekontaminazzjoni u mbagħad jissorvelja dawn biex jiżgura li jitwettqu l-ħin kollu;

v. Jikkollabora mal-unità tal-akkwist tal-ministeru biex jiġi żgurat li l-konsumabbli u l-materjali xierqa jiġu akkwistati għall-użu tas-CSSD;

vi. Jiżgura li n-nuqqas ta' konformità jew l-ilmenti tal-klijenti jiġu investigati, iddokumentati u evalwat ir-riskju u mbagħad segwiti biex jiġi żgurat li tittieħed l-azzjoni korrettiva xierqa;

vii. Jgħin lill-maniġer tas-CSSD fit-tagħlim, it-taħriġ u l-iżvilupp tal-persunal kif u meta meħtieġ.

viii. Jikkordina ż-żamma tar-rekords u d-dokumentazzjoni relatata mat-tagħmir tad-dekontaminazzjoni, eż. washers-disinfectors, awtoklavi, eċċ., u jiżgura li dawn jinżammu u jiġu ffajljati għal aċċess immedjat skont l-istandards xierqa (eż. HTM 01, ISO EN 1348:2003 Apparat Mediku – Sistemi ta' Ġestjoni tal-Kwalità, Direttiva dwar Mezzi Mediċi 93/42 u EN ISO 14644-1:1999 Cleanrooms u ambjenti oħra kkontrollati assoċjati) u li dokumentazzjoni oħra bħal ċertifikati ta' kalibrazzjoni tinżamm preċiża u aġġornata;

ix. Jaġġorna l-gwida internazzjonali xierqa u kwalunkwe leġiżlazzjoni ġdida rilevanti għall-kwalità u s-sikurezza tad-dekontaminazzjoni;

x. Iwettaq kull dmir ieħor skont l-esiġenzi tas-Servizz Pubbliku kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni;

xi. Jagħmel użu mis-sistemi tat-Teknoloġija tal-Informatika li jistgħu jkunu qed joperaw fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva;

xii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

i. Introduce, implement, and maintain systems to ensure compliance with the quality requirements of the Medical Devices Directive 93/42 EEC and its locally transposed legislation;

ii. Coordinate efforts by CSSD and Endoscopy Departments to implement relevant Quality Management Systems, including ISO EN I3485 and achieve certification thereof;

iii. Implement effective Quality Assurance and Control of decontamination processes undertaken at CSSD and, where relevant, audit these to the required standards;

iv. Overseeing the preparation of standard operating procedures, detailed processing instructions, testing methods and work instructions related to decontamination and then monitor these to ensure that they are carried out all times;

v. Liaising with the ministry's procurement unit to ensure that the appropriate consumables and materials are procured for CSSD use;

vi. Ensure that non-conformances or client complaints are investigated, documented and risk assessed and then followed up to ensure that the appropriate corrective action is undertaken;

vii. Assist the CSSD manager in teaching, training and staff development as and when necessary.

viii. Coordinate record keeping and documentation relating to decontamination equipment, e.g. washers-disinfectors, autoclaves, etc., and ensuring that these are retained and filed for immediate access in accordance with the appropriate standards (e.g. HTM 01, ISO EN 1348:2003 Medical Devices – Quality Management Systems, Medical Devices Directive 93/42 and EN ISO 14644-1:1999 Cleanrooms and other associated controlled environments) and that other documentation such as calibration certificates are kept accurate and up to date;

ix. Update appropriate international guidance and any new legislation relevant to decontamination quality and safety;

x. Perform any other duties according to the exigencies of the Public Service as directed by the Principal Permanent Secretary;

xi. Make use of the Information Technology systems which may be in operation within the Ministry for Health and Active Ageing;

xii. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiiii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

3.2 Persuna maħtura tista' tkun meħtieġa li twettaq dmirijiet fi kwalunkwe servizz għall-kura tas-saħħa tal-Gvern ta' Malta skont id-diskrezzjoni tal-amministrazzjoni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu

1. ċittadini ta' Malta; jew

2. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

3. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

4. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

5. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

6. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet

xiii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

3.2 An appointee may be requested to perform duties in any of the health care services in the Government of Malta at the discretion of the management.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

1. citizens of Malta; or

2. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

3. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

4. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

5. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

6. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment

fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

2. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża;

3. Fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell MQF 6 (suġġett għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti) fix-xjenzi naturali jew dixxiplini xjentifiċi relatati, fosthom jistgħu jinkludu Xjenza tal-Laboratorju jew Bijoloġija u Kimika jew Inġinerija Mekkanika.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

2. able to communicate in the Maltese and English languages;

3. In possession of a recognised qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent) in natural sciences or related scientific disciplines, amongst which may include Laboratory Science or Biology and Chemistry or Mechanical Engineering.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

Submission of Supporting Documents

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Proċeduri tal-Għażla

Selection Procedures

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafu 4.1, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraph 4.1 have proven relevant work experience.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva,

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8 March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active

15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit u l-indirizz elettroniku tad-Diviżjoni huma (https://saħħa.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Post ta' Senior Technical Officer fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħau l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Senior Technical Officer biex iwettaq dmirijiet fis-Saħħa fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Is-salarju ta' Senior Technical Officer huwa ta' Skala ta' Salarju 11, li fis-sena 2024 huwa ta' €22,642.98 fis-sena, li jiżdied bi €375.17 fis-sena sa massimu ta' €24,894.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Senior Technical Officer titla' fi Skala ta' Salarju 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) wara ħames (5) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna maħtura tkun intitolata għal benefiċċji oħra u suġġetta għall-kundizzjonijiet u obbligi oħra li jkunumniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti bejn il-Gvern ta' Malta u l-unions kompetenti.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Senior Technical Officer jinkludu li:

i. Jassisti liċ-Chief Engineer/delegate tiegħu biex jassigura li s-sistemi tal-enġinerija li jinkludu HVAC, cold and hot water, eċċ., tal-faċilità jkunu miżmuma u operati tajjeb;

ii. Jevalwa u jipproċedi rikjesti ta' xogħol mill-istaff, jara jekk jistax jagħmel ix-xogħol hu jew, jekk le, jgħaddi r-rikjesta ta' xogħol lill-kuntrattur. Dan jagħmlu billi jagħmel użu minn sistema tal-immaniġġjar tal-manutenzjoni

Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta, VLT1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website and email address of the receiving Division are (https://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

23rd February, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

Post of Senior Technical Officer in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the post of Senior Technical Officer to carry out duties at Health within the Ministry for Health and Active Ageing.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 The salary for the post of Senior Technical Officer is Salary Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to, €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894.00.

2.3 A Senior Technical Officer will progress to Scale 10 (€24,085.98x €407.67 - €26,532.00) on completion of five (5) years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 The appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government of Malta and the competent union.

Duties

3. The job duties for the post of Senior Technical Officer include:

i. Assists the Chief Engineer/authorised delegate in ensuring that the engineering systems, including the HVAC, cold and hot water systems, etc., of the facility are well maintained and operating in an optimal manner;

ii. Processes work requests from staff, assess whether work can be carried out by oneself and if not log in the work requests for the contractor. Make use of a computer or any other Maintenance Management System and indicate

jew tal-kompjuter jew manwali u jindika lill-kuntrattur x'tip u x'livell ta' servizz hu rikjest biex isir ix-xogħol, u jżomm dokumentazzjoni preċiża tax-xogħlijiet;

iii. Jekk ikun hemm xogħol ta' proġetti żgħar, jeskala dawn il-bżonnijiet mas-Senior Mechanical Ingineer jew maċ-Chief Engineer. Jindika r-riskji jew il-problemi li jistgħu jinħolqu li jistgħu jwaqqfu s-servizz u jeskala kif ikun hemm bżonn;

iv. Jagħti s-suġġerimenti tiegħu u l-kontribut tiegħu biex ix-xogħol isir b'mod sikur u effiċjenti;

v. Jassisti u jgħin fil-kordinament tax-xogħlijiet ta' manutenzjoni li jinkludi li jagħmel skeda, jippjana, u jottimizza l-attivitajiet kollha ta' manutenzjoni;

vi. Iżomm rendkont tal-progress li jkun sar fix-xogħlijiet u jivverifika li saru, u jara u jgħaddi kummenti fuq ir-rapport li jkun issottomessa l-kuntrattur;

vii. Jopera l-impjant kif ikun hemm bżonn li jinkludi li jagħti l-kimika, jittestja l-ġeneratur u jopera l-boiler, u jagħmel testijiet ta' rutina tal-apparat tat-tifi tan-nar;

viii. Jiskeda l-Building Management System kif ikun hemm bżonn sabiex din tagħmel użu effiċjenti u effettiv tal-binja. Jimmonitorja l-alarms u jirrapporta skont il-bżonn fuq is-Sistema tal-Immaniġġjar tal-Manutenzjoni;

ix. Jassisti l-immaniġġjar tal-kuntratturi li jinkludi li jimmonitorja l-KPIs tal-kuntratturi. Jirrapporta liċ-Chief Engineer jew lid-delegat tiegħu meta l-KPIs jinkisru u jżomm rendikont tal-penali imposit fuq il-kuntrattur;

x. Jikkontribwixxi fl-immanġġjar tas-sistemi ta' sigurtà u s-saħħa, tal-ambjent, tal-kwalità kif jiddettaw is-sistemi u l-proċessi tal-ISO rispettiv. Iżomm reġistru tal-impjant u t-tagħmir tiegħu, għodda, u jżomm rendikont tal-calibration tat-tgħamir. Jidentifika t-tagħlimiet meħuda minn esperjenzi tax-xogħol u jipparteċipa fil-proċess ta' bidla għall-aħjar. Jagħmel verifikar intern meta jkun hemm bżonn u jikkollabora mal-uffiċjali tas-sigurtà u s-saħħa fuq il-post tax-xogħol biex jiżgura li r-regolamenti jkunu segwiti b'reqqa;

xi. Ifittex għal nuqqasijiet, isolvi problemi tekniċi, u jissorveja xogħlijiet ta' tiswija li jinkludi ċċertifikar ta' xogħlijiet ta' inġinerija. Jikkordina mal-kuntratturi terzi li jkunu qed jaħdmu fuq is-sit u jgħaddi materjal u tagħmir skont il-bżonn. Jikkordina wkoll ma' staff tas-Secondary Health Care u dipartimenti oħra kif iggwidat jew kif ikun hemm bżonn;

[

to the contractor the type and service level required in the execution of work, and maintaining accurate maintenance records;

iii. Escalate work requests that involve small projects with the Senior Mechanical Engineer or the Chief Engineer. Identifies risks and issues that can bring disruption in business continuity and escalate as necessary;

iv. Provides the necessary input and suggestions to ensure that work is done in a safe and efficient manner;

v. Assist and support in the coordination of maintenance planning activities including the scheduling, planning, and optimising all maintenance activities;

vi. Track progress of works and verification when completed, and review the works reports handed in by the contractor;

vii. Operate the plant as required including adding chemicals as required, testing the generator, operating the boiler, doing routine tests of the fire-fighting system;

viii. Schedule the Building Management System as required for the effective and efficient use of the building. Monitor and report alarms from the System into the Maintenance Management System as required.

ix. Assist in the management of contractors including the monitoring of the contractors' key performance indicators. Submit reports to the Chief Engineer and his authorised delegate when these are violated and keep track to ensure that the penalties are imposed on the contractor/s.

x. Effective contribution in management of safety, environment and quality as identified in the relevant ISO systems and processes. Maintain registers of assets including plant, equipment, tools, and keep record of the calibration schedule as required. Identify lessons learnt, participates in change management. Conduct internal audits when required to contribute towards the organisation continuous improvement. Collaborates with the health and safety officials and ensures that rules and regulations in this regard are strictly adhered to;

xi. Undertakes problem solving, do work supervision including supervision of repair work, and work certification in the execution of engineering work. Coordinate with suppliers in the delivery of materials & parts. Coordinate with third party contractors, that will be working on site including the handover of material and parts as required. And coordinate and with other staff members of Secondary health and other departments as required or directed;

xii. Jikteb struzzjonijiet ta' xogħol u jgħaddihom lill-kuntrattur, jagħmel evalwar tar-riskju u method statements fejn hemm bżonn inkluż f'każ ta' spazju ristrett;

xiii. Jipparteċipa fix-xiri ta' tagħmir, impjant, materjal, strumenti u għodda ta' sistemi diversi ta' inġinerija;

xiv. Isuq vetturi u jagħmel viżti skont il-bżonnijiet tekniċi;

xv. Iwettaq kull xogħol ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ;

xvi. L-applikanti magħżula jridu jaħdmu fuq sistema ta' xift ta' jumejn ġewwa u jumejn barra mis-7.00 a.m. sas-6.30 p.m.;

xvii. Kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadin Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta› residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadin ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

xii. Write work instructions and issues them to the contractor, do risk assessments and method statements where required including in case of confined space;

xiii. Participate in the procurement of plant, equipment, material, instrumentation, tools, spare parts and engineering related systems;

xiv. General driving duties as required.

xvi. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xv. The selected candidates will be required to work on 2 days in 2 days out shift basis from 7.00 a.m. till 6.30 p.m.;

xvii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irland ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bl-Ingliż;

iii. fil-grad ta' Technical Officer; JEW

iv. a. ikollhom Higher Technician Diploma (HTD) f'Livell 5 tal-MQF (li jkollha minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) f'qasam tekniku relatat jew kwalifika komparabbli f'Livell 5 tal-MQF;

JEW

b. ikollhom kwalifika rikonoxxuta (sentejn (2) full-time jew ekwivalenti) f'Livell 4 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta'120 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*), f'qasam tekniku relatat, jew kwalifika komparabbli flimkien ma' sentejn (2) esperjenza xierqa u ppruvata.

Il-Higher Technician Diploma (HTD) hija meqjusa bħala kwalifika f'Livell 5 tal-Malta Qualification Framework (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*). Persuna li jkollha kwalifika rikonoxxuta f'Livell 4 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*), segwita b'sentejn (2) esperjenza xierqa u ppruvata, titqies bħala li tissodisfa l-klawsola 'Higher Technician Diploma' jew kwalifika xierqa u ekwivalenti li tinsab f'paragrafu 4.1 (a).

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 60/120 krettu, hekk kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the English language;

iii. in the grade of Technical Officer; OR

iv. a. in possession of a Higher Technician Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in a relevant technical area or a comparable qualification in a relate technical area or a comparable qualification at MQF Level 5;

OR

b. in possession of a recognised (two-year full-time or equivalent) qualification at MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits or equivalent*), in a relevant technical area, or a comparable qualification plus two (2) years proven appropriate experience.

The Higher Technical Diploma is rated at Level 5 within the Malta Qualification Framework (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*), A person in possession of an MQF Level 4 appropriate recognised qualification (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*), followed by two (2) years proven appropriate experience shall be deemed to satisfy the clause 'Higher Technician Diploma' or a recognised comparable professional qualification at MQF Level 5 found under paragraph 4.1 (a).

*A recognised qualification comparable to 60/120 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed

anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għal applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali l jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-

and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designate authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the

sejħiet għall-applikazzjonijiet. Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1(a) Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

grade' as stipulated in calls for applications. Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku; rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta, VLT 1171.Dawn id-diżpożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Diviżjoni huma (http://health.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-FONDI EWROPEJ,
ID-DJALOGU SOĊJALI U L-PROTEZZJONI
TAL-KONSUMATUR

Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għall-Fondi Ewropej, id-Djalogu Soċjali u l-Protezzjoni tal-Konsumatur

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Fondi Ewropej, id-Djalogu Soċjali u l-Protezzjoni tal-Konsumatur,

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees; renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta, VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Division are (http://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

23rd February, 2024

MINISTRY FOR EUROPEAN FUNDS,
SOCIAL DIALOGUE AND
CONSUMER PROTECTION

Post of Assistant Manager in the Ministry for European Funds, Social Dialogue and Consumer Protection

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for European Funds, Social Dialogue and Consumer Protection, invites

jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fid-Dipartiment tar-Relazzjonijiet Industrijali u tal-Impjieg fi ħdan il-Ministeru għall-Fondi Ewropej, id-Djalogu Soċjali u l-Protezzjoni tal-Konsumatur.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati iridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236 fis-sena, li jiżdied bi €354 fis-sena sa massimu ta' €23,360.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.7 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager jinkludu li:

i. Jieħu ħsieb il-kordinazzjoni tas-Segretarjat tat-Tribunal Industrijali u xogħol ieħor relatat;

ii. Jassisti chairpersons tat-Tribunal Industrijali permezz ta' xogħol amministrattiv tal-każijiet tat-Tribunal;

applications for the post of Assistant Manager in the Department for Industrial and Employment Relations within the Ministry for European Funds, Social Dialogue and Consumer Protection.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to €21,236 per annum, rising by annual increments of €354 up to a maximum of €23,360.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.7 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Assistant Manager include:

i. Liaison for the co-ordination of the Industrial Tribunal Secretariat and associated operations;

ii. Assisting the Industrial Tribunal chairpersons with regards to the administrative work of the cases;

iii. Jattendi s-seduti tat-Tribunal Industrijali fil-Qorti;

iv. Jikkollabora mal-partijiet kollha involuti fil-każijiet u jsegwi dak li jkun qed iseħħ;

v. Jipprepara d-dokumenti sabiex jinħarġu t-taħrikiet tax-xhieda, u proċessi oħra fir-rigward tas-seduti tat-Tribunal;

vi. Jipprepara l-files u l-listi għas-seduti u jieħu n-noti waqt dawn is-seduti;

vii. Iżomm is-sistema ta' informazzjoni tad-dipartiment u l-files aġġornati bl-iżvilupp tal-każijiet;

viii. Iħejji r-rapportar annwali tal-Unit u rappurtar ieħor sabiex jiġi inkluż fir-Rapport Annwali tad-Dipartiment jew jiġu ppreżentati lill-partijiet interessati;

ix. Iżomm aġġornat dwar it-tibdil u l-proġetti li jseħħu mir-Riforma tat-Tribunal Industrijali u mill-operat, sabiex jimplimenta t-tibdil meħtieġ;

x. Iwettaq dmirijiet oħra kif ordnat mid-Direttur Ġenerali (DIER);

xi. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

1. ċittadini ta' Malta; jew

2. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

3. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

4. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

5. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-

iii. Attends the sittings of the Industrial Tribunal at Court;

iv. Liaising between all the parties involved in the cases and ensuring follow-ups;

v. Preparing documents for the summoning of witnesses and for other processes with regards to Tribunal sittings;

vi. Preparing files and lists for the sittings and taking notes during such sittings;

vii. Updating the department's information system and files in view of the ongoing developments of cases;

viii. Drafting the Unit's annual reporting and other reporting, to be included in the Department's Annual Report or to be presented to stakeholders;

ix. Keeping abreast with any changes and projects resulting from the Industrial Reform and operations, so as to implement the necessary changes;

x. Carrying out any other duties as directed by the Director General (DIER);

xi. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

1. citizens of Malta; or

2. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

3. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

4. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

5. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the

regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

6. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

6. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. Ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

ii. be proficient in the Maltese and English languages;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fir-Riżorsi Umani jew Relazzjonijiet Industrijali jew Management jew Liġi jew Finanzi jew Ekonomija jew Komunikazzjoni jew Studji Ewropew jew Studji Internazzjonali jew Amministrazzjoni Pubblika jew Public Policy jew Social Policy jew Soċjoloġija jew Psikoloġija jew Kriminoloġija jew Turiżmu jew Business Administration jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Human Resources or Industrial Relations or Management or Law or Finance or Economics or Communications or European Studies or International Studies or Public Administration or Public Policy or Social Policy or Sociology or Psychology or Criminology or Tourism or Business Administration or in relevant areas as determined by management.

JEW

OR

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fir-Riżorsi Umani jew Relazzjonijiet Industrijali jew Management jew Liġi jew Finanzi jew Ekonomija jew Komunikazzjoni jew Studji Ewropej jew Studji Internazzjonali jew Amministrazzjoni Pubblika jew Public Policy jew Social Policy jew Soċjoloġija jew Psikoloġija jew Kriminoloġija jew Turiżmu jew Business Administration jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Human Resources or Industrial Relations or Management or Law or Finance or Economics or Communications or European Studies or International Studies or Public Administration or Public Policy or Social Policy or Sociology or Psychology or Criminology or Tourism or Business Administration or in relevant areas as determined by management.

JEW

OR

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level

(li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Accounts jew Ekonomija jew Soċjoloġija jew Psikoloġija jew Information Technology jew Filosofija jew Systems of Knowledge) jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jridu jinkludu wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: Accounts jew Ekonomija jew Soċjoloġija jew Psikoloġija jew Information Technology jew Filosofija).

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC

(which must include two (2) of the following subjects: Accounts or Economics or Sociology or Psychology or Information Technology or Philosophy or Systems of Knowledge) or a recognised pertinent comparable qualification.

OR

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one of the following subjects: Accounts or Economics or Sociology or Psychology or Information Technology or Philosophy).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or

fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni ta' tad-Direttur għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Fondi Ewropej, id-Djalogu Soċjali u l-Protezzjoni tal-Konsumatur, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn

other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director Corporate Services, Ministry for European Funds, Social Dialogue and Consumer Protection, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public

barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn(https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Fondi Ewropej, id-Djalogu Soċjali u l-Protezzjoni tal-Konsumatur, 31B, Tal-Pilar, Triq Marsamxett, Il-Belt Valletta. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-dipartiment/diviżjoni/direttorat huma (https://eufunds.gov.mt) u (recruitment.mesc@gov.mt)

It-23 ta' Frar, 2024

Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from Corporate Services Directorate, Ministry for European Funds, Social Dialogue and Consumer Protection, 31B, Tal-Pilar, Triq Marsamxett, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department/division/directorate are (https://eufunds.gov.mt) and (recruitment.mesc@gov.mt).

23rd February, 2024

MINISTERU GĦALL-AMBJENT, L-ENERĠIJA U R-RIĠENERAZZJONI TAL-PORT IL-KBIR

Post ta' Economics Officer fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali għall-Operat, f'isem is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Economics Officer fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Is-salarju ta' Economics Officer huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.

2.3 Persuna fil-grad ta' Economics Officer titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273 fis-sena 2024) wara sentejn (2) servizz fil-grad ta' Economics Officer fi Skala 10, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Economics Officer titla' fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100 fis-sena 2024) wara sitt (6) snin servizz fil-grad ta' Economics Officer fi Skala 9, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Persuna fil-grad ta' Economics Officer titla' fi Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043 fis-sena 2024) wara sentejn (2) servizz fil-grad ta' Economics Officer fi Skala 8, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Economics Officer jinkludu li:

i. Jikkontribwixxi b'xogħol ta' riċerka, analiżi tal-ekonomija, jikkompila statistika u rapporti ekonomiċi u dokumenti oħra b'rabta mal-oqsma ta' attività tal-Ministeru;

ii. Jikkontribwixxi lejn l-abbozzar ta' politika u strateġiji nazzjonali relatati mal-portafoll tal-Ministeru;

iii. Jikkontribwixxi lejn analiżi ekonomika kwantitattiva permezz ta' mudelli ekonometriċi, li jinkludu preparazzjoni

MINISTRY FOR THE ENVIRONMENT, ENERGY AND REGENERATION OF THE GRAND HARBOUR

Post of Economics Officer in the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (Operations) on behalf of the Permanent Secretary, Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, invites applications for the post of Economics Officer in the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of Economics Officer is Salary Scale 10, which in the year 2024 is equivalent to, €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26,532.

2.3 An Economics Officer will progress to Scale 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273 in the year 2024) on completion of two (2) years service in the grade of Economics Officer in Scale 10, subject to satisfactory performance.

2.4 An Economics Officer will progress to Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100 in the year 2024) on completion of six (6) years service in the grade of Economics Officer in Scale 9, subject to satisfactory performance.

2.5 An Economics Officer will progress to Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043 in the year 2024) on completion of two (2) years service in the grade of Economics Officer in Scale 8, subject to satisfactory performance.

Duties

3. The job duties for the post of Economics Officer include:

i. Undertakes research work, performs economic analysis, and compiles statistical data, economic reports and other documents in relation to the areas of activity of the Ministry;

ii. Contributes to the drafting of national policies and strategies relating to the Ministry's portfolio;

iii. Contributes towards quantitative economic analysis through econometric modelling, which includes the

ta' tbassir ekonomiku, eżerċizzi ta' simulazzjoni ta' politika, u riċerka oħra skont il-ħtiġiet tal-Ministeru;

iv. Isegwi żviluppi relatati mal-ambjent u mat-tibdil fil-klima kemm fuq livell domestiku kif ukoll dak internazzjonali;

v. Jikkontribwixxi lejn il-preparazzjoni ta' studji tekniċi fuq proposti tal-Kummissjoni;

vi. Jikkontribwixxi lejn il-preparamenti neċessarji ta' laqgħat tekniċi li jsiru ma' istituzzjonijiet internazzjonali;

vii. Jikkordina ma' partijiet interessati kemm tal-Gvern u mhux governattivi, sabiex jassisti fil-formulazzjoni ta' pożizzjonijiet u strateġiji nazzjonali;

viii. Jattendi għal-laqgħat f'Malta kif ukoll barra minn Malta u jikkompila rapporti dwarhom;

ix. Jassisti l-bordijiet u l-kumitati li jaqgħu taħt ir-responsabbiltà tal-Ministeru;

x. Jassisti fit-tħejjija tal-ispeċifikazzjonijiet tal-offerti u jieħu sehem fil-proċessi tal-offerti, billi jservi wkoll bħala membru fil-kumitati ta' evalwazzjoni kif meħtieġ;

xi. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadin Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

preparation of economic forecasts, policy simulations and other research in accordance with the requirements of the Ministry;

iv. Monitors environmental and climate change issues both at a domestic and international level;

v. Contributes towards the preparation of technical briefings on Commission proposals;

vi. Contributes to the necessary preparations in anticipation of technical meetings with international organisations;

vii. Liaise with government and non-government stakeholders, thereby assisting in the formulation of national positions and strategies;

viii. Attends for meetings in Malta or abroad and subsequently prepares reports;

ix. Assists boards and committees which fall under the Ministry's responsibility;

x. Assists in the preparation of tender specifications and participates in tendering processes, including by serving as member on evaluation committees as necessary;

xi. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters o employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status taʼ residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadin ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irland ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija kif ukoll bil-lingwa Ingliża;

U

iii. fil-pussess ta' Baċċellerat rikonoxxut fil-Livell 6 tal-MQF (suġġett għall-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fl-Economics jew Statistika jew Accountancy jew Finance jew Taxation jew Banking jew Public Policy jew European Studies jew detenturi ta' kwalifiki rikonoxxuta oħra jew kwalifiki professjonal ekwivalenti b'waħda minn dawn id-dixxiplini bħala qasam ewlieni ta' studju.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long- Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Norther Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognised Bachelors qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits equivalent*) in Economics or Statistics or Accountancy or Finance or Taxation or Banking or Public Policy or European Studies or holders of other recognised degrees or equivalent professional qualifications with any of these disciplines as a major area of study.

* A recognised formal qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to a MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed

anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għal applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali l jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_07_02_47_39_General%20Provisions_ENG%20_(05.02.2024)%20-%20final.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call f applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (se link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija mija fil-mija (100%) u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija ħamsin fil-mija (50%).

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tald-Direttur Ġenerali għall-Operat, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is one hundred per cent (100%) and the pass mark is fifty per cent (50%).

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director General (Operations), Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, through the Online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi (Attn: Assistent Direttur, Riżorsi Umani), Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera, SVR 1302. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-dipartiment/diviżjoni/direttorat huma (sustainability.gov.mt) u (humanresources.meer@gov.mt)

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦALL-INTERN, IS-SIGURTÀ, IR-RIFORMI U L-UGWALJANZA

Post ta' Junior Legal Officer fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza, jilqa' applikazzjonijiet

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_07_02_47_39_General%20Provisions_ENG%20_(05.02.2024)%20-%20final.pdf) or may be obtained from the Corporate Services Directorate (Attn: Assistant Director, Human Resources), Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera, SVR 1302. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department/division/directorate are (sustainability.gov.mt) and (humanresources.meer@gov.mt)

23rd February, 2024

MINISTRY FOR HOME AFFAIRS, SECURITY, REFORMS AND EQUALITY

Post of Junior Legal Officer in the Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality, invites applications for

għall-post ta' Junior Legal Officer fid-Dipartiment tal-Pulizija fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Is-salarju ta' Junior Legal Officer huwa ta' Skala ta' Salarju 9, li fis-sena 2024 huwa ta' €25,589.02 fis-sena, li jiżdied b'€447.33 fis-sena sa massimu ta' €28,273.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Junior Legal Officer tiġi promossa għall-grad ta' Legal Officer fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) wara sentejn (2) snin servizz fil-grad ta' Junior Legal Officer, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti u sakemm ikollha mill-inqas tliet (3) snin ta' prattika legali ppruvati wara li tkun kisbet il-warrant ta' avukat.

2.4 Persuna fil-grad ta' Legal Officer tiitla' fi Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 fis-sena 2024) wara sitt (6) snin servizz fil-grad ta' Legal Officer fi Skala ta' Salarju 8, dejjem jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuna magħżula tkun intitolata għal benefiċċji oħra u suġġetta għal kundizzjonijiet oħra stipulati fi kwalunkwe' ftehim pertinenti bejn il-Gvern ta' Malta u l-unions kompetenti.

2.6 Il-persuna maħtura għandha tiżgura li qed topera skont il-Kodiċi tal-Etika u ta' Sezzjoni 6.2.3 tal-Public Service Management Code, u li ma twettaq l-ebda tip ta' xogħol barra mill-impjieg tagħha mal-Gvern li jista' jmur kontra l-interessi tal-Gvern u/jew li jista' jwassal għal kunflitt ta' interess jew tfixkil fil-qadi tad-dmirijiet uffiċjali tagħha mal-Gvern. Xogħol privat għandu dejjem ikun bil-permess tas-Segretarju Permanenti.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Junior Legal Officer jinkludu li:

i. Jassisti u jipprovdi pariri interni lid-Dipartiment, u lil kwalunkwe waħda mit-taqsimiet, sezzjonijiet, uffiċċji u impjegati tagħha, dwar diversi kwistjonijiet legali, b'mod partikolari fil-qasam tal-portafoll assenjat, inkluż, iżda mhux limitati għal:

strumenti legali tal-Unjoni Ewropea fil-qasam tal-Koperazzjoni tal-Pulizija, il-ġestjoni tal-fruntieri esterni u s-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen,

the post of Junior Legal Officer in the Police Department within the Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of Junior Legal Officer is Salary Scale 9, which in the year 2024 is equivalent to €25,589.02 per annum, rising by annual increments of €447.33 up to a maximum of €28,273.00.

2.3 A Junior Legal Officer will promoted to the grade of Legal Officer in Salary Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) on completion of two (2) years service in the grade of Junior Legal Officer, subject to satisfactory performance and provided that the person has been practising for at least three (3) proven years after obtaining the warrant of lawyer.

2.4 A Legal Officer will progress to Legal Officer in Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 in the year 2024) on completion of six (6) years service in the grade of Legal Officer in Salary Scale 8, subject to satisfactory performance.

2.5 The appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government and the competent union.

2.6 The appointee must ensure that he operates within the framework of the Code of Ethics and of Section 6.2.3 of the Public Service Management Code, and will not carry any form of work outside of Government employment which may be against the interest of Government and/or which may lead to a conflict of interest or interfere with the performance of his official duties with the Government. Private work invariably necessitates the permission of the Permanent Secretary.

Duties

3. The job duties for the post of Junior Legal Officer include:

i. Assists and provides internal advice to the Department, and any of its units, sections, offices and employees, on various legal matters, particularly in the area of the assigned portfolio, including, but not limited to:

legal instruments of the European Union in the area of Police Cooperation, external border management and the Schengen Information System,

il-Liġi Kriminali u tal-Immigrazzjoni,

liġijiet relatati mal-Protezzjoni tad-Data u l-Libertà tal-Informazzjoni,

liġijiet li jirregolaw kwalunkwe kwistjoni relatata mal-amministrazzjoni pubblika, inklużi proċedimenti dixxiplinari u l-Att dwar il-Pulizija,

liġijiet relatati ma' liċenzji u permessi li l-ħruġ tagħhom jaqa' taħt ir-responsabbilta' tal-Kummissarju tal-Pulizija;

ii. Jassisti fil-formulazzjoni tal-policy u funzjonijiet oħra tad-Dipartiment fir-rigward ta' oqsma li jaqgħu taħt il-kompetenza tad-Dipartiment;

iii. Jattendi u jirrappreżenta lid-Dipartiment f'laqgħat, konferenzi, seminars u fora oħra f'Malta jew barra minn Malta, kif ikun meħtieġ;

iv. Jirrappreżenta lid-Dipartiment quddiem il-Qrati, tribunali u bordijiet, kif meħtieġ;

v. Jassisti fl-abbozzar ta' emendi għall-Atti u l-Leġiżlazzjoni Sussidarja rilevanti, u jwettaq kompiti relatati mal-formulazzjoni u l-armonizzazzjoni tal-leġiżlazzjoni tal-UE, kemm bl-Ingliż kif ukoll bil-Malti, kif meħtieġ;

vi. Jassisti fl-abbozzar u r-reviżjoni ta' offeri, kuntratti u ftehmiet oħra;

vii. Jikkollabora mal-Uffiċċju tal-Avukat tal-Istat u tal-Avukat Ġenerali, skont il-każ;

viii. Iħejji u jippreżenta atti ġudizzjari, kif ukoll jagħti segwitu għall-istess qrati, tribunali u bordijiet, fejn meħtieġ, u jagħmel sottomissjonijiet legali, fl-interess tad-Dipartiment;

ix. Ikun effiċjenti sabiex jilħqu l-iskadenzi stabbiliti u jkollu inizjattiva biex iwettaq dak li huwa mistenni fil-pront;

x. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xi. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanent;

xii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

Criminal and Immigration Law,

laws relating to Data Protection and Freedom of Information,

laws regulating any matter related to public administration, including disciplinary proceedings and the Police Act,

laws relating to licences and permits the issuance of which falls within the responsibility of the Commissioner of Police;

ii. Assists in the policy formulation and other functions of the Department in relation to areas falling within the remit of the Department;

iii. Attends and represents the Department in meetings, conferences, seminars and other fora in Malta or abroad, as may be required;

iv. Represents the Department before the Courts, tribunals and boards, as necessary;

v. Assists in the drafting of amendments to the relevant Acts and Subsidiary Legislation, and carries tasks related to the formulation and harmonisation of EU legislation, both in English and Maltese, as necessary;

vi. Assists in the drafting and review of tenders, contracts and other agreements;

vii. Liaise with the Office of the State Advocate and of the Attorney General, as the case may be, as may be necessary;

viii. Prepares and files judicial acts, as well as follow up on same in Courts, tribunals and boards, where necessary, and make legal submissions, in the interests of the Department;

ix. Be efficient in order to meet deadlines set and have initiative to deliver what is expected in a prompt manner;

x. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xi. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża;

iii. huma fil-pussess tal-warrant biex japprattikaw il-professjoni ta' avukat f'Malta.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. in possession of the warrant to practice the profession of advocate in Malta.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is

ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Barra minn hekk, il-kandidati li għandhom ma kisbux formalment il-kwalifika speċifikata fil-paragrafu 4.1 xorta se jiġu kkunsidrati sakemm jissottomettu evidenza li jinsabu fil-fażi finali tal-kors li jwassal għat-tali kwalifika. Madankollu, il-persuni maħtura jridu jiksbu, jew jiġu approvati, għall-għoti ta' tali kwalifika sa mhux aktar tard mill-31 ta' Ottubru, 2024. Fid-dawl tan-natura ta' din il-kariga, il-ħatra ta' kull kandidat taħt din il-klawsola ssir biss meta l-kandidat jikseb il-warrant pertinenti.

4.2 (i) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraph 4.1 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Nonetheless, appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by not later than the 31st October, 2024. In view of the nature of this post, the appointment of any candidate under this clause will be made only when the candidate obtains the pertinent warrant.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjoniet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

(ii) Candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

5.3 Il-ħatriet ta' applikanti li jgħaddu jkunu suġġetti għas-Security Clearance.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tat-Taqsima tar-Riżorsi Umani, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

5.3 Appointments of successful candidates will be made subject to Security Clearance.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1(a) Applications are to be submitted, for the attention of the Human Resources Section, Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (http://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_45_06_General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mit-Taqsima tar-Riżorsi Umani, Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija, Il-Furjana. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tal-Ministeru huma (http://www.homeaffairs.gov.mt) u (http://recruitment.mhsr@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

Post ta' Manager I fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti (Nies u Standards), fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I,

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (http://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from Human Resources Section, Police Headquarters, Floriana. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Ministry are (http://www.homeaffairs.gov.mt) and (http://recruitment.mhsr@gov.mt).

23rd February, 2024

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

Post of Manager I in the People and Standards Division within the Office of the Prime Minister

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary (People and Standards), in the People and Standards Division within the Office of the Prime Minister, invites applications for the post of Manager

fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fl-2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' sa Skala ta' Salarju 7(€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 fis-sena 2024) wara għaxar (10) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju rispettiv, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.6 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.7 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager I jinkludu li:

i. Jimpenja ruħu lejn servizz kontinwu ta' eċċellenza bbażat fuq il-qafas tal-erba' pilastri billi jagħti leħen lill-klijenti kollha tiegħu, jiddisinja policies li jindirizzaw il-bżonnijiet tagħhom u jagħti servizz ta' kwalità f'waqtu sostnut mir-responsabbiltà;

ii. Jintrabat li jagħti servizz ta' eċċellenza lill-klijenti kollha li jistennew impenn għal standards ta' kwalità, integrità, rispett, lealtà, fiduċja, kwalità, imparzjalità u nondiskriminazzjoni;

iii. Jiżgura l-aderenza mal-istandards kif stabbiliti mid-Direttorat tal-Kwalità tas-Servizz u skont l-istandards stabbiliti tal-proċeduri;

I in the People and Standards Division within the Office of the Prime Minister.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I is Salary Scale 10, which in year 2024 is €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26,532.00.

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 will progress up to Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 in 2024) on completion of ten (10) years of service as Manager I in the respective Salary Scale, subject to satisfactory performance.

2.5 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 10% of their basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.6 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties, in accordance with established vacancies.

2.7 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager I include:

i. Commits himself towards an ongoing service of excellence founded on the four-pillar framework by giving a voice to all its customers, designing policies that address their needs and delivering a timely quality service sustained by accountability;

ii. Bounds himself to the delivery of a service of excellence to all customers forged on commitment to quality standards, integrity, respect, loyalty, trust, quality, impartiality and non-discrimination;

iii. Ensures adherence to established standards of quality as set by the Quality of Service Directorate and in accordance to established standards;

iv. Jidentifika proċessi li jistgħu jeħtieġu simplifikazzjoni, u pproċessar mill-ġdid tal-proċess tan-negozju u/jew titjib ieħor kif iggwidat mill-istrateġija elettronika kurrenti tal-Amministrazzjoni Pubblika u t-titjib fil-forniment ta' servizz ta' eċċellenza;

v. Jappoġġja l-implimentazzjoni f'waqtha tal-miżuri korrettivi li jistgħu jiġu kkomunikati lid-dipartimenti differenti għall-implimentazzjoni meħtieġa;

vi. Iwettaq valutazzjonijiet tal-konformità u/jew tal-kwalità kif dirett mid-Direttur (Kwalità tas-Servizz), permezz ta' skeda ppjanata;

vii. Jirrevedi rapporti ta' kwalità u jħejji pjan ta' implimentazzjoni;

viii. Jipprepara rapporti bil-miktub tal-kontrolli tal-kwalità u jipprepara azzjonijiet rakkomandata biex itejbu l-għoti tas-servizz;

ix. Jagħti pariri lis-Segretarju Permanenti (Nies u Standards) u/jew lid-Direttur rispettiv dwar kwistjonijiet li joħorġu mill-konformità u/jew mill-evalwazzjonijiet tal-kwalità, u fejn meħtieġ jipproponi azzjonijiet/ miżuri korrettivi xierqa li għandhom jittieħdu;

x. Jipprovdi appoġġ lid-Direttorat fi proċessi relatati mal-akkwist ta' servizzi relatati mad-Diviżjoni kif ordnat;

xi. Jiżgura databases aġġornati ta' dokumenti u korrispondenza oħra biex jiġi ffaċilitat l-kontroreferenzjar u l-koerenza fil-proċessi futuri tat-teħid tad-deċiżjonijiet;

xii. Jipprovdi appoġġ lid-Direttorat bl-informazzjoni meħtieġa f'waqtha għall-rapporti u preżentazzjonijiet oħra;

xiii. Iwettaq kwalunkwe dmirijiet amministrattiv fid-Direttorat (Kwalità tas-Servizz);

xiv. Iwettaq kwalunkwe kompitu ieħor kif ordnat mid-Direttorat (Kwalità tas-Servizz) u s-Segretarju Permanenti (Nies u Standards);

xv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin

iv. Identifies processes that may require simplification of processes, business process re-engineering and/or other improvements, as guided by the current electronic strategy of the Public Administration and improvements in the provision of a service of excellence;

v. Supports the timely implementation of corrective measures that may be communicated to the various departments for the required implementation;

vi. Conducts quality assessments as directed by the Director (Quality of Service) through a planned schedule;

vii. Reviews quality reports and prepare an implementation plan;

viii. Prepares written quality checks reports and prepare recommended actions to improve service delivery;

ix. Advises the Permanent Secretary (People & Standards) and/or the respective Director on issues emerging from quality assessments, and where required propose appropriate corrective actions/measures to be taken;

x. Supports the Directorate in processes related to procurement of services related to the Division as directed;

xi. Ensures updated databases of documents and other correspondence to facilitate cross-referencing and coherence in future decision-making processes;

xii. Supports the Directorate with the timely information required for all other reports and other presentations;

xiii. Conducts any administrative duties within the Quality of Service Directorate;

xiv. Any other duties according to the exigencies of the Public Service as directed by the Director (Quality of Service) and Permanent Secretary (People & Standards);

xv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in

fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18 (3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) f'suġġetti li l-maniġment jikkunsidra rilevanti.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss

matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18 (3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognised Bachelors degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in relevant areas as determined by management.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an

suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifka ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li

MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials,

kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adattat għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, fid-Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonijiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, fid-Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru, il-Berġa ta' Kastilja, Il-Belt Valletta. Dawn id-diżpożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

MINISTERU GĦAT-TRASPORT, L-INFRASTRUTTURA U X-XOGĦLIJIET PUBBLIĊI

Post ta' Manager II fil-Ministeru għat-Trasport, l-Infrastruttura u x-Xogħlijiet Pubbliċi

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur (People Management), Ministeru għat-Trasport, l-Infrastruttura u x-Xogħlijiet Pubbliċi jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager II fil-Ministeru għat-Trasport, l-Infrastruttura u x-Xogħlijiet Pubbliċi.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager II huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fl-2024 huwa ta' €28,855.98 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €32,043.

submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

23rd February, 2024

MINISTRY FOR TRANSPORT, INFRASTRUCTURE AND PUBLIC WORKS

Post of Manager II in the Ministry for Transport, Infrastructure and Public Works

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director (People Management), Ministry for Transport, Infrastructure and Public Works invites applications for the post of Manager II in the Ministry for Transport, Infrastructure and Public Works.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager II is Salary Scale 7, which in the year 2024 is €28,855.98 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €32,043.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204 fis-sena 2024) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuni maħtura jkunu wkoll intitolati għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 15% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.6 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.7 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager II jinkludu li:

i. Jissorvelja t-twettiq ta' proġetti eżistenti li qegħdin fis-seħħ;

ii. Jissorvelja t-twettiq ta' proġetti li jkunu qed jiġu żviluppati;

iii. Jipprepara u jaġġorna t-timeframes ta' proġetti individwali b'konsultazzjoni mal-project owner u l-istaff professjonali u tekniku;

iv. Jikkordina mad-direttorati u t-taqsimiet fi ħdan id-Dipartiment fejn ikun meħtieġ;

v. Jikkollabora mal-awtoritajiet maniġerjali responsabbli;

vi. Jipprovdi appoġġ amministrattiv kif meħtieġ f'dak li għandu x'jaqsam ma' proġetti li jkunu qed jiġu mwettqa mid-Dipartiment;

vii. Jassisti fil-preparazzjoni ta' dokumenti għall-offerti u jipparteċipa fil-proċessi u l-fażijiet kollha tas-sejħa, inkluż iservi bħala membru fuq kumitati ta' evalwazzjoni fejn ikun meħtieġ;

viii. Jorganizza laqgħat mal-project team u jħejji l-minuti;

ix. Jipprepara u jissorvelja rapporti dwar progress;

x. Jissorvelja l-implimentazzjoni finanzjarja tal-proġetti;

2.4 A Manager II in Salary Scale 7 will progress to Salary Scale 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204 in 2024) on completion of three (3) years service as Manager II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

2.5 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 15% of their basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.6 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere, in accordance with established vacancies.

2.7 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager II include:

i. Oversees the implementation of projects already underway;

ii. Monitors the implementation of developing projects;

iii. Prepares and updates timeframes for individual projects in consultation with project owners and the professional and technical staff;

iv. Liaises with the directorates and units within the Department;

v. Liaises with the responsible managing authorities;

vi. Provides necessary administrative support in relation to the projects undertaken by the Department;

vii. Assists in the preparation of tender documents and participates in all the tendering processes and phases, including serving as member on evaluation committees whenever necessary;

viii. Organises meetings with the project team and prepares minutes;

ix. Prepares and monitors progress reports;

x. Monitors the financial implementation of the projects;

xi. Jiżviluppa u jfassal inizjattivi għall-proġetti futuri u jippjana modi biex jiġu implimentati f'perjodi xierqa;

xii. Jattendi għat-taħriġ neċessarju biex ikun jista' jaqdi d-dmirijiet assenjati;

xiii. Iwettaq kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiv. Iwettaq kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadin Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijie ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status taż residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini taż pajjiż terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irland ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-

xi. Develops, draws up initiatives for future projects and plan ways to implement them within proper timeframes;

xii. Attends all necessary training to be able to carry out the duties assigned;

xiii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiv. Undertakes any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità

Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-Malti u l-Ingliż. Madankollu, il-kandidati li ma jissodisfawx l-abbilta` li jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u ma jkollhomx mill-inqas MQF ta' Livell 1 fil-lingwa Maltija, jridu jattendu u jgħaddu b'suċċess fl assessjar mil-kors ''Maltese Language 1'' offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi. L-attendenza għal dan il-kor flimkien mal-kisba tal-Livell 1 tal-MQF, għandhom jitlestew qabel il-konferma tal-ħatra, jiġifieri fi żmien tnax-il (12) xahar mill-ingaġġ. Jekk il-persuna tonqos milli tippreżenta evidenza li għaddiet il-kors b'suċċess u attendiet sal-aħħar tal-perjodu ta' prova (jiġifieri tnax-il (12) xahar mill-ingaġġ), awtomatikament tintilef il-kariga msemmija hawn fuq

U

iii. ikollhom Master degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Management jew Project Management jew Environmental Management jew Busines Administration jew Business Studies jew Public Policy jew Diplomatic Studies jew f'oqsma rilevanti ki determinat mill-maniġment.

*Kwalifika ta' Master rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta Master rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in Maltese and English. However, candidates who do not satisfy the ability to communicate in the Maltese language and do not possess at least an MQF Level 1 in the Maltese language, must attend and be successful in the assessment of the 'Maltese language 1' course offered by the Institute for the Public Services. Attendance to such course together with the attainment of MQF Level 1, are to be completed befor the confirmation of appointment, i.e. within the twelve (12) months of engagement. Failure to present evidence of successful pass and attendance by the end of probationary period (i.e. twelve (12) months from engagement), will result in automatic termination of the post in caption.

AND

iii. in possession of a recognised Master degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Management or Project Management or Environmental Management or Business Administration or Business Studies or Public Policy or Diplomatic Studies or in relevant areas as determine by Management..

*A recognised Master qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to a MQRIC formal Master recognition statement being submitted with the application. A recognised Master qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq ta sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbl skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1(iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tar-Reklutaġġ, Ministeru għat-Trasport, l-Infrastruttura u x-Xogħlijiet Pubbliċi, permezz tal-Portal ta' Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija l-5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat; eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Recruitment Section, Ministry for Transport, Infrastructure and Public Works, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a certificate of conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th March, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other general provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result; medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat tal-People Management, Ministeru għat-Trasport, l-Infrastruttura u x-Xogħlijiet Pubbliċi, Blokk H (Ent. B), Triq Antonio Maurizio Valperga, Il-Furjana FRN 1710. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (https://infrastructure.gov.mt/) u (recruitment1.mtip@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

L-AĠENZIJA TAT-TEKNOLOĠIJA
TAL-INFORMATIKA TA' MALTA

Technical Services Officer – ICT Services Management

Permess tal-Jobsplus 225/2016

Opportunità fl-ICT biex taħdem f'Data Centre State of the Art

Inħolqot opportunità ta' Technical Services Officers biex jipprovdu l-ewwel linja ta' appoġġ tekniku f'ambjent li joffri sfida, iżda fl-istess waqt jagħti sodisfazzjon.

MITA tilqa' kandidati li għandhom għarfien f'diversi oqsma tal-ICT bħal Local Area Networks, Operating Systems u Desktop Technology flimkien mal-abbiltà li jintegraw mal-klijenti tal-MITA.

Dawn il-pożizzjonijiet jipprovdu bażi fundamentali eċċellenti għal karriera b'saħħitha fl-ICT mal-MITA, li jinkludu taħriġ professjonali relatat maċ-ċertifikazzjoni industrijali. MITA tiggarantixxi ambjent tax-xogħol sabiħ u professjonali fejn l-isforzi tal-impjegati jiġu rikonoxxuti. Barra mill-pakkett tajjeb ta' remunerazzjoni, dawn il-pożizzjonijiet joffru numru ta' perkaċċi, intenzjonati biex jipprovdu esperjenza tax-xogħol pożittiva u attraenti għall-impjegati, li jinkludu politiki favur il-familja intenzjonati biex jistabbilixxu bilanċ bejn ix-xogħol u l-ħajja.

Il-kandidati magħżulin jiġu impjegati fuq terminu ta' kuntratt indefinit.

Rekwiżiti għall-eliġibbiltà

Waħda milli ġejjin f'qasam tal-ICT:

may be accessed from (https://recruitmentadmin.gov.mt//attachments/2024_02_13_11_44_48_General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Directorate, Ministry for Trasport, Infrastructure and Public Works, Block H (Ent. B), Antonio Triq Antonio Maurizio Valperga, Floriana FRN 1710. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website and email address of the receiving Directorate are (https://infrastructure.gov.mt/) and (recruitment1.mtip@gov.mt).

23rd February, 2024

MALTA INFORMATION
TECHNOLOGY AGENCY

Technical Services Officer – ICT Services Management

Jobsplus Permit 225/2016

An ICT Opportunity to work in a State-of-the-Art-Data Centre

An opportunity has arisen for Technical Services Officers to provide first line technical support in a challenging and rewarding environment.

MITA welcomes candidates having knowledge in various ICT areas such as Local Area Networks, Operating Systems and Desktop Technology together with the ability to integrate with MITA's clients.

These positions provide an excellent fundamental basis for a solid career in ICT with MITA, including professional training in related Industry Certifications. MITA guarantees a professional and enjoyable work environment where employees' efforts are rewarded. Apart from a good remuneration package, these positions enjoy a number of perks intended to provide our employees with an enjoyable and positive work experience which includes a set of Family Friendly policies intended to establish the right work-life balance.

Successful candidates will be employed on an indefinite term contract.

Eligibility Requirements

One of the following in an ICT area:

i) Kwalifika f'Livell 5 tal-MQF jew ogħla; JEW

ii) Kwalifika f'qasam relatat (Livell 4 tal-MQF) u sena (1) esperjenza f'qasam relatat; JEW

iii) Sentejn (2) esperjenza f'qasam relatat

Il-kandidati jistgħu jiġu offruti l-pożizzjoni bħala Livell Assoċjat – Livell tal-Karriera 2; jew Livell Standard – Livell tal-Karriera 3, skont il-livell ta' kompetenza.

Gradwati ġodda jistgħu jiġu offruti opportunità ta' impjieg suġġett għall-għoti ta' riżultati finali. Se jiġi pprovdut taħriġ.

CV dettaljata flimkien ma' ittra elettronika ta' akkumpanjament għandhom jintbagħtu sa mhux aktar tard mill-Ħamis, 29 ta' Frar, 2024, lil (careers.mita@gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

KUNSILL TAL-ELT

Espressjoni ta' Interess
(Kors Ħarreġ lit-Trejner)

Il-Kunsill tal-ELT jixtieq jistieden lil persuni li huma kkwalifikati kif xieraq biex jibagħtu l-Espressjoni ta' Interess tagħhom rigward dan li ġej:

Iddisinjar u Tħaddim tal-Kors Ħarreġ lit-Trejner

Il-kors Ħarreġ lit-Trejner jeħtieġ li jkun imfassal skont il-politika TEFL Award u politiki u regolamenti oħrajn tal-Kunsill tal-ELT. Jinħtieġ li l-espressjoni ta' interess titwassal din is-sena.

Kandidati li japplikaw huma mistennija li:

ikollhom kwalifika magħrufa fil-Livell 7 tal-NQF fit-TEFL/ELT/TESOL;

mill-inqas sentejn esperjenza fl-ippjanar u t-tmexxija korsijiet pre-servizz/qabel is-servizz ta' taħriġ għal għalliema ELT;

ikollhom ħiliet eċċellenti ta' kitba bl-Ingliż;

jissottometti l-pjan tal-kors u l-iskeda bl-espressjoni tal-interess tagħhom waqt li jindikaw l-ispiża totali eskluża l-VAT.

Dawk interessati li jesprimu l-interess tagħhom, għandhom jibgħatu l-informazzjoni li ġejja lill-Kunsill

i) A qualification at MQF Level 5 or higher; OR

ii) A qualification in a related area (MQF Level 4) and one (1) year experience in a related area; OR

iii) Two (2) years experience in a related area

Candidates may be offered the position as an Associate Level – Career Level 2; or the Standard Level – Career Level 3, depending on competency level.

Fresh graduates may be offered an employment opportunity subject to the provision of final results. Training will be provided.

A detailed CV together with a covering email are to be submitted by not later than Thursday, 29th February, 2024, to (careers.mita@gov.mt).

23rd February, 2024

ELT COUNCIL

Expression of Interest
(Train the Trainer Course)

The ELT Council is inviting suitably qualified individuals to submit an Expression of Interest for the following:

Designing and Delivering a Train the Trainer Course

The Trainer the Trainer course will need to be designed in line with the TEFL Award policy and other ELT Council policies and regulations. It will need to be delivered this year.

Applicants should:

possess a recognised qualification at NQF Level 7 in TEFL/ELT/TESOL;

have at least two years' experience in planning, designing and running pre-service ELT teacher training courses;

have excellent writing skills in English;

submit the course outline and timetable with their expression of interest indicating total cost excluding VAT.

Those interested in expressing their interest are to send the following information to the ELT Council at (info.

ELT fuq (info.elt council@gov.mt) sa mhux aktar tard mill-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024, sa nofsinhar:

ittra ta' applikazzjoni;
CV;
pjan tal-kors u l-iskeda/orarju;
l-ispiża totali għat-tfassil u t-twettiq tal-kors eskluża l-VAT.

It-23 ta' Frar, 2024

DIPARTIMENT TAL-EŻAMIJIET

Eżamijiet ta' AQA/Edexcel Londra Mejju/Ġunju 2024

L-Assistent Direttur tal-Eżamijiet jgħarraf lill-kandidati li applikazzjonijiet online se jkunu aċċettati għall-Eżamijiet tal-Edexcel Londra Mejju/Ġunju 2024 nhar it-Tnejn, 4 ta' Marzu, 2024, u nhar it-Tlieta, 5 ta' Marzu, 2024, billi wieħed jagħmel log in fuq (www.myexams.gov.mt).

It-23 ta' Frar, 2024

ATT DWAR GVERN LOKALI
(KAP. 363)

Avviż

Bis-saħħa tar-regolament 88 tat-Tielet Skeda tal-Att dwar Kunsilli Lokali (Kap. 363), il-Kummissjonarji Elettorali b'dan javżaw illi se ssir elezzjoni każwali biex jimtela l-post ta' Kunsillier għall-Kunsill Lokali ta' Tas-Sliema.

J. CAMILLERI
Kummissjonarju Elettorali Prinċipali

Uffiċċju tal-Kummissjoni Elettorali,
Ex-Trade Fair Grounds,
In-Naxxar.

It-23 ta' Frar, 2024

ATT DWAR GVERN LOKALI
(KAP. 363)

Avviż

Skont id-dispożizzjonijiet tar-regolament 89 tat-Tielet Skeda tal-Att dwar Kunsilli Lokali (Kap. 363), il-Kummissjonarji Elettorali javżaw illi huma se jkunu fl-Uffiċċju tal-Kummissjoni Elettorali, Ex-Trade Fair Grounds, In-Naxxar, nhar it-Tnejn, 26, it-Tlieta, 27 u l-Erbgħa, 28

eltcouncil@gov.mt) by not later than Friday, 8th March, 2024, by noon:

a letter of application;
CV;
an outline of the course and timetable;
the total cost for the design and delivery of the course excluding VAT.

23rd February, 2024

EXAMINATIONS DEPARTMENT

AQA/Edexcel London May/June 2024 Examinations

The Director of Examinations notifies candidates that online late applications will be accepted for AQA/Edexcel London May/June 2024 Examinations on Monday, 4th March, 2024, and Tuesday, 5th March, 2024, by logging in on (www.myexams.gov.mt).

23rd February, 2024

LOCAL GOVERNMENT ACT
(CAP. 363)

Notice

By virtue of regulation 88 of the Third Schedule of the Local Councils Act (Cap. 363), the Electoral Commissioners hereby notify that a casual election is being held to fill the vacancy of a Councillor for the Local Council of Tas-Sliema.

J. CAMILLERI
Chief Electoral Commissioner

Office of the Electoral Commission,
Ex-Trade Fair Grounds,
In-Naxxar.

23rd February, 2024

LOCAL GOVERNMENT ACT
(CAP. 363)

Notice

In accordance with the provisions of regulation 89 of the Third Schedule of the Local Councils Act (Cap. 363), the Electoral Commissioners notify that they will be in attendance at the Office of the Electoral Commission, Ex-Trade Fair Grounds, In-Naxxar, on Monday, 26th, Tuesday, 27th and

ta' Frar, 2024 mill-10.00 a.m. sa nofsinhar biex jirċievu nominazzjonijiet ta' kandidati għall-elezzjoni każwali ta' Kunsillier għall-Kunsill Lokali ta' Tas-Sliema.

Il-kandidati jistgħu jissottomettu n-nomina tagħhom onlajn permezz tal-link (https://electoral.gov.mt/nominations) mill-10.00 a.m. tat-Tnejn, 26 ta' Frar, 2024 sa nofsinhar tal-Erbgħa, 28 ta' Frar, 2024 (ħin ta' Malta).

Il-kandidati prospettivi huma avżati li jridu jippreżentaw il-Karta tal-Identità tagħhom. F'każ li l-formola tan-nomina se tiġi ppreżentata mir-rappreżentant tal-kandidat minħabba raġuni ta' mard u safar, ir-rappreżentant għandu jissottometti prokura mill-kandidat li tkun speċifika għal dan il-għan u awtentikata minn Nutar Pubbliku. Ma' kull nomina għandu jsir depożitu ta' €90.

Il-Kummissjoni Elettorali tavża wkoll li se tkun qed tivverifika l-validità tal-kandidatura/i sottomessi, bejn nofsinhar l-Erbgħa, 28 ta' Frar, 2024 u nofsinhar tal-Ġimgħa, 1 ta' Marzu, 2024.

J. CAMILLERI
Kummissjonarju Elettorali Prinċipali

Uffiċċju tal-Kummissjoni Elettorali,
Ex-Trade Fair Grounds,
In-Naxxar.

It-23 ta' Frar, 2024

ATT TAL-2003 DWAR IL-PROFESSJONIJIET TAS-SAĦĦA
(KAP. 464)

Regolamenti tal-2003 dwar l-Elezzjonijiet tal-Kunsill tal-Ispiżjara

Nominazzjoni ta' Kandidati għall-Elezzjoni ta' Persuna Kwalifikata għall-Kunsill tal-Ispiżjara

Ngħarrfu b'dan skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament 4 tar-Regolamenti ta' l-2003 dwar l-Elezzjonijiet tal-Kunsill tal-Ispiżjara, illi n-nominazzjonijiet ta' kandidati biex timtela vakanza waħda (1) ta' Persuna Kwalifikata bħala membru tal-Kunsill tal-Ispiżjara skont id-dispożizzjoni tal-Artikolu 15(f) tal-Att tal-2003 dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa (Kap. 464) se jintlaqgħu mir-Reġistratur tal-Kunsill tal-Ispiżjara, fl-uffiċċju tal-Kunsill tal-Ispiżjara, OPD, Livell 1, l-Isptar San Luqa, Pjazza San Luqa, Gwardamanġa, nhar l-Erbgħa, 28, u l-Ħamis, 29 ta' Frar, 2024, bejn it-8.30 a.m. u n-12.30 p.m.

Wednesday, 28th February, 2024 from 10.00 a.m. to noon to receive nominations of candidates for the casual election of a Councillor for the Local Council of Tas-Sliema.

Candidates may submit their nomination online through the link: (https://electoral.gov.mt/nominations) from 10.00 a.m. of Monday, 26th, February, 2024 till noon of Wednesday, 28th February, 2024 (Malta time).

Prospective candidates are advised that they must present their Identity Card. In case of illness or being abroad, the nomination form needs to be submitted by a representative of the candidate. The representative must present a power of attorney drawn up exclusively for the purpose and authenticated by a Notary Public. A deposit of €90 is applicable with every nomination.

The Electoral Commission also notifies that it will verify the validity of the submitted candidature/s between noon of Wednesday, 28th February, 2024 and noon of Friday, 1st March, 2024.

J. CAMILLERI
Chief Electoral Commissioner

Office of the Electoral Commission,
Ex-Trade Fair Grounds,
In-Naxxar.

23rd February, 2024

HEALTH CARE PROFESSIONS ACT, 2003
(CAP. 464)

Pharmacy Council (Elections) Regulations, 2003

Nomination of Candidates for Election of a Qualified Person on the Pharmacy Council

It is hereby notified in pursuance of the provisions of Regulation 4 of the Pharmacy Council (Elections), 2003 that the nominations of candidates to fill one (1) vacancy of Qualified Person on the Pharmacy Council, in accordance with the provisions of Section 15(f) of the Health Care Professions Act, 2003 (Cap. 464) will be received by the Registrar of the Pharmacy Council at the Pharmacy Council's Office, OPD, Level 1, St Luke's Hospital, St Luke's Square, Gwardamanġa, on Wednesday, 28th, and Thursday, 29th February, 2024, between 8.30 a.m. and 12.30 p.m.

Dawk il-persuni kwalifikati li huma reġistrati sas-27 ta' Frar, 2024, biss huma eliġibbli għal elezzjoni

Il-formoli tan-nominazzjoni għal kandidati jistgħu jinkisbu mill-uffiċċju msemmi hawn fuq f'Malta jew minn (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/pharmcouncil/Pages/pharmcounc.aspx).

Stephen Farrugia
Dorothy Meli
Jurgen Azzopardi
Kummissjonarji dwar l-Elezzjonijiet tal-Kunsill tal-Ispiżjara

It-23 ta' Frar, 2024

Only those qualified persons who are registered by the 27th February, 2024, will be eligible for election.

Nomination Forms for candidates are obtainable from the abovementioned office in Malta and online from (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/pharmcouncil/Pages/pharmcounc.aspx).

Stephen Farrugia
Dorothy Meli
Jurgen Azzopardi
Pharmacy Council Election Commissioners

23rd February, 2024

ATT TAL-2003 DWAR IL-PROFESSJONIJIET TAS-SAĦĦA
(KAP. 464)

Regolamenti tal-2004 dwar l-Elezzjonijiet tal-Kumitat tal-Appelli tal-Kunsill tal-Ispiżjara (A.L. 316)

Nominazzjoni ta' Kandidati

Ngħarrfu b'dan skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament 4 tar-Regolamenti tal-2004 dwar l-Elezzjonijiet tal-Kumitat tal-Appelli tal-Kunsill tal-Ispiżjara, illi n-nominazzjoni ta' kandidati biex timtela vakanza waħda (1) mill-Professjonijiet regolati mill-Kunsill tal-Ispiżjara bħala membru fuq il-Kumitat tal-Appelli skont id-disposizzjonijiet tal-Artikolu 49 (1) (e) (ii) tal-Att tal-2003 dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa (Kap. 464) se jintlaqgħu mir-Reġistratur tal-Kunsill tal-Ispiżjara, fl-uffiċċju tal-Kunsill tal-Ispiżjara, OPD, Livell 1, l-Isptar San Luqa, Pjazza San Luqa, Gwardamanġa nhar l-Erbgħa, 28, u l-Ħamis, 29 ta' Frar, 2024, bejn it-8.30 a.m. u n-12.30 p.m.

Dawk l-ispiżjara, pharmacy technicians jew persuni kwalifikati li huma reġistrati sas-27 ta' Frar, 2024, biss huma eliġibbli għal elezzjoni.

Il-formoli tan-nominazzjoni għal kandidati jistgħu jinkisbu mill-uffiċċju msemmi hawn fuq f'Malta jew missit tal-Kunsill (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/pharmcouncil/Pages/pharmcounc.aspx)

Dorothy Meli
Stephen Farrugia
Joseph Busuttil
Jurgen Azzopardi
Kummissjonarji dwar l-Elezzjonijiet tal-Kumitat tal-Appelli tal-Kunsill tal-Ispiżjara

It-23 ta' Frar, 2024

HEALTH CARE PROFESSIONS ACT 2003
(CAP. 464)

Pharmacy Council Appeals Committee (Elections) Regulations, 2004 (L.N.316)

Nomination of Candidates

It is hereby notified in pursuance of the provisions of Regulation 4 of the Pharmacy Council Appeals Committee (Elections) Regulations, 2004 that the nominations of candidates to fill one (1) vacancy from amongst the Professions regulated by the Pharmacy Council, in accordance with the provisions of Section 49 (1) (e) (ii) of the Health Care Professions Act, 2003 (Cap. 464) will be received by the Registrar of the Pharmacy Council at the Pharmacy Council's Office, OPD Level 1, St Luke's Hospital, St Luke's Square, Gwardamanġa, on Wednesday, 28th, and Thursday, 29th February, 2024, between 8.30 a.m. and 12.30 p.m.

Only those pharmacists, pharmacy technicians and qualified persons who are registered by the 27th February, 2024, will be eligible for election.

Nomination Forms for candidates are obtainable from the abovementioned office in Malta and online on the Council's website (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/pharmcouncil/Pages/pharmcounc.aspx)

Dorothy Meli
Stephen Farrugia
Joseph Busuttil
Jurgen Azzopardi
Pharmacy Council Appeals Committee Election Commissioners

23rd February, 2024

TRANSPORT MALTA

Avviż lis-Sidien ta' Vetturi li Tneħħew mit-Triq

Skont ir-Regolamenti dwar l-Ikklampjar u t-Tneħħija ta' Vetturi bil-Mutur u Oġġetti ta' Ingombru SL.65.13, Transport Malta qiegħda b'dan l-avviż tippubblika lista ta' vetturi li tneħħew mit-toroq għar-raġuni li marru kontra l-Att dwar ir-Reġistrazzjoni ta' Vetturi bil-Mutur (Kap. 368) u Regolamenti dwar ir-Reġistrazzjoni u l-Liċenzjar ta' Vetturi bil-Mutur, L.S. 368.02 u li ma ttiħdux lura mis-sidien legali tagħhom.

Il-lista tinkludi deskrizzjoni tal-vettura. Dawn il-vetturi qed jiġu miżmuma fil-compound ta' Transport Malta.

Is-sidien rispettivi huma ġentilment mitluba sabiex jieħdu lura l-vettura tagħhom mingħand Transport Malta billi jissottomettu prova li huma s-sidien tal-vettura inkwistjoni filwaqt li għandu jsir il-ħlas tat-taxxa tar-reġistrazzjoni applikabbli, liċenzji, kontravenzjonijiet u miżati amministrattivi oħra li jkunu dovuti.

Vetturi li jibqgħu mhux miġbura u li għalihom ma jsir l-ebda ħlas għal-liċenzji, kontravenzjonijiet, taxxa applikabbli u drittijiet oħra sal-Ġimgħa, l-1 ta' Marzu, 2024, se jiġu rkantati u, jekk mhux mibjugħa, se jiġu meqruda.

Aktar informazzjoni tista' tinkiseb bin-numru tat-telefown 2556 4134 bejn is-7.30 a.m. u nofsinhar, jew permezz ta' ittra elettronika lil (auctions.tm@transport.gov.mt).

TRANSPORT MALTA

Notice to Owners of Vehicles Removed from the Road

In accordance with the Clamping and Removal of Motor Vehicles and Encumbering Objects Regulations SL.65.13, Transport Malta is hereby publishing a list of vehicles that were removed from the road for being in breach of the Motor Vehicles Registration and Licensing Act (Cap. 368) and the Registration and Licensing of Motor Vehicles Regulations S.L. 368.02 and which have not been retrieved by their lawful owners.

The list includes a description of the removed motor vehicle. The vehicles are currently being stored at Transport Malta's compound.

Respective owners are to retrieve their motor vehicle from Transport Malta upon submission of proof of ownership and upon payment of the applicable registration tax, licences, contraventions and other administration fees that may be due.

Vehicles which are not retrieved and for which any applicable registration tax, licences, contraventions and other fees are not paid by Friday, 1st March, 2024, will be auctioned and, if not sold, will be destroyed.

Further information may be obtained by telephone number 2556 4134 between 7.30 a.m. and noon, or by sending an email to (auctions.tm@transport.gov.mt).

Għamla *Make*	Mudell *Model*	Kulur *Colour*	Nru. tar-Reġistrazzjoni/ Chassis *Registration/Chassis No.*	Lokalità ta' Tneħħija *Locality of Removal*
Seat	Alhambra	Griż	CA405NE	Pembroke
BMW	X5	Abjad	7465KCJ	In-Naxxar
Jaguar	X Type	Griż	FDA429	Il-Furjana
Peugeot	407	Iswed	POS90254	Il-Furjana
Nissan	Micra	Griż	CN368BT	Ħal Qormi
Kawasaki	800	Iswed	FCS246	Il-Furjana
Suzuki	Burgman	Iswed	KBL613	Ħal Luqa
Renault	Megane	Iswed	HCG391	Marsaskala
ERF	E10	Isfar	JAG741	Ir-Rabat
Mercedes	G63	Abjad	OPR109A	San Ġiljan
Toyota	Starlet	Ikħal	RSN266	Ix-Xgħajra
Fiat	Punto	Griż	CB467GZ	San Pawl il-Baħar

COMPARATIVE RETURN OF REVENUE
for the period 1st January 2024 to 31st January 2024

		Budget 2024 €	Actual Revenue Jan - Jan 2024 €	Actual Revenue Jan - Jan 2023 €
REVENUE				
I1103, I1106	Customs and Excise Duties	333,200,000	25,610,261	14,576,700
I1109	Licences, Taxes and Fines	392,775,000	35,733,340	23,869,840
I1112	Income Tax	2,542,000,000	184,760,510	153,414,864
I1115	Value Added Tax	1,454,000,000	64,909,917	57,150,504
I1118	Fees of Office	106,914,667	6,031,498	4,420,042
I1121	Sales - Goods	2,718,000	143,167	58,532
I1122	Sales - Services	38,680,000	222,553	211,956
I1123	Sales - Others	46,165,000	---	---
I1124	Reimbursements	4,683,000	224,489	152,494
I1127	Central Bank of Malta	15,000,000	---	---
I1130	Rents	34,000,000	14,683	8,720
I1133	Dividends on Investment/Receipts	61,750,000	---	---
I1136	Interest on Loans made by Government	276,000	103	---
I1139	Social Security	1,530,000,000	84,805,969	73,363,231
I1142	Grants	182,570,000	34,792,387	23,103,654
I1145	Miscellaneous Receipts	11,556,000	8,771,349	1,631,986
	Total Ordinary Revenue	**6,756,287,667**	**446,020,228**	**351,962,524**
L2756	Loans	1,700,000,000	---	---
A2665	Repayment of Loans made by Government	2,784,000	---	---
I1154	Proceeds from Sale of Shares	889,000	---	888,888
	Total Non-Ordinary Revenue	**1,703,673,000**	**---**	**888,888**
TOTAL REVENUE		**8,459,960,667**	**446,020,228**	**352,851,412**

Note: Figures in Statement may not add up due to rounding

The Treasury
Authority: TR 51/2022

Paulanne Mamo
Accountant General

Date: 12 - 02 - 2024

COMPARATIVE RETURN OF EXPENDITURE
for the period 1st January 2024 to 31st January 2024

		Budget 2024 €	Actual Expenditure Jan - Jan 2024 €	Actual Expenditure Jan - Jan 2023 €
RECURRENT EXPENDITURE				
1	Office of the President	5,477,000	657,376	516,821
2	Parliamentary Service	12,520,000	286,970	228,125
3	Office of the Ombudsman	1,486,000	---	500,000
4	National Audit Office	4,000,000	650,000	700,000
5	Commissioner for Standards in Public Life	450,000	---	---
6	Office of the Prime Minister	59,430,000	2,453,530	2,408,020
7	Information	1,525,000	111,718	102,141
8	Government Printing Press	1,975,000	126,532	115,599
9	Electoral Office	9,361,000	250,004	180,301
10	Public Service Commission	817,000	46,952	42,621
11	Industrial and Employment Relations	2,236,000	214,090	125,466
12	Ministry for Health	1,016,271,000	60,953,369	83,499,975
13	Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government	70,719,000	4,326,543	5,742,974
14	Local Government	61,489,000	13,387,403	8,628,418
15	Ministry for Foreign and European Affairs and Trade	58,616,000	3,384,213	3,392,366
16	Ministry for Social Policy and Children's Rights	67,821,000	5,629,373	5,470,150
17	Social Policy	518,989,000	677,092	633,761
18	Social Security Benefits	1,492,355,000	174,427,727	133,544,558
19	Pensions	104,225,000	8,383,730	8,496,493
20	Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights	74,933,000	4,047,080	3,847,543
21	Ministry for Social and Affordable Accommodation	48,784,000	5,669,716	3,583,885
22	Ministry for the Economy, European Funds and Lands	59,900,000	1,836,934	1,735,642
23	Commerce	2,026,000	147,630	143,430
24	Ministry for Inclusion, Voluntary Organisations and Consumer	63,040,000	3,395,030	4,992,444
25	Rights Ministry for Transport, Infrastructure and Capital Projects	124,221,000	9,000,681	5,558,760
26	Ministry for Gozo	64,187,000	5,940,659	5,295,072
27	Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality	75,530,000	9,252,279	2,280,087
28	Armed Forces of Malta	77,225,000	5,914,500	4,914,456
29	Police	100,126,000	7,689,975	6,396,654
30	Probation and Parole	1,542,000	101,877	96,815
31	Civil Protection	11,886,000	889,899	832,814
32	Ministry for Tourism	148,492,000	2,268,383	21,937,825
33	Ministry for the Environment, Energy and Enterprise	578,604,000	18,805,562	6,619,597
34	Ambjent Malta	17,829,000	1,449,385	1,511,514
35	Ministry for Finance and Employment	319,662,000	21,497,211	21,091,321
36	Economic Policy	2,108,000	118,749	300,810
37	Treasury	46,665,000	233,150	231,757
39	Malta Tax and Customs Administration	48,129,000	4,229,065	---
40	Contracts	3,518,000	192,065	285,465

COMPARATIVE RETURN OF EXPENDITURE
for the period 1st January 2024 to 31st January 2024

		Budget 2024 €	Actual Expenditure Jan - Jan 2024 €	Actual Expenditure Jan - Jan 2023 €
RECURRENT EXPENDITURE (Cont'd)				
41	Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation	418,316,000	28,352,568	25,176,359
42	Education	429,303,000	36,696,921	38,676,721
43	Ministry for Public Works and Planning	41,472,000	2,223,538	2,108,116
44	Ministry for Justice	50,674,000	3,533,121	4,051,244
45	Ministry for Active Ageing	274,222,000	37,919,090	23,687,519
	[Commissioner for Revenue		---	2,481,767
	[Customs		---	1,124,015
SUBTOTAL RECURRENT EXPENDITURE		**6,572,156,000**	**487,371,690**	**443,289,417**
37	Treasury			
	Loan Facility	100,000	---	---
TOTAL RECURRENT EXPENDITURE		**6,572,256,000**	**487,371,690**	**443,289,417**
38	Public Debt Servicing			
	Contribution to Special MGS Sinking Fund	30,000,000	---	---
	Interest - Local	255,804,737	18,727,846	13,969,586
	Repayment of Loan - Local	489,145,000	---	---
	Early Repayments of MGRSB	4,685,000	454,500	491,400
	Contribution to Sinking Fund - Foreign	30,000	---	---
	Interest - Foreign	895,263	---	---
	Interest - Short-term borrowing	15,000,000	1,051,812	549,416
TOTAL PUBLIC DEBT SERVICING		**795,560,000**	**20,234,158**	**15,010,402**
TOTAL RECURRENT EXPENDITURE AND PUBLIC DEBT SERVICING		**7,367,816,000**	**507,605,848**	**458,299,819**

Note: Figures in Statement may not add up due to rounding

The Treasury
Authority: TR 51/2022

Paulanne Mamo
Accountant General

Date: 12 - 02 - 2024

COMPARATIVE RETURN OF CAPITAL EXPENDITURE
for the period 1st January 2024 to 31st January 2024

		Budget 2024 €	Actual Expenditure Jan - Jan 2024 €	Actual Expenditure Jan - Jan 2023 €
CAPITAL PROGRAMME				
I	Office of the President	521,000	29,571	13,326
II	Parliamentary Service	781,000	---	---
III	Office of the Prime Minister	43,117,000	75,328	245,170
IV	Ministry for Health	81,250,000	1,800,569	649,822
V	Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government	41,070,000	97,189	1,188,924
VI	Ministry for Foreign and European Affairs and Trade	7,183,000	54,456	139,010
VII	Ministry for Social Policy and Children's Rights	4,885,000	108,976	53,677
VIII	Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights	39,436,000	1,561,673	1,520,438
IX	Ministry for Social and Affordable Accommodation	233,000	13,532	47
X	Ministry for the Economy, European Funds and Lands	63,030,000	1,531,188	756,174
XI	Ministry for Inclusion, Voluntary Organisations and Consumer Rights	4,596,000	2,250	2,766
XII	Ministry for Transport, Infrastructure and Capital Projects	143,134,000	8,850,000	2,217,829
XIII	Ministry for Gozo	19,953,000	1,499,569	1,401,680
XIV	Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality	50,330,000	718,756	3,798,262
XV	Ministry for Tourism	44,571,000	239	1,177,081
XVI	Ministry for the Environment, Energy and Enterprise	213,251,000	126,638	135,345
XVII	Ministry for Finance and Employment	21,001,000	426,599	477,247
XVIII	Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation	91,553,000	3,899,448	1,078,319
XIX	Ministry for Public Works and Planning	20,672,000	19,009	73,593
XX	Ministry for Justice	9,328,000	35,817	23,430
XXI	Ministry for Active Ageing	4,620,000	278,324	133,081
TOTAL CAPITAL EXPENDITURE		**904,515,000**	**21,129,133**	**15,085,220**
XVII	Ministry for Finance and Employment			
	Investment - Equity Acquisition	215,000,000	49,500,000	---
TOTAL CAPITAL EXPENDITURE AND INVESTMENT		**1,119,515,000**	**70,629,133**	**15,085,220**
TOTAL EXPENDITURE		**8,487,331,000**	**578,234,981**	**473,385,040**

Note: Figures in Statement may not add up due to rounding

The Treasury
Authority: TR 51/2022

Paulanne Mamo
Accountant General

Date: 12 - 02 - 2024

KUNSILL LOKALI ĦAL GĦARGĦUR

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali Ħal Għargħur jgħarraf li nhar is-Sibt, 24 ta' Frar, 2024, mid-9.30 a.m. sal-5.00 p.m., Triq San Nikola se tkun magħluqa għat-traffiku. Ħadd ma jista' jipparkja matul dan il-ħin.

It-23 ta' Frar, 2024

KUNSILL LOKALI ĦAL GĦARGĦUR

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali Ħal Għargħur jgħarraf li nhar l-Erbgħa, 6 ta' Marzu, 2024, mid-9.30 a.m. sal-5.00 p.m., Triq San Nikola se tkun magħluqa għat-traffiku. Ħadd ma jista' jipparkja matul dan il-ħin.

It-23 ta' Frar, 2024

AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

L-Uffiċjal Kap Eżekuttiv, Awtorità tal-Artijiet, jgħarraf li:

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti tal-Awtorità tal-Artijiet, Il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta, sal-10:00 ta' filgħodu tal-Ħamis, 29 ta' Frar, 2024, għal:

Avviż Nru. 7. Bejgħ tale quale ta' sit f' Nru. 39, Triq San Gwann Evenġelista, Il-Wardija fil-limiti ta' San Pawl il-Baħar, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D. 2022_0497. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €1,100 hekk kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' ħdax-il elf u għaxar ewro (€11,010) ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 8. Kiri, tale quale minn sena għal sena, għal skop ta' agrikultura, ta' sit magħruf bħala 'Il-Bur' fil-Wied ta' Santa Marija taż-Żellieqa, Ħal Għargħur, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2013_402. Dan is-sit jista' jkun suġġett għal servitujiet eżistenti favur proprjetà adjaċenti. L-offerenti għandhom ikunu persuni li huma rreġistrati bħala bdiewa full-time jew part-time, skont ċertifikat maħruġ mid-Dipartiment tal-Agrikoltura li għandu jiġi sottomess mad-dokument tal-offerta jew studenti li temmew b'suċċess kors akkademiku fi studji agrikoli fil-ħames snin preċedenti mid-dħul fis-seħħ tal-Avviż Legali Nru. 573.06 li għandhom jissottomettu kopja taċ-ċertifikat rilevanti mal-offerta tagħhom. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €5,886 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti

ĦAL GĦARGĦUR LOCAL COUNCIL

Traffic and Parking Suspension

The Ħal Għargħur Local Council notifies that on Saturday, 24th February, 2024, from 9.30 a.m. till 5.00 p.m., Triq San Nikola will be closed to all traffic. Parking of vehicles is not permitted during this time.

23rd February, 2024

ĦAL GĦARGĦUR LOCAL COUNCIL

Traffic and Parking Suspension

The Ħal Għargħur Local Council notifies that on Wednesday, 6th March, 2024, from 9.30 a.m. till 5.00 p.m., Triq San Nikola will be closed to all traffic. Parking of vehicles is not permitted during this time.

23rd February, 2024

LANDS AUTHORITY

The Chief Executive Officer, Lands Authority, notifies that:

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be deposited in the tender box at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 29th February, 2024, for:

Advt No. 7. Sale tale quale of a site at No. 39, Triq San Gwann Evenġelista, Il-Wardija in the limits of St Paul's Bay, as shown edged in red on the plan P.D. 2022_0497. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €1,100 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of eleven thousand and ten euro (€11,010) will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

Advt No. 8. Lease tale quale, on a year to year basis, for agricultural purposes, of a site known as 'Il-Bur' at Il-Wied ta' Santa Marija Taż-Żellieqa, Ħal Għargħur, shown edged in red on plan P.D.2013_402. This site maybe subject to existing servitudes in favour of the adjacent properties. The bidders must be either full-time or part-time farmers, who have to submit a certificate, issued by the Department of Agriculture with the tender document or students who have completed successfully an academic course relating to agriculture within the previous five years prior to the introduction of the Legal Notice No. 573.06 who have to submit a copy of the relevant certificate also with the tender documents. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €5,886 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of

anqas mill-ammont ta' elf u disa' mija u tnejn u sittin ewro (€1,962) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 9. Kiri għall-perjodu ta' ħmistax-il (15) sena ta' garaxx mingħajr l-arja tiegħu għax mhijiex inkluża f'Nru. 6, Triq is-Sibi, Qasam tad-Djar tar-Rinella, Il-Kalkara, kif muri bl-aħmar u mmarkat bħala Garage No. 6 fuq il-pjanta P.D. 77_84_1_6. Dan il-fond ma jistax jinxtara bl-iskema tal-garaxxijiet. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €5,700 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' elf u disa' mitt ewro (€1,900) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 10 ġie rtirat.

Avviż Nru. 11. Kiri għal skopijiet kummerċjali għall-perjodu ta' ħmistax-il (15) sena ta' ħanut tale quale f'Nru. 182, Triq il-Merkanti kantuniera ma' Triq it-Teatru, Il-Belt Valletta, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D. 2013_190. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €33,507 hekk kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' ħdax-il elf u mija u disgħa u sittin ewro (€11,169) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 12. Bejgħ tale quale ta' sit fuq in-naħa ta' wara tal-fond 'Morning Star' Triq Ġanni Vassallo, Ir-Rabat, Għawdex, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.2022_0416. Dan is-sit huwa mdawwar minn proprjetajiet ta' terzi (landlocked). L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €10,900 hekk kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' mija u ħamsa u erbgħin elf u ħames mija u erbgħa u sittin ewro (€145,564) ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 13. Għotja b'ċens perpetwu rivedibbli ta' Sit tale quale biex jintuża biss għal skop ta' ġnien fi Triq il-Kamumilla, Iż-Żejtun, kif muri bl-aħmar u mmarkat bl-ittra 'B' fuq il-pjanta P.D.2011_959_A_2. Dan is-sit huwa suġġett għal servitujiet eżistenti favur il-proprjetà adjaċenti. Din il-proprjetà trid tintuża biss għal skop ta' estensjoni ta' front garden u biex jinħoloq side curtelage. Fl-eventwalità li dan is-sit jiġi ppjanat għal units residenzjali u/jew kummerċjali, l-emfitewta jkun obbligat iħallas id-differenza għat-titjib

one thousand and nine hundred and sixty-two euro (€1,962) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

Advt No. 9. Lease for a period of fifteen (15) years of a garage without its own airspace as it is not included at No. 6 Triq is-Sibi, Rinella Housing Estate, Kalkara, as shown edged in red and marked Garage No. 6 on the plan P.D.77_84_1_6. This premises cannot be bought through the garage scheme. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €5,700 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of one thousand and nine hundred euro (€1,900) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 10 has been withdrawn.

Advt No. 11. Lease for commercial purposes for a period of fifteen (15) years of a shop tale quale at No. 182, Triq il-Merkanti, cornering with Triq it-Teatru, Valletta, as shown edged in red on the plan P.D. 2013_190. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €33,507 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of eleven thousand and one hundred and sixty-nine euro (€11,169) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

Advt No. 12. Sale tale quale of a site at the back of the premises at 'Morning Star' Triq Ganni Vassallo, Victoria, Gozo, as shown edged in red on the plan P.D.2022_0416. This site is landlocked. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €10,900 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of one hundred and forty-five thousand and five hundred and sixty-four euro (€145,564) will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

Advt No. 13. Grant on a perpetual revisable emphyteusis of a Site tale quale to be used solely for gardening purposes at Triq il-Kamumilla, Żejtun, as shown edged in red and marked Letter 'B' on the plan P.D. 2011_959_A_2. This site is subject to existing servitudes in favour of the adjacent property. This property shall be used solely for the purposes of extending the front garden and creating a side curtilage. In the eventuality that the site is planned for development of residential and/or commercial units, the emphyteuta shall be obliged to pay for

fil-valur tas-sit. Min jirbaħ l-offerta għandu ċans sabiex jifdi dan iċ-ċens matul l-ewwel ħmistax-il (15) sena wara reviżjoni skont ir-rata tal-inflazzjoni kif hemm spjegat biddettall fuq il-kundizzjonijiet taċ-ċens. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €5,010 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' elf u sitt mija u sebgħin ewro (€1,670) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti tal-Awtorità tal-Artijiet, Il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta, sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, 14 ta' Marzu, 2024, għal:

*Avviż Nru. 14. Kiri għall-perjodu ta' ħmistax-il (15) sena mhux għal skopijiet residenzjali ta' żewġt (2) ikmamar f'Nru. 20, Sur San Ġwann, Bormla, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D. 2020_0459. Dan il-fond huwa tale quale u fl-istat li jinsab fih inklużi xi difetti li jista' jkun hemm moħbija. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €4,350 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' elf u erba' mija u ħamsin ewro (€1,450) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

*Avviż Nru. 15. Kiri għall-perjodu ta' ħmistax-il (15) sena għal skopijiet kummerċjali ta' ħanut tale quale, fl-istat li jinsab fih inklużi xi difetti li jista' jkun hemm moħbija u bi bżonn ta' attenzjoni, f'Nru. 1, Ta' Pascarella, Ħal Qormi, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D. 235_88_3_1. L-arja ta' fuq dan il-ħanut mhijiex inkluża fl-offerta. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €14,100 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' erbat elef u seba' mitt ewro (€4,700) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

*Avviż Nru. 16. Bejgħ tale quale ta' garaxx sal-għoli ta' disa' filati f'Nru. 75, Triq l-Ibiskus, San Ġwann, kif muri bl-aħmar u fid-dettall fuq il-pjanta P.D.135_81_25_75. L-arja fuq dan il-garaxx mhix inkluża. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €5,352 hekk kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tlieta u ħamsin elf u ħames mija u tlieta u għoxrin ewro (€53,523) ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

the enhancement value of the site. The winning bidder has the chance to redeem this emphyteusis within the first fifteen (15) years after a revision according to the rate of inflation as explained in detail in the emphyteutical conditions. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €5,010 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of one thousand and six hundred and seventy euro (€1,670) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be deposited in the tender box at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 14th March, 2024, for:

*Advt No. 14. Lease for a period of fifteen (15) years for non-residential purposes of two (2) rooms at No. 20, Sur San Ġwann, Cospicua, as shown edged in red on the plan P.D.2020_0459. This premises is tale quale and in its present state including any latent defects. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €4,350 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of one thousand and four hundred and fifty euro (€1,450) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

*Advt No. 15. Lease for a period of fifteen (15) years for commercial purposes of a shop tale quale, in its present state uncluding any latent defects and in need of attention, at No. 1, Ta' Pascarella, Ħal Qormi, as shown edged in red on the plan P.D.235_88_3_1. The airspace of this shop is not included with this tender. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €14,100 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of four thousand and seven hundred euro (€4,700) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

*Advt No. 16. Sale tale quale of a garage up to the height of nine courses (filati) at No. 75, Triq l-Ibiskus, San Ġwann, as shown edged in red and in detail on the plan P.D.135_81_25_75. The airspace on this garage is not included. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €5,352 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of fifty-three thousand and five hundred and twenty-three euro (€53,523) will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender document.

*Avviżi li qed jidhru għall-ewwel darba

Dawn l-avviżi qegħdin jiġu ppubblikati bħala stedina għall-pubbliku sabiex jakkwista d-dokumenti tal-offerta online. L-offerenti għandhom jirreferu għall-kundizzjonijiet kollha tad-dokument tal-offerta u huma mitluba li jaqraw sew dawn id-dokumenti. L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kundizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu billi tagħżel 'Buy Tender' fuq il-paġna ta' dawn l-offerti fis-sit (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). Il-ħlas ta' ħamsin ewro (€50) għandu jsir permezz tas-sistema online tas-sit tal-Awtorità tal-Artijiet bil-card bankarja tal-preferenza tiegħek.

It-23 ta' Frar, 2024

KUMMISSJONI ELETTORALI

Il-Kummissjoni Elettorali tgħarraf il-ħruġ ta' Sejħa għall-Offerti (CFQ) għal kiri ta' 'emergency lights'. Din is-CFQ tista' titniżżel mis-sezzjoni tal-pubblikazzjonijiet fis-sit elettroniku tal-Kummissjoni Elettorali (www.electoral.gov.mt).

L-informazzjoni u l-materjal mitluba f'din is-CFQ għandhom jitwasslu għand il-Kummissjoni Elettorali bl-idejn f'envelop issiġillat u ddepożitat f'kaxxa ssiġillata fl-Uffiċċju Elettorali, Ċentru tal-Għadd tal-Voti, (Eks Trade Fair Grounds), In-Naxxar, sa mhux aktar tard minn nofsinhar (Ħin Ċentrali Ewropew), tal-Ġimgħa, l-1 ta' Marzu, 2024.

It-23 ta' Frar, 2024

HERITAGE MALTA FI ĦDAN IL-MINISTERU GĦALL-WIRT NAZZJONALI, L-ARTI U L-GVERN LOKALI

Espressjoni ta' Interess għall-kiri ta' maħżen/imħażen lil Heritage Malta

Heritage Malta tgħarraf li qed tirċievi espressjonijiet ta' interess għall-kiri ta' maħżen/imħażen fl-inħawi tan-Nofsinhar tal-Port il-Kbir.

Dokumenti rilevanti u informazzjoni oħra rigward din l-espressjoni ta' interess jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku ta' Heritage Malta (https://heritagemalta.mt/public-calls/expression-of-interest-for-the-rental-of-storage-space-s-to-heritage-malta/).

Sottomissjonijiet jistgħu jsiru biss permezz ta' ittra elettronika lil (tenders.heritagemalta@gov.mt).

Id-data tal-għeluq għall-offerti hija nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Marzu, 2024, f'nofsinhar. Sottomissjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

It-23 ta' Frar, 2024

*Advertisements appearing for the first time

These advertisements are being published as an invitation to the public to acquire tender documents online. The bidders are to refer to all the conditions of the tender document and are invited to carefully read these conditions. Tenders should be submitted only on the prescribed form, which together with the relevant conditions and other documents, may be obtained by clicking on 'Buy Tender' on the webpage where these tenders are available on (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). A fee of fifty euro (€50) must be paid through the online system of the Lands Authority website by using your preferred banking card.

23rd February, 2024

ELECTORAL COMMISSION

The Electoral Commission notifies the issue of a Call for Quotations (CFQ) for the hiring of 'emergency lights'. The CFQ may be downloaded from the publications section of the Electoral Commission's website (www.electoral.gov.mt).

The information and material requested in the CFQ must reach the Electoral Commission by hand in a sealed envelope and deposited in a sealed box at the Electoral Office, Counting Hall Complex, Ex Trade Fair Grounds, Naxxar, by not later than Friday, 1st March, 2024, at noon (Central European Time).

23rd February, 2024

HERITAGE MALTA WITHIN THE MINISTRY FOR THE NATIONAL HERITAGE, THE ARTS AND LOCAL GOVERNMENT

Expression of Interest for the rental of storage space/s to Heritage Malta

Heritage Malta notifies that it is receiving expressions of interest for the rental of storage space/s in, or around, the Southern Harbour District.

Relevant documents and further specifications of the expression of interest may be downloaded from Heritage Malta's website (https://heritagemalta.mt/public-calls/expression-of-interest-for-the-rental-of-storage-space-s-to-heritage-malta/).

Submissions are to be made only by email to (tenders.heritagemalta@gov.mt).

The closing date for submissions of this expression of interest is Friday, 8th March, 2024, at noon. Late submissions will not be considered.

23rd February, 2024

CENTRAL PROCUREMENT U SUPPLIES UNIT

Il-Kap Eżekuttiv (Procurement and Supply Chain Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, jgħarraf illi:

Jintlaqgħu offerti elettroniċi rigward l-avviżi li ġejjin sad-9.30 a.m. tal-Ġimgħa, 15 ta' Marzu, 2024. L-offerti għandhom jintbagħtu BISS online fuq (www.etenders.gov.mt) għal:

CFT 020-3198/24. Provvista ta' 'trans catheter vena cava valve for torrential tricuspid regurgitation'

CFT 009-3199/24. Provvista ta' 'vertical birthing bed'

CFT 009-3200/24. 'Supply, delivery and installation of waste containers' għall-Paola Primary Health Care Southern Regional Hub

CFT 020-3201/24. Provvista ta' 'sterile gauze dressing impregnated with 0.5% Chlorhexidine Acetate'

CFT 020-3202/24. Provvista ta' 'sterile disposable kiwi cups'

CFT 021-3203/24. Provvista ta' 'Amoxicillin and Clavulanic Acid 156 mg oral suspension'

CFT 021-3204/24. Provvista ta' 'Amoxicillin 125 mg oral suspension'

CFT 020-3205/24. Provvista ta' 'dressing pads'

CFT 020-3206/24. Provvista ta' 'behind the ear hearing aids for adults with severe to profound loss'

CFT 021-3207/24. Provvista ta' 'Furosemide 8mg/ml oral solution'

CFT 020-3208/24. Provvista ta' 'sterile transparent central venous cannula dressings – adult'

CFT 009-3209/24. Provvista ta' xiri ta' 'pharmaceutical refrigerators for MCH – Qty 3'

CFT 021-3210/24. Provvista ta' 'Atenolol 100mg tablets'

CFT 021-3211/24. Provvista ta' 'Clobetasol Propionate 0.05percent w/w cream'

CFT 020-3212/24. Provvista ta' diversi 'radifocus M type Hydrophilic coated guidewires'

CFT 009-3213/24. Provvista ta' 'wastes and traps

CFT 020-3214/24. Provvista ta' Silk 4 Ties

CFT 020-3215/24. Provvista ta' 'Hypodermic syringes 20.0 to 22.0ml'

CFT 020-3216/24. Provvista ta' 'consumables għal draeger portable transport ventilators'

CFT 020-3217/24. Provvista ta' 'disposable 5-12mm optical blunt trocar and cannula'

CFT 020-3218/24. Provvista ta' 'vascular slings'

Id-dokumenti tal-offerta huma mingħajr ħlas.

Id-dokumenti tal-offerti jinkisbu biss mill-Electronic Public Procurement System (www.etenders.gov.mt). Ir-

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The CEO (Procurement and Supply Chain Management), Ministry for Health and Active Ageing, notifies that:

Electronic tenders in respect of the following notices will be received till 9.30 a.m. of Friday, 15th March, 2024. Tenders are to be submitted ONLY online on (www.etenders.gov.mt) for:

CFT 020-3198/24. Supply of trans catheter vena cava valve for torrential tricuspid regurgitation

CFT 009-3199/24. Supply of vertical birthing bed

CFT 009-3200/24. Supply, delivery and installation of waste containers for the Paola Primary Health Care Southern Regional Hub

CFT 020-3201/24. Supply of sterile gauze dressing impregnated with 0.5% Chlorhexidine Acetate

CFT 020-3202/24. Supply of sterile disposable kiwi cups

CFT 021-3203/24. Supply of Amoxicillin and Clavulanic Acid 156 mg oral suspension

CFT 021-3204/24. Supply of Amoxicillin 125 mg oral suspension

CFT 020-3205/24. Supply of dressing pads

CFT 020-3206/24. Supply of behind the ear hearing aids for adults with severe to profound loss

CFT 021-3207/24. Supply of Furosemide 8mg/ml oral solution

CFT 020-3208/24. Supply of sterile transparent central venous cannula dressings – adult

CFT 009-3209/24. Supply of Purchase of pharmaceutical refrigerators for MCH – Qty 3

CFT 021-3210/24. Supply of Atenolol 100mg tablets

CFT 021-3211/24. Supply of Clobetasol Propionate 0.05percent w/w cream

CFT 020-3212/24. Supply of various radifocus M type Hydrophilic coated guidewires

CFT 009-3213/24. Supply of wastes and traps

CFT 020-3214/24. Supply of Silk 4 Ties

CFT 020-3215/24. Supply of Hypodermic syringes 20.0 to 22.0ml

CFT 020-3216/24. Supply of consumables for draeger portable transport ventilators

CFT 020-3217/24. Supply of disposable 5-12mm optical blunt trocar and cannula

CFT 020-3218/24. Supply of vascular slings

These tender documents are free of charge.

Tender documents are only obtainable from the Electronic Public Procurement System (www.etenders. gov.mt).

reġistrazzjoni hija meħtieġa sabiex ikun jista' jintuża s-sit elettroniku. Operaturi ekonomiċi Maltin għandu jkollhom l-eID tal-organizzazzjoni tagħhom sabiex ikunu jistgħu jidħlu f'dan is-sit elettroniku. Aktar tagħrif jinkiseb mis-sezzjoni tal-FAQ tal-istess sit.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u l-iskedar tal-offerti fil-ħinijiet u d-dati msemmija hawn fuq.

It-23 ta' Frar, 2024

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Il-Kap Eżekuttiv (Sourcing and Supply Chain Management) għas-Central Procurement u Supplies Unit fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Calls għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tat-Tnejn, 26 ta' Frar, 2024.

ERU1902U24 Medicinals
ERU2002024 Devices
ERU2002U24 Medicinals
ERU2002U24A Medicinals

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

It-23 ta' Frar, 2024

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Il-Kap Eżekuttiv (Sourcing and Supply Chain Management) għas-Central Procurement u Supplies Unit fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Calls għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tat-Tlieta, 27 ta' Frar, 2024.

ERU2102U24 Medicinals
ERU2102U24A Medicinals
ERU2102U24 Devices

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

It-23 ta' Frar, 2024

Registration is required in order to make use of this website. Maltese economic operators need to be in possession of their organisation eID in order to access this website. More information is available from the FAQ section of the same website.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the times and dates specified above.

23rd February, 2024

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The CEO (Sourcing and Supply Chain Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health and Active Ageing, notifies that submissions for the ERU Competitive Calls will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 26th February, 2024.

ERU1902U24 Medicinals
ERU2002024 Devices
ERU2002U24 Medicinals
ERU2002U24A Medicinals

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

23rd February, 2024

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The CEO (Sourcing and Supply Chain Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health and Active Ageing, notifies that submissions for the below listed ERU Competitive Calls will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 27th February, 2024.

ERU2102U24 Medicinals
ERU2102U24A Medicinals
ERU2102U24 Devices

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

23rd February, 2024

KUNSILL LOKALI L-FURJANA

Il-Kunsill Lokali l-Furjana jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali l-Furjana permezz tal-ePPS, sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, 25 ta' Marzu, 2024, għal:

Avviż Nru. FLC/T/1/2024. Xogħlijiet ta' rinnovar u awtomatizzazzjoni ta' latrini pubbliċi, li jinsabu fil-ġonna rikreattivi Re Ġorġ V, Triq Vilhena, il-Furjana, b'materjali u proċessi li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent, inkluż xogħlijiet ta' tneħħija, żarmar u tlestija tax-xogħlijiet fuq is-sit.

Id-dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-23 ta' Frar, 2024

KUNSILL LOKALI L-FURJANA

Il-Kunsill Lokali l-Furjana jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali l-Furjana permezz tal-ePPS, sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, 25 ta' Marzu, 2024, għal:

Avviż Nru. FLC/T/2/2024. Xogħlijiet ta' tisbiħ ta' żona pedonali fi Triq Mauro Caruana, il-Furjana, b'riżorsi effiċjenti li jħarsu l-impatt ambjentali, u li jinkludu xogħlijiet ta' tneħħija ta' materjal mis-sit, tħaffir, kostruzzjoni u pavimentar.

Id-dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-23 ta' Frar, 2024

FLORIANA LOCAL COUNCIL

The Floriana Local Council notifies that:

Tenders will be received at the Floriana Local Council through ePPS, up to 11.00 a.m. on Monday, 25th March, 2024, for:

Advt No. FLC/T/1/2024. Works of renovation and automation of public toilets, located in King George V recreational grounds, Triq Vilhena, Floriana, with environmentally friendly materials and processes, including site clearance, dismantling and finishes works.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

23rd February, 2024

FLORIANA LOCAL COUNCIL

The Floriana Local Council notifies that:

Tenders will be received at the Floriana Local Council through ePPS, up to 11.00 a.m. on Monday, 25th March, 2024, for:

Advt No. FLC/T/2/2024. Embellishment works of pedestrianisation of Triq Mauro Caruana, Floriana, in a resource efficient manner which considers wider environmental impacts, including site clearance, excavation, construction and paving works.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

23rd February, 2024

KUNSILL LOKALI N-NADUR

Il-Kunsill Lokali n-Nadur jgħarraf li:

Offerti jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali n-Nadur sad-9.00 a.m. tal-Erbgħa, 27 ta' Marzu, 2024, għal:

Avviż Nru. NLC/02/2024. Xogħlijiet – kostruzzjoni u tlestija ta' latrini pubbliċi fil-ġnien pubbliku San Blas bl-użu ta' żebgħa li ma tagħmilx ħsara 'l-ambjent u 'environmental performance standards' għoljin.

Id-dokumenti tal-offerti huma bla ħlas u jinkisbu/jitniżżlu u jintlaqgħu BISS mis-sit elettroniku (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-23 ta' Frar, 2024

NADUR LOCAL COUNCIL

The Nadur Local Council notifies that:

Tenders will be received by the Nadur Council till Wednesday, 27th March, 2024, at 9.30 a.m., for:

Advt No. NLC/02/2024. Works – the construction and finishing of public convenience at San Blas public garden using environmentally friendly paint and high environmental performance standards.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

23rd February, 2024

KUNSILL LOKALI X-XGĦAJRA

Il-Kunsill Lokali x-Xgħajra jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali x-Xgħajra, permezz tal-ePPS, sad-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, għal:

Kwot. Nru. XJR01/2024. Servizzi ta' accountat għall-Kunsill Lokali x-Xgħajra.

Id-dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-e-tenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-23 ta' Frar, 2024

XGĦAJRA LOCAL COUNCIL

The Xgħajra Local Council notifies that:

Quotations will be received at the Xgħajra Local Council through ePPS, up to 11.00 a.m. on Friday, 22nd March, 2024, for:

Quot. No. XJR01/2024. Services of an accountant to the Xgħajra Local Council.

Quotation documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the quotation document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

23rd February, 2024

KUNSILL LOKALI ĦAL GĦAXAQ

Il-Kunsill Lokali Ħal Għaxaq jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali Ħal Għaxaq, permezz tal-ePPS, sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Marzu, 2024, għal:

Avviż Nru. GHLC01/2024. Servizzi professjonali ta' 'contracts manager' fil-Kunsill Lokali Ħal Għaxaq.

ĦAL GĦAXAQ LOCAL COUNCIL

The Ħal Għaxaq Local Council notifies that:

Tenders will be received at the Ħal Għaxaq Local Council through ePPS, up to 11.00 a.m. on Friday, 22nd March, 2024, for:

Advt No. GHLC01/2024. Professional services of a contracts manager at the Ħal Għaxaq Local Council.

Id-dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-23 ta' Frar, 2024

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website on (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

23rd February, 2024

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

419

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fil-15 ta' Frar, 2024, fuq rikors ta' BNF Bank plc ġja Banif Bank (Malta) plc (C41030) ġie ffissat il-jum tal-Ħamis, 23 ta' Mejju, 2024, fil-ħdax u nofs ta' filgħodu (11.30 a.m.) għall-bejgħ bl-irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, Il-Belt Valletta, tal-fond hawn taħt deskritt:

Mezzanin fuq tliet sulari, bin-numru wieħed u tletin (31), inkluż l-arja relattiva, fi Triq Anastasio Cuschieri ġja Triq Borg il-Ġdida, Birkirkara, sovraposta għal proprjetà ta' terzi li tinsab fil-pjan terren u ċjoè fil-livell tat-triq, b'aċċess minn taraġ mill-livell tat-triq, liberu u frank, u stmat li jiswa mija u sittin elf ewro (€160,000).

Appartament internament immarkat bin-numru tnax (12), sitwat fit-tieni sular (second floor), formani parti mill-blokka bl-isem ta' Saint Mary Flats, fi Triq Andrew Cunningham, il-Qawra, San Pawl il-Baħar, aċċessibbli mill-komun tal-blokka u għandu in komun mal-appartamenti l-oħra fl-istess blokka il-bieb prinċipali, l-intrata, it-taraġ, it-tromba tat-taraġ, il-passenger lift, is-sistema tad-drenaġġ u l-użu tal-bejt u dan taħt il-kundizzjonijiet naxxenti mill-kuntratt tat-tmintax ta' Novembru tas-sena elfejn u tnejn (18.11.2002) fl-atti tan-Nutar John Spiteri, konfinanti mix-Xlokk ma' din it-triq, mill-Majjistral ma' proprjetà ta' George Borg, u mill-Punent ma' proprjetà ta' Francis Gauci u oħrajn, liberu u frank, u stmat li jiswa ħamsa u sittin elf ewro (€65,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Entertainments Limited (C25687) u dan wara li b'digriet tas-26 ta' Mejju, 2023, il-Qorti laqgħet it-talba u s-subbasta ġiet ċeduta fil-konfront tas-subbastati Grima.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-Atti tas-Subbasta 38/2015

By decree given by the Civil Court, First Hall, on the 15th February, 2024, on the application of BNF Bank plc previously Banif Bank (Malta) plc (C41030), Thursday, 23rd May, 2024, at half past eleven in the morning (11.30 a.m.) has been fixed for the sale by auction, to be held in Room number 78, nearby the Courts Archives, Level -1, Courts of Justice, Triq ir-Repubblika, Valletta, of the following property:

Maisonette over three floors, with number thirty one (31), including its relative airspace, in Triq Anastasio Cuschieri previously known as Triq Borg il-Ġdida, Birkirkara, overlying third party property situated on the groundfloor level and therefore the street level, with access from the stairs from street level, free and unencumbered and is valued at one hundred and sixty thousand euro (€160,000).

Appartment internally marked number twelve (12), situated on the second floor, forming part of a block named Saint Mary Flats, in Triq Andrew Cunningham, Qawra, Saint Paul's Bay, accessible from the common area of the block, and has in common with the other apartments in the same block the main door, the entrance hall, the stairs, and the staircase, the passenger lift, the drainage system, and the use of the roof, and this according to the conditions resulting in the contract dated eighteenth November of the year two thousand and two (18.11.2002) in the acts of Notary John Spiteri, bounded southeast with the said street, northwest with property of George Borg and west with property of Francis Gauci and others, free and unencumbered and is valued at sixty five thousand euro (€65,000).

The said tenement is the property of Entertainments Limted (C25687), and by decree dated 26th May, 2023, the Court upheld the request and the judicial sale was withdrawn in regards to the defendants Grima.

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sale number 38/2015.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-Tnejn, 19 ta' Frar, 2024

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Superior Courts, this Monday, 19th February, 2024

GAETANA AQUILINA
For Registrar Civil Courts and Tribunals

420

Avviż mir-Reġistru tal-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Billi Dott. Joseph M. Grech noe ippreżenta rikors ġuramentat (numru 153/24/JVC) fejn ġiet mitluba l-korrezzjoni tal-Att tar-Reġistru Pubbliku ta' Anna Viktorovna Gracheva numru 2168/2016 fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppeżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja tar-rikors ġuramentat hawn fuq imsemmi bil-ġurnata li tingħata għas-smigħ tal-kawża.

B'ordni tal-Qorti,

Reġistru tal-Qorti Superjuri,

Illum 19 ta' Frar, 2024

CORA CATANIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Notice, Registry of the Civil Court, First Hall

Whereas Dr Joseph M. Grech noe filed an application under oath (number 153/24/JVC) demanding the correction of the Act of Public Registry of Anna Viktorovna Gracheva number 2168/2016 in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said application under oath, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

By order of the Court,

Registry of the Superior Court,

Today 19th of February, 2024

CORA CATANIA
For Registrar, Civil Courts and Tribunals

421

Avviż mir-Reġistru tal-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Billi Josephine Micallef (KI 248149M) ippreżentat rikors (numru 158/2024JVC) fejn giet mitluba l-korrezzjoni tal-Att tar-Reġistru Pubbliku numru 2345/2023 fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppeżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja tar-rikors ġuramentat hawn fuq imsemmi bil-ġurnata li tingħata għas-smigħ tal-kawża.

Notice, Registry of the Civil Court, First Hall

Whereas Josephine Micallef (ID 248149M) filed an application (number 158/2024JVC) demanding the correction of the Act of Public Registry number 2345/2023 in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said application under oath, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

B'ordni tal-Qorti,

Reġistru tal-Qorti Superjuri,

Illum 19 ta' Frar, 2024

CORA CATANIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By order of the Court,

Registry of the Superior Court,

Today 19th of February, 2024

CORA CATANIA
For Registrar, Civil Courts and Tribunals

422

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tal-4 ta' Jannar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 1274/2023, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li meta jiġi biex jirreġistra l-Att tat-Twelid tar-rikorrenti Lap Wai Rita Cheung, fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta, jagħmel l-annotazzjoni jew korrezzjoni neċessarja fl-Att tat-Twelid tar-rikorrenti biex ikun jidher li l-isem tagħha huwa 'Lap Wai Rita' u mhux 'Lap Wai' biss.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum it-Tlieta, 9 ta' Jannar, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 4th January, 2024, and upon an application numbered 1274/2023, ordered:

The Director of the Public Registry so, when he comes to register the Act of Birth of the applicant Lap Wai Rita Cheung, in the Public Registry of Malta, makes the necessary annotation or correction in her Act of Birth to make it appear that her name is 'Lap Wai Rita' and not just 'Lap Wai'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Tuesday, 9th January, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

423

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tal-10 ta' Jannar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 29/2024, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li jagħmel l-annotazzjoni jew korrezzjoni neċessarja fl-Att tat-Twelid tar-rikorrent Sebastian Borgia propio, bin-numru 4818/1997, biex ikun jidher li kunjom ir-rikorrent propio nbidel minn 'Spiteri' għal 'Borgia'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum il-Ġimgħa, 12 ta' Jannar, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 10th January, 2024, and upon an application numbered 29/2024, ordered:

The Director of the Public Registry to make the necessary annotation or correction in the Act of Birth of the applicant Sebastian Borgia propio, bearing number 4818/1997 so that it appears that the surname of the applicant propio, has been changed from 'Spiteri' to 'Borgia'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Friday, 12th January, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

424

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tas-17 ta' Jannar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 35/2024, ordnat:

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 17th January, 2024, and upon an application numbered 35/2024, ordered:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezzjoninijiet neċessarji fl-Att tat-Twelid ta' Lady Dianne Catud Mercieca, meta dan jiġi biex ikun reġistrat fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta, biex l-isem 'Lady Dianne Inawat' jiġi sostitwit bl-isem 'Lady Dianne Catud' kif ukoll biex dan it-tibdil fl-isem jiġi rifless ukoll fuq l-Att taż-Żwieġ Malti tagħha, bin-numru 6/2018.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum it-Tlieta, 23 ta' Jananr, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

The Director of the Public Registry to make the necessary annotations or corrections in the Act of Birth of Lady Dianne Catud Mercieca, when it comes to be registered in the Public Registry of Malta, so that the name 'Lady Dianne Inawat' is replaced by the name 'Lady Dianne Catud', also, this change will be reflected on her Maltese Act of Marriage, with number 6/2018.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Tuesday, 23rd January, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

425

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-30 ta' Jannar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 1171/2023, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li meta jiġi biex jirreġistra l-Att tat-Twelid fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta, jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezzjonijiet opportuni biex ikun jidher li, isem W. Brent Vanderbrook, inbidel minn 'Walter Brent' għal 'W. Brent' u li kunjomu għandu jidher bħala 'Vanderbrook' biss u mhux 'Vanderbrook Bobb'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum il-Ġimgħa, 2 ta' Frar, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 30th January, 2024, and upon an application numbered 1171/2023, ordered:

To the Director of the Public Registry so, when he comes to register the Act of Birth in the Public Registry of Malta, make the appropriate annotations or corrections so that it appears that, the name of W. Brent Vanderbrook, has been changed from 'Walter Brent' to 'W. Brent' and his surname should appear as 'Vanderbrook' only and not as 'Vanderbrook Bobb'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Friday, 2nd February, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

426

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-30 ta' Jannar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 1044/2023, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li meta jiġi biex jirreġistra l-Att tat-Twelid esteru tar-rikorrenti propio fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta, jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezzjonijiet opportuni biex ikun jidher li, isem Ronald Paul Scalpello propio nbidel minn 'Ronald' għal 'Ronald Paul' u fir-rigward tal-kunjom dan kien ġie mibdul primarjament minn 'Downer' għal 'Whaymand' u sussegwentament ġie mibdul minn 'Whaymand' għal 'Scalpello'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 30th January, 2024, and upon an application numbered 1044/2023, ordered:

To the Director of the Public Registry so, when he comes to register the applicant's foreign Act of Birth in the Public Registry of Malta, makes the appropriate annotations or corrections to make it appear that, Ronald Paul Scalpello's name propio was changed from 'Ronald' to 'Ronald Paul' and in relation to the surname this was changed primarily from 'Downer' to 'Whaymand' and subsequently it was changed from 'Whaymand' to 'Scalpello'.

Court of Revision of Notarial Acts

Illum il-Ġimgħa, 2 ta' Frar, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Today Friday, 2nd February, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

427

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-30 ta' Jannar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 90/2024, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li meta jiġi biex jirreġistra l-Ewwel Att taż-Żwieġ esteru flimkien mad-Digriet tad-Divorzju esteru rispettiv, fir-Reġistru ta' Malta, jagħmel il-korrezzjonijiet jew annotazzjonijiet biex ikun jidher il-kunjom li l-mara u ċjoè Elizabeth Pickard, ħadet wara ż-żwieġ jiġi mibdul minn 'Poole' għal 'Pickard'.

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 30th January, 2024, and upon an application numbered 90/2024, ordered:

To the Director of the Public Registry so, when he comes to register the First Act of Marriage together with the respective foreign Divorce Decree, in the Malta Public Registry, make the corrections or annotations to show the surname of the wife, Elizabeth Pickard, took after the marriage is changed from 'Poole' to 'Pickard'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Court of Revision of Notarial Acts

Illum il-Ġimgħa, 2 ta' Frar, 2024.

Today Friday, 2nd February, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

428

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-2 ta' Frar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 88/2024, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezzjonijiet opportuni fl-Att tat-twelid tar-rikorrenti, Leonora Escueta Silos, meta dan jiġi biex ikun reġistrat fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta sabiex it-tieni isem tagħha jiġi mibdul minn 'Cuevas' għal 'Escueta', b'dan li, għall-fini ta' uniformità u korrettezza, isimha 'Leonora Escueta' jiġi wkoll rifless fl-Att taż-Żwieġ tagħha meta u jekk dan jiġi reġistrat ġewwa Malta ai termini tal-Art. 244 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16).

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 2nd February, 2024, and upon an application numbered 88/2024, ordered:

The Director of the Public Registry to make the appropriate annotations or corrections in the Act of Birth of the applicant, Leonora Escueta Silos, when it comes to be registered in the Public Registry of Malta so that her second name is changed from 'Cuevas' to 'Escueta', and for the sake of uniformity and correctness, her name 'Leonora Escueta' is also reflected on her Act of Marriage when and if it is registered in Malta in terms of Art. 244 of the Civil Code (Cap. 16).

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Court of Revision of Notarial Acts

Illum it-Tlieta, 13 ta' Frar, 2024

Today Tuesday, 13th February, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

429

B'diġriet tal-14 ta' Frar, 2024, mogħti mill-Prim Awla tal-Qorti Ċivili, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skont l-Artikolu 187(3) tal-Kodici tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap.12).

By a decree of the 14th February, 2024, given by the First Hall of the Civil Courts ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Illi b'rikors ippreżentat minn Joseph Pisani (KI 622142M) fit-22 ta' Novembru, 2023, qed jintalab l-iżbank fl-ammont ta' dsatax-il elf, tmien mija u tminja u sittin ewro u għaxar ċenteżmi (€19,868.10) li ġew depożitati permezz ta' ċedoli numri 2094/2023, 1485/2023, 772/2023, 171/2023, 1823/2022, 1261/2022, 643/2022, 113/2022, 2000/2021, 1378/2021, 455/2021, 1848/2020 fl-ismijiet:

Joseph Pisani (KI 622142M) vs David Mamo (KI 48366M) u Donatella Pisani (KI 108773M).

Il-Qorti ordnat in-notifika lill-kontroparti li jkollha sitt (6) ijiem għar-risposta min-notifika.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum it-Tlieta, 20 ta' Frar, 2024

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

That by the application filed by Joseph Pisani (ID 622142M) on the 22nd November, 2023, is asking for the withdrawal of the amount of nineteen thousand, eight hundred and sixty eight euros and ten cents (€19,868,10) deposited by the Schedules of Deposit numbers 2094/2023, 1485/2023, 772/2023, 171/2023, 1823/2022, 1261/2022, 643/2022, 113/2022, 2000/2021, 1378/2021, 455/2021, 1848/2020 in the names of:

Joseph Pisani (ID 622142M) vs David Mamo (ID 48366M) and Donatella Pisani (ID 108773M).

The court ordered the notification to the counterparty with six (6) days from the notification to file a reply

Registry of the Superior Courts, today Tuesday, 20th February, 2024

GAETANA AQUILINA
For Registrar of Courts and Civil Tribunals

430

B'digriet tad-9 ta' Frar, 2024, mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taht biex iservi ta' notifika skont l-Artikolu 187(5) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni (Kap. 12)

B'nota ppreżentata fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fit-23 ta' Awwissu, 2023, minn Lombard Bank Malta plc bin-numru tar-reġistrazzjoni C1607 qiegħed jitlob illi jidħol bħala kreditur eżekutant ieħor fl-atti tas-subbasta numru 53/21 fl-ismijiet Anne Marie Bezzina Busuttil (KI 72973M) vs Charter Properties Limited (C69311) fil-konfront tas-soċjetà esekutata Charter Properties Limited huma naxxenti (i) minn kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Robert Micallef datat it-tletin ta' Ottubru tas-sena elfejn u dsatax (30.10.2019) liema kuntratt ġie reż eżekuttiv permezz ta' ittra uffiċjali datata l-erbgħa ta' Mejju tas-sena elfejn tnejn u għoxrin (4.5.22); (ii) minn kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Robert Micallef datat l-erbatax ta' Ġunju tas-sena elfejn u tmintax (14.6.2018), liema kuntratt ġie reż eżekutiv permezz ta' ittra uffiċjali datata l-erbgħa ta' Mejju tas-sena elfejn tnejn u għoxrin (4.5.2022); (iii) minn kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Bartolomeo Micallef datat l-erbatax ta' Lulju tas-sena elfejn u ħmistax (14.7.2015) liema kuntratt ġie reż eżekuttiv permezz ta' ittra uffiċjali datata l-erbgħa ta' Mejju tas-sena elfejn tnejn u għoxrin (4.5.2022); u (iv) minn kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Robert Micallef datat t-tmintax ta' Novembru tas-sena elfejn u sittax (18.11.2016) liema kuntratt ġie reż eżekuttiv permezz ta' ittra uffiċjali datata l-erbgħa ta' Mejju tas-sena elfejn tnejn u għoxrin (4.5.2022).

Illi l-krediti attwali ta' Lombard Bank Malta plc fil-konftront tal-eżekutat Jeffrey Attard u tad-debitriċi

By decree of 9th Febraury, 2024, given by the Civil Court First Hall, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(5) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

By a note filed in the Civil Court, First Hall, on 23rd August, 2023, by Lombard Bank plc with the registration number C1607 is asking to enter as another executor creditor in the acts of the judicial sale number 53/21 in the names Anne Marie Bezzina Busuttil (ID 72973M) vs Charter Properties Limited (C69311) against the executed company Charter Properties Limited are arising (i) from a loan contract in the records of the Notary Robert Micallef dated thirtieth of October of the year two thousand and nineteen (30.10.2019) which contract was rendered executive by means of an official letter dated the fourth of May of the year two thousand and twenty two (4.5.2022); (ii) from a loan contract in the records of the Notary Robert Micallef dated the fourteenth of June of the year two thousand and eighteen (14.6.2018), which contract was rendered executive by means of an official letter dated fourth May of the year two thousand and twenty two (4.5.2022); (iii) from a loan contract in the records of Notary Bartolomeo Micallef dated fourteenth of July of the year two thousand and fifteen (14.7.2015) which contract was rendered executive by means of official letter dated the fourth of May of the year two thousand and twenty two (4.5.2022); and (iv) from a loan contract in the records of Notary Robert Micallef dated eighteenth of November of the year two thousand and sixteen (18.11.2016) which contract was rendered executive by means of an official letter dated fourth of May of the year two thousand and twenty two (4.5.2022).

The actual creditors of Lombard Bank Malta plc against the executor Jeffrey Attard and the principal debtor Charter

prinċipali Charter Properites Limited, sas-sebgħa ta' Awwissu tas-sena elfejn tlieta u għoxrin (7.8.2023) huma (i) tliet mija sebgħa u ħamsin elf, ħames mija u ħdax-il ewro u disgħa u tletin ċenteżmu (€357,511.39) oltre l-imgħaxijiet ulterjuri sal-effettiv pagament, a rigward il-kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Robert Micallef datat t-tletin ta' Ottubru tas-sena elfejn u dsatax (30.10.2019), (ii) disa' mija sebgħa u ħamsin elf, mija tnejn u sittin ewro u sitta u tmenin ċenteżmu (€957,162.86) oltre l-imgħaxijiet ulterjuri sal-effettiv pagament, a rigward il-kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Robert Micallef datat l-erbatax ta' Ġunju tas-sena elfejn u tmintax (14.6.2018); (iii) tnejn u erbgħin elf, mitejn ħamsa u erbgħin ewro u sebgħa u tletin ċenteżmu (€42,245.37), oltre l-imgħaxijiet ulterjuri sal-effettiv pagament, a rigward il-kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Bartolomeo Micallef datat l-erbatax ta' Lulju tas-sena elfejn u ħmistax (14.7.2015) u (iv) ħames mija u sbatax-il elf tlieta u erbgħin ewro u erbatax-il ċenteżmu (€517,043.14) oltre l-imgħaxijiet ulterjuri sal-effettiv pagament, a rigward il-kuntratt ta' self fl-atti tan-Nutar Robert Micallef datat t-tmintax ta' Novembru tas-sena elfejn u sittax (18.11.2016).

Tant għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, u in partikolari għall-finijiet tal-artikolu 346 tal-Kap. 12.

Reġistru tal-Qorti Prim'Awla, illum il-Ħamis, 20 ta' Frar, 2024

MARVIC FARRUGIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Properites Limited, until the seventh of August of the year two thousand and twenty three (7.8.2023) are (i) three hundred and fifty seven thousand, five hundred and eleven euro and thirty nine cents (€357,511.39), in addition to further interest until the effective payment regarding the loan contract in the records of Notary Robert Micallef dated thirtieth of October of the year two thousand and nineteen (30.10.2019), (ii) nine hundred and fifty seven thousand one hunded and sixty two euro and eighty six cents (€957,162.86), in addition to further interests until the effective payment, regarding the loan contract in the records of Notary Robert Micallef dated the fourtheenth of June of the year two thousand and eighteen (14.6.2018); (iii) forty two thousand, two hundred and forty five euro and thirty seven cents (€42,245.37), in addition to further interest until the effective payment regarding the loan contract in the records of Notary Bartolomeo Micallef dated the fourtheenth of July of the year two thousand and fifteen (14.7.2015) and (iv) five hundred and seventeen thousand forty three euro and fourteen cents (€517,043,14) in addition to further interest until the effective payment regarding the loan contract in the records of Notary Robert Micallef dated eighteenth of November of the year two thousand and sixteen (18.11.2016).

Further more for all the purposes and effects of the law, and in particular for the purposes of article 346 of Cap. 12.

Registry of the Civil Court First Hall, today Thursday, 20th February, 2024

MARVIC FARRUGIA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

431

B'digriet tad-9 ta' Frar, 2024, mogħti mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifiki skont l-artiklu 187 (3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap. 12):

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fil-25 ta' Jannar, 2024, fuq rikors ta' Sara Grech (KI 338069M) ġie ffissat il-jum tal-Erbgħa, 13 ta' Marzu, 2024, fil-ħdax ta' filgħodu (11.00 a.m.) għall-bejgħ bl-irkant li għandu jsir f'numru dsatax (19) bl-isem 'The Dales' fi Triq il-Galata, High Ridge, Is-Swieqi, tal-pitturi hawn taħt deskritti maqbuda mingħand Daniel Azzopardi (KI 347682M).

Pittura taż-żejt fil-gwarnić tas-seklu sbatax ta' 'A Man Holding a Bag' stmata li tiswa elf u ħames mitt ewro (€1500);

Pittura taż-żejt fil-gwarnić tas-seklu sbatax ta' 'St John the Bapist' stmata li tiswa elfejn u ħames mitt ewro (€2500);

Pittura taż-żejt tas-seklu tmintax impittra fuq 'copper/zinc metal sheet' ta' 'The Flight into Egypt' stmata li tiswa elf ewro (€1000);

By a decree given on the 9th February, 2024, by the Civil Court First Hall, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to Article 187 (3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12):

By decree given by the Civil Court, First Hall, on the 25th January, 2024, on the application of Sara Grech (ID 338069M) Wednesday 13th March, 2024, at eleven in the morning (11.00 a.m.) has been fixed for the sale by auction, to be held at number nineteen (19) named 'The Dales' in Triq il-Galata, High Ridge, Swieqi, of the following pictures seized from the property of Daniel Azzopardi (ID 347682M).

17th Century oil framed painting of 'A Man Holding a Bag' valued at one thousand and five hundred euro (€1500);

17th Century oil framed painting of 'St John the Bapist' valued at two thousand and five hundred euro (€2500);

18th Century oil framed painting on copper/zinc metal sheet of 'The Flight into Egypt' valued at one thousand euro (€1000);

Pittura taż-żejt fil-gwarnić tas-seklu tmintax ta' 'A Wintry Landscape' stmata li tiswa elf ewro (€1000);

Pittura taż-żejt fil-gwarnić attribwita ta' Mattia Preti mingħajr ċertifikazzjoni ta' 'A Philosopher' stmata li tiswa ħmistax-il elf ewro (€15,000);

Charles Henry Allingham pittura taż-żejt ta' 'A Male Portrait' fil-gwarnić tal-iskultura Maltija tas-seklu dsatax (€3000);

Pittura still landscape tas-seklu sbatax attribwita ta' Francesco Foschi stmata li tiswa disat elf ewro (€9000).

N.B. Dawn il-pitturi se jinbiegħu bħalma ġew deskritti fl-atti tas-Subbasta numru 8/23.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum il-Ħamis, 20 ta' Frar, 2024

MARVIC FARRUGIA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

18th Century oil framed painting of 'A Wintry Landscape' valued at one thousand euro (€1000);

Oil framed painting attributed to Mattia Preti without certification of 'A Philosopher' valued at fifteen thousand euro (€15,000);

Charles Henry Allingham oil painting of 'A Male Portrait' framed in a Maltese 19th century carved frame valued at three thousand euro (€3000).

17th Century still landscaped painting attributed to Francesco Foschi valued at nine thousand euro (€9000).

N.B. The said pictures will be sold as described in the acts of judicial sale file number 8/23.

Registry of the Superior Courts, this Thursday, 20th February, 2024

MARVIC FARRUGIA
For the Registrar of Civil Courts and Tribunals

432

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fit-30 ta' Novembru, 2023, fuq rikors ta' Farstone Construction and Restoration Limited (C30589) ġie ffissat il-jum tat-Tlieta, 7 ta' Mejju, 2024, fl-għaxra u nofs ta' filgħodu (10.30 a.m.) għall-bejgħ bl-irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, Il-Belt Valletta, tal-fond hawn taħt deskritt:

Il-fond bin-numru tmienja u disgħin (98), fi Triq ir-Repubblika, Il-Belt Valletta, b'medda superfiċjali ta' art ta' ċirka mija, tlieta u tmenin metru kwadru (183m.k), li jikkonsisti minn binja antika ta' qabel l-elf, disa' mija, sebgħa u sittin (1967), b'kuritur twil b'aċċess ta' taraġ għal kull sular u li jiftaħ għal bitħa interna li minnha wieħed jista' jinżel sular taraġ għall-kantina, bl-arja tiegħu, u stmat li jiswa żewġ miljuni, tliet mija, tnejn u tmenin elf, u erbgħa u għoxrin ewro u disgħin ċenteżmu (€2,382,024.90).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' VLT Boutique Limited (C65817).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 12/2022.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-Tlieta, 20 ta' Frar, 2024

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court, First Hall, on the 30th November, 2023, on the application of Farstone Construction and Restoration Limited (C30589), Tuesday, 7th May, 2024, at half past ten in the morning (10.30 a.m.), has been fixed for the sale by auction, to be held in Room Number 78, Nearby the Courts Archives, Level -1, Courts of Justice, Triq ir-Repubblika, Valletta, of the following property:

The tenement numbered ninety eight (98), in Triq ir-Repubblika, Valletta, with a superficial range of land of circa one hundred and eighty three square metre (183sqm), consisting of a former old building prior to the year of nineteen hundred and sixty seven (1967), with a long corridor with stairs accessing each floor and which opens into an internal yard from which one can access the basement through a flight of stairs, with its own airspace, and is valued at two million, three hundred and eighty two thousand and twenty four euro and ninety cent (€2,382,024.90).

The said tenement is the property of VLT Boutique Limited (C65817).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 12/2022.

Registry of the Superior Courts, this Tuesday, 20th February, 2024

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

433

ARB/C017/2024 – ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-20 ta' Frar, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 142/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija
(l-Ispettur Mark Anthony Mercieca)

Kontra

FABIO NASTASI, ta' 47 sena, iben Francesco u l-mejta Agata xebba Ternullo, imwieled Catania, Sqallija, fit-2 ta' Novembru, 1976, mingħajr indirizz fiss f'Malta u detentur ta' karta tal-identità Taljana bin-numru AX7632428 u dokument ta' identifikazzjoni Malti bin-numru 73761A.

ORDNAT iż-żamma u s-sekwestru f'idejn partijiet terzi b'mod ġenerali l-flus u kull proprjetà mobbli oħra dovuta jew li tappartjeni jew li hija ta' FABIO NASTASI u tipprojbixxi lill-imputat milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, iwiegħed, jipoteka jew jibdel jew xort'oħra jiddisponi minn kwalunkwe proprjetà immobbli jew mobbli li tkun proprjetà ta' jew inkella miżmuma minnu, u dan ai termini tal-Artikolu 22A tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikolużi, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta, tal-Artikolu 23A tal-Kodiċi Kriminali, Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta, u tal-Artikolu 36 tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 22A, fl-Artikolu 23A, u l-Artikolu 36 tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn tnax il-elf ewro (€12,000), jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il (12) xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 21 ta' Frar, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C017/2024 – SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 20th February, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 142/2024, in the case:

The Police
(Inspector Mark Anthony Mercieca)

Versus

FABIO NASTASI, 47 years, son of Francesco and the late Agata née Ternullo, born in Catania, Sicily, on the 2nd November, 1976, without a fixed address in Malta and holder of Italian identity card bearing number AX7632428 and Maltese identification document bearing number 73761A.

ORDERED the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable property due to or pertaining or belonging to FABIO NASTASI and prohibits the accused from transferring, pledging, hypothecating or otherwise changing or disposing of any immovable or movable property owned or otherwise held by him, and this in terms of Article 22A of the Dangerous Drugs Ordinance, Cap. 101 of the Laws of Malta, Article 23A of the Criminal Code, Cap. 9 of the Laws of Malta, and Article 36 of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 22A, Article 23A, and Article 36 referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding twelve thousand euro (€12,000), or to imprisonment for a period not exceeding twelve (12) months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 21st February, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

434

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tal-15 ta' Frar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 153/2024, ordnat:

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 15th February, 2024, and upon an application numbered 153/2024, ordered:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li, meta jiġi biex jirreġistra l-Att tat-Twelid fir-Reġistru Pubbliku ta' Malta, jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezzjonijiet opportuni biex kull fejn jidher l-isem tal-minuri bin ir-rikorrenti, Chia-Yu Li u Hsiang-Chiun Teng, huwa 'Chun-Hao' u mhux 'Shang-Hao'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum it-Tlieta 20 ta' Frar, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

The Director of the Public Registry so, when he comes to register the Act of Birth in the Public Registry of Malta, make the appropriate annotations or corrections so that wherever the name of the minor son of the claimants, Chia-Yu Li and Hsiang-Chiun Teng, appears as 'Chun-Hao' and not 'Shang-Hao'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Tuesday 20th February, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

435

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tal-15 ta' Frar, 2024, u dan wara Rikors b'numru 159/2024, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku li jagħmel l-annotazzjonijiet jew korrezzjonijiet opportuni fl-Att tat-Twelid numru 1505/2015, 1506/2015 u 1507/2015 biex kull fejn jidher l-isem u l-kunjom tal-missier tat-tlett itfal minuri, l-isem tal-missier għandu jinbidel minn 'Kasm' għal 'Kasem' u l-kunjom tal-missier għandu jinbidel minn 'Msalh' għal 'Alsweleh' u għalhekk kunjom it-tlett itfal minuri għandu jiġi korrett minn 'Msalh' għal 'Alsweleh'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum it-Tlieta 20 ta' Frar, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 15th February, 2024, and upon an application numbered 159/2024, ordered:

The Director of the Public Registry to make the appropriate annotations or corrections in the Act of Birth number 1505/2015, 1506/2015 and 1507/2015 so that wherever the name and surname of the father of the three minor children appears, the name of the father must be changed from 'Kasm' to 'Kasem' and the surname of the father must be changed from 'Msalh' to 'Alsweleh' and therefore the surname of the three minor children must be corrected from 'Msalh' for 'Alsweleh'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Tuesday 20th February, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

436

Avviż mir-Reġistru tal-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Billi Dott. Alexander Scerri Herrera noe ppreżenta rikors ġuramentat (numru 3/24JVC) fejn giet mitluba l-korrezzjoni tal-Att tar-Reġistru Pubbliku ta' Cecil Piccinino numru 1769/1961 fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppeżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja tar-rikors ġuramentat hawn fuq imsemmi bil-ġurnata li tingħata għas-smigħ tal-kawża.

Notice, Registry of the Civil Court, First Hall

Whereas Dr Alexander Scerri Herrera noe filed an application under oath (number 3/24/JVC) demanding the correction of the Act of Public Registry of Cecil Piccinino number 1769/1961 in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said application under oath, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

B'ordni tal-Qorti,

Reġistru tal-Qorti Superjuri,

Illum 21 ta' Frar, 2024

CORA CATANIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By order of the Court,

Registry of the Superior Court,

Today 21st of February, 2024

CORA CATANIA
For Registrar, Civil Courts and Tribunals

437

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fid-19 ta' Frar, 2024, fuq rikors ta' Zammit George (KI 389461M) et ġie ffissat il-jum tal-Ħamis, 4 ta' Lulju, 2024, fil-ħdax ta' filgħodu (11.00 a.m.) għall-bejgħ bl-irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, Il-Belt Valletta, tal-fond hawn taħt deskritt:

L-appartament numru sebgħa (7) fit-tieni sular (first floor level), formanti parti minn blokk ta' għaxar (10) residenzi bl-isem Salvatore Court, Triq l-Għannejja, Birżebbuġa, konfinanti l-intier blokk li huwa mibni fuq il-plots numri 84 u 85 mit-territorju magħruf bħala Tal-Qajjenza, mill-Grigal mal-imsemmija triq u mill-irjieħ l-oħra ma' beni tal-aventi causa ta' Saint Nicholas Contractors Company Limited, liberu u frank bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tiegħu, bid-dritt ta' użu tal-bejt u bid-drittijiet u jew servitujiet li joħorġu mill-pożizzjoni tiegħu fil-blokk li minnu jifforma parti u stmat li jiswa mija, tmienja u erbgħin elf ewro (€148,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Zammit Alfred (KI 474862M) u Zammit Antoinette (KI 26066M).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 65/2019.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum l-Erbgħa, 21 ta' Frar, 2024

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court, First Hall, on the 19th February, 2024, on the application of Zammit George (ID 389461M) et, Thursday, 4th July, 2024, at eleven in the morning (11.00 a.m.), has been fixed for the sale by auction, to be held in Room Number 78, Nearby the Courts Archives, Level -1, Courts of Justice, Triq ir-Repubblika, Valletta, of the following property:

The apartment number seven (7) on the first floor level , forming part of a block of ten (10) residencies named Salvatore Court, Triq l-Għannejja, Birżebbuġa, bounding the entire block which is built on plots number 84 and 85 from the territory known as Tal-Qajjenza, from northeast with the said street, and from all other boundaries with property of the successors in title of Saint Nicholas Contractors Company Limited, free and unencumbered, with all the rights and appurtenances, with the right of use of the roof, and with the rights and or servitudes resulting from its position in the block which it forms part of and is valued at one hundred and forty eight thousand euro (€148,000).

The said tenement is the property of Zammit Alfred (ID 474862M) and Zammit Antoinette (ID 26066M).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 65/2019.

Registry of the Superior Courts, this Wednesday, 21st February, 2024

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

438

B'digriet mogħti, mill-Qorti Kostituzzjonali, fit-13 ta' Novembru, 2023, fl-atti tar-Rikors Kostituzzjonali numru 332/2022 fl-ismijiet Raymond Azzopardi (KI 805659M) bħala mandatarju tal-assenti Giovanni Maria sive John Mary Azzopardi (KI 0819535M) skont prokura annessa f'ismu proprju u bħala trustee tal-mejta Helen Azzopardi li mietet fis-7 ta' Awwissu, 2019, vs Anthony Cauchi (K I 0337946M) u l-Avukat tal-Istat ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Anthony Cauchi a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

By means of a decree delivered, by the Constitutional Court, on the 13th November 2023, in the records of Constitutional Application number 332/2022 in the names Raymond Azzopardi (ID 805659M) as mandatary of the absentee Giovanni Maria sive John Mary Azzopardi (ID 0819535M) according to a power of attorney attached in his own name and as trustee of the late Helen Azzopardi who died on the 7th August, 2019, vs Anthony Cauchi (ID 0337946M) and the State Advocate, the following publication was ordered for the purpose of service of Anthony Cauchi in terms of section 187(3) et sequitur of Cap. 12.

Permezz tar-risposta tal-appell tal-Avukat tal-Istat fl-ismijiet premessi huwa ppreżenta din ir-risposta fid-9 ta' Ottubru, 2023, għar-rikors magħmul mill-appellant Raymond Azzopardi noe tal-25 ta' Settembru, 2023, u għalkemm l-esponent jaqbel mal-import tas-sentenza tal-15 ta' Settembru, 2023, li Raymond Azzopardi noe ma ġabx prova tat-titolu tal-fond de quo huwa ma jaqbilx mal-ewwel Qorti fejn ċaħdet it-tieni u l-ħames eċċezzjoni preliminari tal-esponenti u għalhekk l-istess Avukat tal-Istat qiegħed jinqeda b'din ir-risposta biex iressaq l-appell inċidentali tiegħu.

Għaldaqstant, l-esponent Avukat tal-Istat jitlob lil din l-Onorabbli Qorti tiċħad l-appell imressaq mill-appellant bl-ispejjeż kontra tiegħu u jitlob lill-Qorti Kostituzzjonali biex tilqa' l-appell inċidentali u tirriforma b'hekk is-sentenza tal-15 ta' Settembru, 2023, fil-kawża fl-ismijiet premessi billi tikkonfermaha fejn ma sabet l-ebda prova tat-titolu u tħassarha fejn ċaħdet l-eċċezzjonijiet tal-esponenti imsemmija.

Ir-Rikors Kostituzzjonali numru 332/2022 fl-ismijiet premessi Raymond Azzopardi noe vs Anthony Cauchi et jinsab iddifferit għat-22 ta' April, 2024, fit-8.30 a.m.

Notifika: Anthony Cauchi, 82, Giovanni House, Triq John Borg, Birkirkara

Reġistru tal-Qorti Kostituzzjonali (Appelli), illum 19 ta' Frar, 2024

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a reply of appeal by the State Advocate in the names premised, he filed this act on the 9th October, 2023, in reply to the application made by the appellant Raymond Azzopardi noe of the 25th September, 2023, and although the exponent agrees with the import of the judgment of the 15th September, 2023, that Raymond Azzopardi noe did adduce evidence of the title to the premises de quo the exponent does not agree with the Court of first instance whereby it rejected the second and fifth preliminary pleas of the exponent and thus the same State Advocate is availing himself of this reply to file this cross appeal.

Therefore, the exponent State Advocate requests this Honourable Court to reject the appeal brought by the appellant with costs against him and asks the Constitutional Court to uphold the cross-appeal appeal and thus to reform the judgement of the 15th September, 2023, in the cause in the names premised by confirming it where it found no proof of title and to annul it where it dismissed the mentioned exponent's pleas.

Constitutional Application number 332/2022 in the above mentioned names Raymond Azzopardi noe vs Anthony Cauchi et has been deferred for hearing to the 22nd April, 2024, at 8:30 a.m.

Notification: Anthony Cauchi, 82, Giovanni House, Triq John Borg, Birkirkara

Registry of the Constitutional Court (Appeals), this day 19th February, 2024

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

439

B'digriet mogħti, mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri), fit-28 ta' Settembru, 2023, fl-atti tar-Rikors numru 407/2016 fl-ismijiet BNF Bank Plc (C41030) et vs Maxine Borg (KI numru 518087M) et, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Matthew Sant (KI 26685M) u Krystal Ann Sant (KI 421102L) a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Permezz tar-Rikors tal-Appell numru 407/16 ippreżentat fl-14 ta' April 2023 fl-ismijiet premessi l-appellant BNF Bank plc ħassu aggravat bid-deċiżjoni mogħtija mill-ewwel Qorti tal-15 ta' Marzu, 2023, fl-istess ismijiet bl-aggravju prinċipali tal-Bank ikun li l-Qorti qagħdet kompletament fuq dak li qal il-perit legali u għalhekk it-tnejn għamlu apprezzament żbaljat mhux biss tal-liġi, iżda anke tal-provi u dan l-apprezzament żbaljat wassal għal rimarki,

By means of a decree delivered, by the Court of Appeal (Superior Jurisdiction), on the 28th September, 2023, in the records of the Application number 407/2016 in the names BNF Bank Plc (C41030) et vs Maxine Borg (KI 518087M) et, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Matthew Sant (KI 26685M) and Krystal Ann Sant (KI 421102L) in terms of section 187(3) et sequitur of Cap. 12.

By means of the Appeal Application No. 407/16 filed on the 14th April, 2023, in the names premised the appellant BNF Bank Plc felt aggrieved by the decision given by the Court of first instance on the 15th March, 2023, in the same names with the principal ground of appeal by the appellant Bank being that the Court relied completely on what the legal referee had said and thus both of them made a wrong evaluation not only of the law, but even of the evidence and

osservazzjonijiet u konklużjonijiet żbaljati fl-interpretazzjoni tal-liġi

Għaldaqstant, il-Bank appellant jitlob bir-rispett lil din l-Onorabbli Qorti sabiex jogħġobha tvarja u timmodifika s-sentenza fl-ismijiet premessi moghtija mill-Prim'Awla tal-Qorti fil-15 ta' Marzu, 2023, billi filwaqt li tikkonferma li tiċħad l-eċċezzjonijiet tal-konvenuti li l-Ewwel Onorabbli Qorti ċaħdet fid-deċiżjoni tagħha, tħassar u tirrevoka l-bqija tal-istess deċiżjoni b'tali mod li tilqa' t-talbiet kollha tal-Bank appellant u tiċħad l-eċċezzjonijiet kollha rimanenti tal-appellati, u dan ai termini tal-provedimenti u modalitajiet kollha li din l-Onorabbli Qorti jidhrilha xierqa u opportuni fiċ-ċirkustanzi tal-każ bl-ispejjeż kontra l-partijiet kollha l-oħra.

Notifika: Matthew u Krystal Ann Sant, 46, Flat 1, Orchid Apartments, Triq il-Labour, In-Naxxar

Reġistru tal-Qrati tal-Appell (Superjuri), illum 19 ta' Frar, 2024

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

this wrong evaluation led to erroneous remarks, observations and conclusions in the interpretation of the law.

Therefore, the appellant Bank respectfully requests this Honourable Court to: vary and modify the judgment in the names premised delivered by the First Hall Civil Court on the 15th March, 2023, by confirming that it dismisses the defendants' pleas which the Honourable First Court rejected in its decision, annuls and revokes the rest of this decision in such a manner that it upholds all the demands of the appellant Bank and dismisses all the remaining pleas by the respondents, and this in terms of all the provisions and modalities that this Honourable Court deems fit and opportune in the circumstances of the case with costs against all the other parties.

Notification: Matthew and Krystal Ann Sant, 46, Flat 1, Orchid Apartments, Triq il-Labour, Naxxar

Registry of the Superior Courts (Appeals), this day 19th February, 2024

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

440

Avviż mir-Reġistru Qorti Ċivili (Sezzjoni Familja)

Billi r-rikorrenti Sharon Fenech (KI 373289M) ippreżenta rikors ġuramentat (numru 45/23 AL) fejn talbet il-korrezzjoni tal-Att tat-Twelid tal-minuri Chloe Fenech bin-numri 21/14 fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppeżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja tar-rikors ġuramentat hawn fuq imsemmi bil-ġurnata li tingħata għas-smigħ tal-kawża.

B'ordni tal-Qorti,

Reġistru tal-Qorti Superjuri,

Illum 22 ta' Frar, 2024

RITA VELLA BALDACCHINO
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Notice, Registry of the Civil Court (Family Section)

Whereas the plaintiff Sharon Fenech (373289M) filed an application under oath (number 45/23AL) demanding corrections the Act of Birth of Chloe Fenech number 21/14- in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said application under oath, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

By order of the Court,

Registry of the Superior Court,

This 22nd February, 2024

RITA VELLA BALDACCHINO
For Registrar, Civil Courts and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta FSC® — *Printed at the Government Printing Press on FSC® certified paper*